L'écho de Louiseville
ET DU COMTÉ DE MASKINONGÉ

34 ième Année – No. 7 | Louiseville. JEUDI, LE 9 DÉCEMBRE 1954. | MEMBRE ABC

Maurice Thouin fait une intéressante causerie

Un bon nombre de membres du club d'Hommes d'Affaires et professionnels de Louiseville se sont réunis récemment au Château Louise pour entendre M. Maurice Thouin qui les a entretenus sur la Canada Packers dont il est le représentant à Louiseville.

Le conférencier a été présenté par M. Léo Beauchamp, gérant du personnel à l'Associated Textiles et a été remercié par Me Miville Lesage, maître de poste.

Selon M. Thouin, la Canada Packers a été fondée en 1927, de l'union de trois compagnies de salaison et c'est en 1932 qu'elle a fait ses premières transactions avec l'Angleterre ouvrant un nouveau marché pour le surplus du pays. A l'heure actuelle, Canada Packers aurait 12,000 employés à son service et sur ce nombre 503 seraient vendeurs des produits de salaison.

La compagnie a aussi des subsidiaires, telles que tanneries, conserveries et même fileries. Le conférencier a ensuite démontré les différentes phases qui entourent l'abattage des bêtes jusqu'à la mise sur le marché. Il a dit notamment qu'aucune partie de la bête ne se perd; les cornes même, dans le cas des boeufs, sont vendues aux Indes.

De la salle d'abattage, nous avons retenu qu'il sort 92 bêtes à



MAURICE THOUIN

l'heure et qu'il se saigne 700 porcs à l'heure. C'est le rythme de la production à la chaîne. M. Thouin a ensuite expliqué les différentes coupes de viandes et leur usage propre.

Bref, une remarquable causerie qui a su intéresser tous les auditeurs.

Tous et chacun sont cordialement invités à collaborer dans ce sens.

Les édifices de la ville seront décorés à profusion pour Noël

Les ponts et le parc

Il en coûtera peu à la Ville pour décorer l'Hôtel de Ville et la nouvelle caserne des pompiers. Aussi, apprend-on qu'elle se propose d'illuminer ces édifices publics pour les fêtes. Nous félicitons nos édiles de collaborer aussi étroitement avec l'objectif visé par Jeune - Commerce.



Communiqué spécial aux Filles d'Isabelle

Au Centre Récréatif St-Antoine sera tenue, mardi soir, le 14 décembre, l'assemblée du mois.

Vous êtes invitées d'être toutes là pour 7.45 hres le plus tard, puisque nous aurons du grand spécial à l'occasion de Noël.

Lisez votre carte, elle contiendra des surprises très intéressantes.

Fraternellement vôtre.
H. M.-DESCHESNES,
Sec.-Archiviste.

LOUISEVILLE CONNAÎTRA UNE FÉERIE SANS PRÉCÉDENT

C'est ainsi que s'exprimait M. René-L. Béland, président du comité d'illumination du Jeune Commerce de notre ville.

Une magnifique crèche sera installée dans le parc situé angle St-Laurent et Notre-Dame, grâce à la bonne coopération apportée par les membres de la J. O. C.

Le nouveau secteur de l'Hôpital Comtois sera lui aussi abondamment décoré. Une scène, mesurant huit pieds par douze et représentant un médecin de campagne se rendant au chevet d'un malade, sera placée au dessus de l'entrée de l'Hôpital qui sera illuminé à profusion pour cette période.

Une couronne ayant huit pieds de diamètre sera installée à l'une des entrées de la ville. A l'autre entrée, on placera une cloche géante ayant six pieds de hauteur. Plusieurs autres surprises sont réservées au public.

Les arches permanentes seront bientôt installées à chaque entrée de la ville. L'une d'elle sera érigée prés du Juana Motel et l'autre près de chez Lessard Auto Service. Ces magnifiques pièces sont actuellement en contsruction à la Laminated Structures Ltd.

Le trophée d'une grande valeur, qui sera décerné après que les juges auront rendu leur verdict est actuellement en montre dans la vitrine de la Bijouterie René Lupien.

Le public est cordialement invité à coopérer au succès de cette campagne en décorant à profusion les maisons commerciales et les résidences privées.

Deux jeunes gens capturés à Berthier

A l'issue d'une chasse à l'homme qui avait commencé à Trois-Rivières et s'est terminée à Berthier, la Sûreté provinciale a appréhendé Claude Mayer, 19 ans, et Robert Clément, 17 ans, tous deux de Montréal. On recherche encore André Leroux qui se trouvait aussi dans l'auto. La voiture de la radio-police a pourchassé l'auto des suspect qui avait traversé Louiseville à une vitesse de 70 milles à l'heure. La chasse a pris fin quand l'auto poursuivie a copoté et a pris feu. Personne n'a été blessé. Les détenus étaient recherchés por vol.

C'est grâce au travail efficace des constables Gagnon et Fortin si cette capture a pu s'opérer rapidement.

Le Père Noël à Louiseville

Le Père Noël des Compagnons de St-Antoine arrivera à l'entrée est de Louiseville, samedi, le 11 décembre, vers 1.30 hres de l'après-midi.

Le légendaire personnage paradera dans quelques rues de la ville pour terminer sa course au People's Store.

Des bonbons seront distribués gratuitement aux enfants! Rendons-nous en foule !

(Communiqué)

VOL PERPÉTRÉ AU MAGASIN D.-G. RINGUETTE

La Police Provinciale a arrêté deux jeunes gens au rond-point des Trois-Rivières, soupçonnés d'être les auteurs de ce vol.

Les deux prévenus sont entrés au magasin vers 5 heures, vendredi après-midi. L'un d'eux alla "marchander" les gilets pendant que son compagnon s'affairait à autre chose. M. Ringuette vit sortir ce dernier avec une boîte qu'il tentait de dissimuler en se dirigeant vers une auto où son compagnon devait le rejoindre immédiatement après.

Sans perdre un instant, M. Ringuette prit le numéro de la plaque de l'auto des jeunes gens et alerta immédiatement l'agent Benoît Juneau qui à son tour donna le signalement des suspect à la Sûreté Provinciale des Trois-Rivières.

Les inculpés auraient emporté avec eux des foulards, tuques et toutes sortes de lainages d'hiver pour une valeur d'environ $150.

Afin de n'être pas retracés avec le fruit de leur vol aux Trois-Rivières, ils avaient jeté le paquet hors de l'auto dans un fossé près d'Yamachiche.

M. Benoit Vachon en voyage d'études

M. Benoit Vachon partait dimanche dernier accompagné de M. Yvon Paré (Field Ingenior) de Montréal, pour se rendre par avion au Laboratoire de Recherches de Timber Engeneering Company, à Washington, D. C., pour un séjour d'études spécialement sur le bois laminé, et sur l'emploi du bois en général.

Ce cours a pour but d'aider les manufacturiers et leur personnel, de rehausser leur produit, augmenter la production, sauver du temps, matériel et travail. En d'autres mots "développer les opérations les plus profitables".

Ces cours spécialisés de cette compagnie seront très utiles en établissant et en maintenant le contrôle et la qualité des produits de bois laminé.

Pas de stationnement nocturne à Louiseville

Dans un communiqué qu'il nous remettait au début de la semaine, le chef du corps de police municipale, M. Gilbert Lefrançois, avisait les automobilistes qu'il existe un règlement défendant le stationnement permanent des automobi-

(suite à la page 13)

AVERTISSEMENT AUX PARENTS et aux ENFANTS

Le chef de police Gilbert Lefrançois veut rappeler aux enfants que la rue n'est pas un terrain de jeux et qu'il est strictement défendu de s'amuser dans les artères de la ville.

Avec la première chute de neige de ces jours derniers, les rues étaient bondées d'enfants qui prenaient leurs ébats avec traîneaux, patins, hockey, pelles, etc. Ceci est très dangereux et nuit considérablement à la circulation des autos.

Heureusement, nous n'avons eu aucun accident à déplorer dans notre ville. Plusieurs avertissements ont été donnés par la police à des groupes qui jouaient dans les rues.

Le chef Lefrançois demande la coopération des parents, car un accident est vite arrivé et peut rendre un enfant infirme pour le reste de ses jours.

Journée d'étude du Jeune Commerce

Dimanche dernier, se tenait à l'Hôtel de Ville de Louiseville, une journée d'étude qui groupait plusieurs chambres de la région.

Au nombre des personnes présentes, nous remarquions:

Délégation des Trois-Rivières: Paul Lacoursière, Vice-Président régional, Gilles Garceau, Gilles Beaudoin, Robert Lacroix et Jean-Paul Désaulniers.

Délégation du Cap de la Madeleine: Jean-Paul Milot, Président Régional, et Arthur Pronovost.

Delégation de St-Paulin: Florent Boucher et Jean-Marie Allard.

Délégation de St-Tite: Florent Groleau et Rock Meunier.

Délégation de Louiseville: Clément Mailhot, Richard Lajoie, Marcel Caron et Jacques Caron.

À la rafle de dindes de Ste-Ursule



François Desrosiers

Jeudi soir prochain le 16 décembre aura lieu à la salle paroissiale de Sainte-Ursule, une grande râfle de dindes.

M. François Desrosiers, artiste bien connu et surnommé le Luis Mariano canadien, sera l'artiste invité et interprêtera un groupe de chants de Noël, ainsi que plusieurs succès de Luis Mariano.

Il sera très intéressant pour ceux qui veulent se procurer une dinde pour Noël, car il y aura 10 dindes à gagner.

Hâtez-vous d'acheter vos billets car ils s'enlèvent rapidement.

Voici les six grands sujets généraux qui furent discutés :

1. Le motto de l'année: "Connaître et agir".
2. Finances.
3. Le Journal.
4. Secrétariat.
5. Groupements régionaux.
6. Problèmes d'intérêt général.

L'écho de Louiseville
ET DU COMTÉ DE MASKINONGÉ

FONDE EN 1921 PUBLIE A LOUISEVILLE

Edité et imprimé par
W.-H. GAGNE & FILS
Tél. : 21, Saint-Justin, Qué.

LES HEBDOMADAIRES DE LANGUE FRANÇAISE DU CANADA - 1936

Journal entièrement dévoué aux intérêts de la région

ABC

DIRECTEUR : ERNEST GAGNE
REDACTEUR : PAUL-N. VANASSE, B.A., Avocat
SPORTS : CLAUDE GAGNE
PUBLICISTE : JACQUES CARON
35, SAINT-LAURENT — LOUISEVILLE — TEL. : 8-4320

"Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa".

Le prix de l'abonnement est de $2.50 par année pour le Canada et $3.50 pour les Etats-Unis.

Louiseville
CITÉ D'AVENIR...

(par Paul Vanasse)

SITE : Confortablement sise sur la route nationale, à une heure et quelques minutes seulement de la Métropole du Canada, Louiseville est une cité d'avenir dans le domaine industriel.

●

INFLUENCES: Les autorités municipales, le Maire-Député, Jeune-Commerce, Hommes d'Affaires, Gérant municipal, doivent joindre leurs efforts, dans le but de favoriser davantage les industries déjà existantes, et chercher surtout d'attirer chez-nous de nouvelles entreprises.

●

AVANTAGES NOMBREUX: Les avantages multiples qu'offre la ville de Louiseville sont trop nombreux pour être énumérés. Ils sont, cependant, à eux seuls, autant de bonnes références, à son endroit et bénéfice.

●

POPULATION LABORIEUSE: La main-d'oeuvre est abondante, tant dans la ville, que dans les onze paroisses du comté. Le travailleur est généralement honnête, courageux, bien déterminé à donner un bon rendement pour la rémunération qu'il reçoit.

●

TERRAINS EN DISPONIBILITE: Des emplacements secs et plats, adoptés aux besoins industriels et domiciliaires, faciles d'accès, tant par chemin de fer que par la route, sont en disponibilité.

●

CONSTRUCTEURS COMPETENTS: On trouve à Louiseville des constructeurs expérimentés, des techniciens dans tous les métiers touchant à la construction. La qualité de leur travail est indiscutable.

●

COMME DANS LES CITES PLUS GRANDES: On a, sur place, tous les matériaux de construction. Nos magasins, fournisseurs en telle matière, n'ont rien à envier à ceux des cités voisines.

●

ELECTRICITE: L'énergie électrique, si nécessaire à l'industrie, est disponible en grande quanitité, à des tarifs raisonnables. L'énergie est fournie par la Shawinigan Water & Power Co., qui n'épargne rien pour mettre Louiseville à la page sur ce point. Il n'y a pas une petite ville de province plus copieusement éclairée le soir, que Louiseville, grâce à sa ribambelle de Néons.

●

SERVICE D'AQUEDUC: La Cité de Louiseville a amélioré considérablement son service d'eau qui est de plus en plus efficace. Tout est organisé, depuis une gérance fort diligente, pour que les quantités d'eau requises soient fournies.

●

PROTECTION: Louiseville possède maintenant des services d'incendie et de police qui offrent aux industriels et aux citoyens la plus entière protection, sur tout rapport.

●

CHEMIN DE FER: La Ville est desservie par le C.P.R. qui donne un bon service quotidien de transport, ainsi que toute

(suite à la page 11)

Pont d'Avignon

PAR MICHEL

✦ A l'approche des Fêtes, les porte-monnaie deviennent nerveux . . .

●

✦ Si nous avons décidé de les vider, faisons, surtout, bénéficier nos marchands locaux de nos générosités.

●

✦ La dévotion est toujours recommandable. Encore faut-il, qu'elle s'exerce avec mesure et discrétion . . .

●

✦ L'inventeur de la bombe atomique est mort, relativement jeune. C'est payer cher sa mortelle invention !

●

✦ Le meilleur moyen de déconcerter vos adversaires, c'est de faire leur éloge partout !

●

✦ Il y a, cet hiver, des patinoires, en plein air, à glace artificielle. Reste à savoir quels résultats elles donneront.

●

✦ On dit que notre journal a considérablement aidé la cause du progrès à Louiseville, cette année. Merci de nous en informer !

●

✦ La mairesse de Montréal refuse toutes les invitations. "Mes enfants me suffisent" a-t-elle simplement dit. Les snobes en ont eu la respiration coupée.

●

✦ L'Hospice de la Providence doit refuser souvent l'hospitalité aux couples âgés, faute d'espace. Un agrandissement serait une bénédiction . . .

●

✦ Le député provincial a l'habitude d'avoir bon oeil et bon oreille. Il ne restera sûrement pas "les bras croisés" devant cette penible situation de nos religieuses . . .
(Déc. 54)

●

✦ Il y a dix ans, l'on disait du projet d'un hôpital à Louiseville : "Ce sera un éléphant blanc". Du futur aréna, l'on dit maintenant la même chose. Si l'aréna est aussi bien organisé que l'hôpital, il connaîtra le même succès.

●

✦ Si Jeune-Commerce réussit le projet de l'aréna, il faudra alors reconnaître que c'est une équipe de jeunes "dépareillée".
(Déc. 54)

●

✦ Il paraît que le nouveau gérant de la banque Provinciale a créé une excellente impression à Louiseville. Il s'est déclaré, pour sa part, enchanté du chaleureux accueil qui lui a été fait.

●

✦ Au cours de décembre, pensons, en tout premier lieu, aux familles nécessiteuses de Louiseville. Il y en a beaucoup plus qu'on pense !

●

✦ Si vous voulez vous faire une pinte de bon sang, à peu de frais, lisez "Les célibataires", le savoureux roman d'Henry de Montherlant.

●

✦ Conformément à ses volontés, la mort d'une multi-millionnaire n'a été annoncée qu'après ses obsèques. C'est un moyen comme un autre, de ne pas alerter les gens, ni de les déranger.

●

✦ On accuse les chemins de fer de dilapidation. Il faudrait bien inviter ces détracteurs à visiter la vieille gare de Louiseville . . .

Joseph Mercure

MARCHAND DE NOUVEAUTÉS
Assortiment considérable et variété dans tous les départements à des prix très modérés
SAINT-BARTHÉLEMY, P. Q.

EN VRAC...

(Par Paul-N. Vanasse)

L'ELAN N'EST PAS PRET DE S'ARRETER —

La ville de Louiseville change de physionomie. De mois en mois. Déjà, on reste assuré qu'elle verra se construire, dans plusieurs secteurs nouveaux, quantité de maisons d'une valeur globale surprenante. Cela favorise d'autant l'expansion de Louiseville.

Les nouvelles demeures érigées, cet été, témoignent d'un souci évident de bon goût. Les plans sont plus modernes qu'autrefois, les couleurs plus hardies. C'est un progrès certes, sur les conceptions routinières d'il y a 25 ans.

C'est ainsi. qu'année par année, la ville de Louiseville s'étend et se transforme. Elle n'a pas à redouter de ralentissement. Le mouvement de construction de maisons n'est pas prêt de s'arrêter.

●

DU TRAVAIL MEME DANS LA SAISON MORTE —

Les entrepreneurs sont d'avis que les efforts coordonnés de l'industrie locale et des gouvernements contribueront à brimer tout le chômage éventuel, cet hiver, et à donner du travail à bon nombre d'ouvriers.

Nombre de projets pourraient être poursuivis en hiver, dans le domaine de la construction, si on se préoccupait de réserver pour chaque saison un pourcentage d'activité. Le coût de l'entreprise ne serait pas plus élevé et les économies réalisées par le trésor public seraient considérables. On régulariserait de cette façon le rythme de la production et de la distribution.

La coordination des mises en chantier est le noeud de la difficulté parce que les constructeurs se mettent à l'oeuvre tous en même temps, quand vient la belle saison. La conséquence inévitable, c'est la baisse subite des travaux parce que toutes les commandes de matériaux ont été données et se résument à peu de chose, quand arrive l'hiver.

A notre époque où l'outillage est plus perfectionné qu'autrefois, les travaux de construction peuvent s'effectuer en hiver comme en été. A notre époque de vitesse, le temps n'est plus de vivre à la façon des marmottes, cinq longs mois!

●

NOTRE VILLE SE FAIT BELLE —

A l'occasion des Fêtes, toutes proches, notre ville veut revêtir une riche toilette.

Avec le concours efficace des autorités religieuses, civiles, des industriels, des marchands, des propriétaires, Jeune Commerce entend transformer notre artère commerciale. Un comité spéical présidé par M. René-L. Béland ne se cache pas de vouloir faire plus beau, plus grandiose que les autres années. En créant une féérie de couleurs et de lumières, il veut que Louiseville décroche le premier prix dans le concours régional. C'est une louable ambition. Personne ne voudra sûrement refuser son concours intelligent à Jeune-Commerce dont le principal mérite sera d'avoir assuré à Louiseville une fort belle publicité. Cependant, si cette période des Fêtes donne lieu à beaucoup de joie, que ce festival ne nous fasse pas oublier les grands événements religieux qu'elle rappelle, ni les enfants pauvres que nous devons secourir avec plus de largesse, qu'en tout autre temps de l'année . . . Les Compagnons de St-Antoine comptent sur la générosité habituelle de la population.

●

GRANDES LIGNES DE LA SESSION PROVINCIALE —

En ce qui concerne plus particulièrement la classe ouvrière et moyenne, le gouvernement se propose d'améliorer la législation sociale, d'aider davantage à la construction de nouvelles maisons familiales, de contribuer constamment aux bonnes relations du capital et du travail, d'augmenter les compensations aux victimes d'accidents de travail, de faciliter la conciliation entre locataires et propriétaires et de mieux protéger l'épargne populaire. Il est donc facile de concevoir que l'on peut augurer les meilleurs résultats de la session qui vient de s'ouvrir à Québec.

VOUS AVEZ BESOIN D'UNE SCIE MECANIQUE ?
CONSULTEZ
LÉVIS ST-YVES
VENDEUR AUTORISÉ DE LA FAMEUSE "P. M. ROCKET 1"
● NOUS AVONS EN MAGASIN TOUTES PIÈCES DE RECHANGE ●
STE-ANGELE DE PREMONT Téléphone : 87 s 2
NOUS POUVONS AUSSI VOUS FOURNIR LA SCIE "HOMELITE"



POUR VOS DERNIERS DEVOIRS ENVERS DES ETRES CHERS
CONSULTEZ :
GEO. MARION
Directeur de funérailles
SALON MORTUAIRE — SERVICE D'AMBULANCE
1, rue ST-MARC LOUISEVILLE
Téléphone : 8-4375

ANALYSES



MEDICALES

Pour qualité et service dans le domaine pharmaceutique, biologique, articles de premiers soins, dignostic de grossesse, médicaments brevetés, cosmétiques et parfumerie, etc.
ADRESSEZ-VOUS OU TELEPHONEZ A

La Pharmacie Louiseville

Fernand Globensky, B.Ph., L.Ph., propriétaire
(René Paquin, B.Ph., L.Ph., assistant)

47 St-Laurent — Tél. 8-2770 — Louiseville

LIVRAISON



RAPIDE

ST-BARTHÉLEMY EN ACTIVITÉ

AVEC GRAND REGRET : —

Au prône de dimanche dernier, M. l'abbé H. Hétu a annoncé que, sur l'avis des médecins, la grande fête qui avait été remise au 19 décembre en l'honneur de Mgr Ls-Philippe Lamarche, P.D., n'aura lieu que dans quelques semaines.

La santé de notre estimé curé est loin d'être bonne et l'on attend un rétablissement satisfaisant avant de fixer la date de l'investiture du nouveau Prélat domestique que devait venir présider Son Exc. Mgr J.-A. Papineau, évêque de Joliette.

Nous regrettons infiniment cette épreuve qui affecte beaucoup les paroissiens. Que notre excellent curé soit assuré que tous les fidèles ont un souvenir très spécial dans leurs prières pour que la Providence lui rende la santé qui nous est si précieuse.

Que nos deux dévoués vicaires, MM. les abbés H. Hétu et Y. Vandal, soient assurés que les paroissiens feront tout leur possible pour alléger une tâche qui est si lourde à l'approche des Fêtes.

NOUS D'ABORD : —

LA CAISSE POPULAIRE est l'une de nos belles institutions du pays. C'est une COOPÉRATIVE qui est souvent à la base d'autres coopératives et de nombreux projets financiers. Et nous connaissons des familles qui ont plusieurs comptes d'épargne à leur actif et nous les félicitons.

Mais, nos CORPS PUBLICS, qui retirent l'argent des contribuables, ne devraient-ils pas contribuer dans une PLUS LARGE MESURE à accroître la prospérité de NOTRE Caisse Populaire ? L'argent DE TOUS doit être à la disposition DE TOUS, moyennant certaines conditions, évidemment.

Il est entendu que les Banques à charte jouent un rôle très important dans notre économie et qu'elles sont indispensables pour certaines transactions. Mais, la CAISSE POPULAIRE c'est . . . notre AFFAIRE. Et comme le disait le regretté Mgr Courchesne, évêque de Rimouski : "Mêlez-vous de vos affaires . . . mais mêlez-vous en" ! NOUS D'ABORD !

NAISSANCES : —

CAUMARTIN : Le 21 novembre a été baptisée Marie, Lise, Pauline, enfant de M. et Mme Germain Caumartin (Luce Sylvestre). Parrain et marraine : M. et Mme Norbert Letté, de Saint-Jacques de Montcalm, oncle et tante.

* * *

GADOURY : Le 21, Marie, Gertrude, Léa, Céline, enfant de M. et Mme Cécilien Gadoury (Gertrude Valois). Parrain et marraine : M. et Mme Paul-Etienne Valois, Cap de la Madeleine, grands-parents.

PELLAND : Le 28 novembre, MarieAnne, Rose, Cécile, Marielle, enfant de M. et Mme Jean-Robert Pelland (Gisèle Laurendeau) de St-Norbert. Parrain et marraine : M. et Mme Pierre Léon Pelland, de Montréal, oncle et tante.

LOUANGES : —

Le 4 décembre, avait lieu la cérémonie des anges pour le jeune Joseph, enfant de M. et Mme Laurier Durand (Liliane Fafard). Le bébé est décédé à l'hôpital Saint-Eusèbe de Joliette à l'âge de quelques jours.

DE CI, DE ÇA . . .

BON VOYAGE : Nous souhaitons un heureux séjour en Floride à M. et Mme Barthélemy Michaud, à M. et Mme René Michaud, partis pour quelques semaines samedi dernier.

Lundi dernier, partaient également pour passer l'hiver en Floride : M. et Mme Hubert Globenski et leur fille Rose-Blanche, et M. Wilfrid Barrette.

A tous ces amis nous ne pouvons souhaiter un "White Christmas". Mais, un Noël "tout vert" doit tout de même avoir son charme. Envoyez-nous de vos nouvelles, chanceux !

* * *

ARTS CULINAIRES : Le 10e et dernier cours d'arts culinaires au Couvent aura lieu le 9 décembre prochain, au lieu du 14 décembre, tel qu annoncé précédemment. Mesdames et mesdemoiselles, vous êtes cordialement invitées.

* * *

M. et Mme Adrien Belleville et leurs enfants Jocelyne et Nicole, de Verdun, de passage à Saint-Barthélemy et de là à Louiseville pour rendre visite à M. Benoît Laurendeau, hospitalisé depuis lundi dernier à l'hôpital Comtois et à qui nous souhaitons le plus prompt rétablissement.

* * *

LE 8 DÉCEMBRE : Merci aux Enfants de Marie pour le beau chant le jour de la fête de l'Immaculée-Conception. La chorale était sous la direction de Mlle Thérèse Sylyvestre.

* * *

Mlle Jeannine et M. Pierre Sylvestre, M Clément Sylvestre, M. René St-Yves, à Montréal, mercredi dernier, pour assister aux "Ice Capades".

* * *

Vendredi dernier, presqu'en face de la Centrale téléphonique, un camion a brisé un poteau de la Shawinigan Water & Power Co., causant un arrêt temporaire d'électricité. Comme il faisait sombre, le camion a filé . . . et il court encore !

* * *

Bonne fête à Mme Ernest Dupuis qui a fêté son anniversaire de naissance le 8 décembre, de la part de son fils Hervé.

* * *

La 2e Cadillac a fait son apparition dans la paroisse et c'est M. Chs-Omer Dufresne qui en est l'heureux propriétaire. M'embarques-tu, Charlot ?

ACCIDENT : Entre chien et loup, samedi soir, alors que la visibilité était réduite par la neige, un tamponnement a eu lieu entre quatre ou cinq véhicules-moteurs sur le Boulevard, presqu'en face de chez M. Rodolphe Bérard.

L'un des conducteurs a raconté qu'il a subitement aperçu une bicyclette et qu'il a rapidement appliqué les freins. Mais son auto a glissé de travers dans le chemin suivi du tamponnement qu'on sait. Le docteur Chauveau mandé sur les lieux, ne constata que des blessures mineures et les occupants purent continuer leur chemin . . . dans les voitures qui n'étaient pas trop démantibulées. Avez-vous peur de voyager en bicyclette le soir, surtout sur le Boulevard ?

* * *

Notre sympathique garagiste J.-Paul Doyon est un chasseur émérite. Demandez-lui donc quelle est sa réaction lorsqu'il se trouve devant quelques chevreuils, à bonne portée de fusil. La chose est arrivée quelque temps avant la fermeture de la chasse et nous n'avons pas de photos à publier.

* * *

Pour éviter un meurtre, si vous avez des "bazous" qui fonctionnent mal, ne les laissez donc pas en marche devant un édifice dont le propriétaire possède une télévision. Ça pourrait tourner mal !

* * *

Une municipalité rurale vient d'être condamné à payer une forte somme à un père de famille qui a été gravement blessé en combattant un incendie alors qu'il était employé officiellement pour cette dite municipalité. Et cette corporation n'avait aucune assurance couvrant ces risques. Nous mentionnons simplement ce fait pour attirer l'attention des contribuables au cas où il y aurait des améliorations à faire dans ce domaine.

★ PONTIAC ★ BUICK ★ PONTIAC ★ BUICK ★

- Machine à aligner les roues, complète
- Agence Pontiac - Buick
- Le plus vaste choix d'autos usagées des environs
- Une équipe de mécaniciens experts
- Chambre de débossage et peinture
- Garage muni d'une remorque et d'outillage moderne
- Vendeurs à votre service en tout temps
- Station de gazoline Esso

Oui vous trouverez tout ceci sous un même toit au :

GARAGE EUGÈNE BARIL

QUI NE COMPTE QUE DES CLIENTS SATISFAITS

Tél. 6-4540 - GRANDE-COTE - BERTHIERVILLE

★ PONTIAC ★ BUICK ★ PONTIAC ★ BUICK ★

PONTIAC ★ BUICK ★ PONTIAC ★ BUICK ★

RENÉ SAVOIE

ASSURANCES

Vie — Vol — Feu — Auto

Responsabilités patronale et publique

Tél. : 50

SAINT-BARTHELEMY, P.Q.

DEVENEZ MEMBRE DE NOTRE

"CLUB DE NOËL"

Choisissez vos cadeaux dès maintenant. Vous n'avez qu'à donner un léger acompte et nous vous les réserverons jusqu'à la date désirée.



Sets épingles et Boutons de poignets
Sets de toilette, dames et hommes
Horloges
Coutelleries

Cadrans assortis
Chapelets crystal
Rasoirs électriques

Bijoux et montres de belle qualité à des prix avantageux.

- Bagues
- Diamants
- Joncs
- Pendatifs
- Briquets
- Bracelets

RENÉ LUPIEN

DIAMANTAIRE
HORLOGER - BIJOUTIER
Téléphone : 8-2975

92 ST-LAURENT (En face de l'Hôtel Windsor) LOUISEVILLE, P. Q.



Le Carnet Social

NAISSANCES : —

Le 30 novembre, à M. et Mme Jean-Marie Savoie (Rose Arsenault) est né un fils baptisé sous les noms de Joseph, Yvon, Luc. Parrain et marraine : M. et Mme Joseph A. Lessard, oncle et tante de l'enfant.

* * *

Le 2 décembre à M. et Mme Maurice Sicard (Mance Pichette) est née une fille baptisée sous les noms de Marie, Pauline, Ghislaine, Lise. Parrain et marraine : Gilles Sicard frère de l'enfant, et Lise Rivard.

MARIAGE : —

Le 4 décembre avait lieu le mariage de M. Denis Monette fils de M. et Mme Roméo Monette de Berthierville à Denise Chevalier fille de M. et Mme Denis Chevalier de Louiseville.

DECES : —

Le 1er décembre avaient lieu les funérailles de Mlle Bernadette Boulay fille de Feu Léon Boulay et d'Arméline Racine décédée le 27 novembre dernier à l'âge de 62 ans La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Georges Marion.

* * *

Le 5 décembre avait lieu en l'église de Louiseville la Cérémonie des Anges pour Nicole Pombert décédée le 4 de ce mois à l'âge de 2 ans et trois mois. Cette cérémonie était sous la direction de la Maison Georges Marion.

DEPLACEMENTS : —

M. et Mme Paul Allard de L'Epiphanie, M. et Mme Marcel Caron de St-Paul l'Ermite, M. et Mme Eloi Levasseur et leurs enfants de St-Paulin, M. et Mme Raymond Lefebvre et leur fils Claude du Cap de la Madeleine en visite chez M. et Mme Lactance Desrosiers en fin de semaine.

* * *

M. Jean-Paul Boisvert employé à la Banque Canadienne Nationale de Montréal en fin de semaine chez ses parents

* * *

M. et Mme Camille Tousignant, Mlle Rita Tousignant, Mlle Marie Marthe Corriveau à Montréal mercredi.

* * *

M. Aimé Lessard aux Trois-Rivières à l'occasion des élections diocésaines des Cercles Lacordaire et Ste Jeanne D'arc.

* * *

M. et Mme Gérard Bélair de Montréal chez M. et Mme Antonio Bélair dernièrement.

* * *

M. Rock Dupuis aux Trois-Rivières pour affaires au cours de la semaine dernière.

* * *

MM. Fernand Grenier, Jean-Paul Vincent et Yvon Bergeron à Shawinigan Falls pour assister à la joute de Hockey.

* * *

M. et Mme Jacques Tessier du Cap de la Madeleine, à Louiseville dimanche.

Conseils du Pape aux Juges

Dans un message préparé peu avant sa maladie, le pape Pie XII déclare que les juges doivent avoir une certitude ne laissant place à aucun doute avant de prononcer des sentences comme la peine capitale.

Le message a été lu récemment à la conférence nationale annuelle de l'union des juristes catholiques italiens.

Intitulé "culpabilité et châtiment", le message déclare: "Les juges humains, qui ne possèdent pas la toute-puissance et l'omniscence de Dieu, doivent avant de rendre une sentence établir les faits extérieurs et intérieurs de la culpabilité avec une certitude morale excluant tout doute raisonnable"

Le Saint-Père ajoute que les juges modernes ont à leur disposition, en cherchant à établir la culpabilité, toutes les facilités de la science moderne, de la psychologie et de la psychiatrie.

"Si, en dépit de tout cela, il reste encore un doute important ou sérieux, aucun juge consciencieux n'imposera une sentence de condamnation, surtout si elle comporte un châtiment irrémédiable comme la mort", dit le Souverain Pontife.

— AVIS —
DU 15 AU 31 DÉCEMBRE

TOUS LES MAGASINS DE LOUISEVILLE SERONT OUVERTS TOUS LES JOURS JUSQU'À 9.00 HRES P. M., EXCEPTÉ LES VENDREDIS JUSQU'À 10.00 HRES P. M.

N. B. — OUVERTS TOUTE LA JOURNÉE JUSQU'À 9.00 HRES P. M., LES MERCREDIS, 15, 22, 29 DÉCEMBRE ET 5 JANVIER.

FERMÉS LUNDI, LE 3 JANVIER 1955.

Nombre effrayant des victimes de la route en '54

Les statistiques fédérales révèlent qu'au cours des trois premiers mois de l'année courante, plus de 450 personnes ont perdu la vie et plus de 10,000 autres ont été blessées dans des accidents de la route au Canada. Le nombre des accidents atteint presque 50,000 dont plus de 22,000 pour la province de Québec. A ce rythme, c'est 1,800 personnes qui auront perdu la vie dans des accidents de la route au cours de cette année dans tout le Canada et 42,000 personnes blessées. Ces chiffres devraient laisser songeurs ceux qui prennent le volant de leur voiture tous les matins et voyagent toute la journée. Ou encore, ils devraient être un avertissement aux pères de familles qui permettent à leurs fils trop jeunes de prendre la voiture, le soir, pour aller se promener. Jeunes et vieux, mettez en pratique cet axiome de la Ligue de Sécurité de la province de Québec : la COURTOISIE AU VOLANT est un gage de sécurité sur la route, car la courtoisie au volant signifie le respect des règlements.

Les cours de natation qui se donnent l'hiver aideront ceux qui ne savent pas nager à jouir de leurs vacances de l'été prochain, en leur apprenant à se tirer d'affaire dans l'eau.

GRAND SPÉCIAL À L'OCCASION DE NOËL AU

MAGASIN L. N. ASSAF

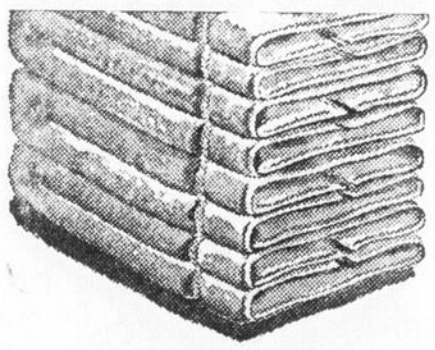
de JEUDI MATIN 9 DÉCEMBRE au 24 DÉCEMBRE

HABITS pour hommes



60 habits pour hommes, dans les plus belles teintes et styles nouveaux. Rég.: $49.95 à $59.95

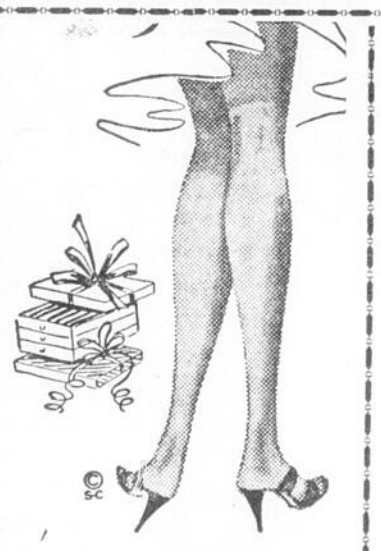
Spécial pour les Fêtes: **$29.50**



DRAPS: 100 draps de couleurs

Grandeur: 80" x 100". Très belle qualité. Rég.: $4.95

Spécial des Fêtes :
$3.49 CHACUN



BAS NYLON
pour Dames

25 douz. de bas nylon, 60 gauge, pour dames, vous sont offerts dans des couleurs attrayantes. Régulier: $1.75

Spécial des Fêtes :
$0.98 LA PAIRE

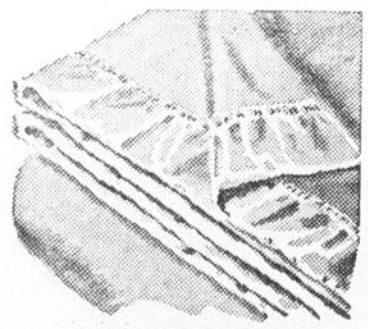
150 COUVERTES EN FLANELLETTE
70" x 80". Rég.: $2.75
Spécial des Fêtes :
$1.98 CHACUNE

50 COUVRE-LITS
en soie ou fripé, 80" x 100"
Régulier : $6.95
Spécial des Fêtes :
$4.49

100 DOUZ. DE DÉBARBOUILLETTES
Spécial à :
$0.08 CHACUNE

PALETOTS
POUR HOMMES ET GARÇONS

Grande nouveauté de paletots d'hiver pour hommes et garçons.
Le choix est grand, et une réduction de 40% vous sera accordée à l'occasion des Fêtes.



COUVERTES EN EDREDON
150 couvertes en édredon fleuri, avec bord de satin. Couleurs assorties. Rég: $6.95
Spécial des Fêtes :
$4.95

10 douz. CHEMISES
de toilette pour hommes. Couleurs assorties; Collet empesé ou Windsor.
Régulier: $3.98
Spécial des Fêtes :
$1.98



30 douz. Combinaisons
Penmans 71" pour hommes.
Grandeur: 34 à 44.
Spécial des Fêtes: $3.29

15 douz. Combinaisons
Penmans 71" pour garçons.
Grandeur: 24 à 32.
Spécial des Fêtes: $2.19

15 douz. Corps et Caleçons
Penman's en coton ouaté.
Spécial des Fêtes: $1.69

SOYEZ LES PREMIERS POUR PROFITER DU GRAND CHOIX

74 St-Laurent Tél. 8-2762 Louiseville

NOUVELLES DE ST-JUSTIN

NOUVEAU MARGUILLIER —

Mercredi dernier, M. Onésime Lemyre a été nommé marguillier en remplacement de M. Rosario Clément, sortant de charge.

Le banc-d'oeuvre se compose maintenant de MM. Doria Trudel, Charles Baril et Onésime Lemyre.

Nos félicitations au nouvel élu!

A L'HOPITAL —

M. Antonin Gagné séjourne actuellement à l'Hôpital Comtois de Louiseville, où il doit subir prochainement une intervention chirurgicale.

* * *

M. Ernest Alarie est entré à l'Hôpital Comtois de Louiseville, jeudi, pour y subir une opération.

A ces malades, nous souhaitons un prompt rétablissement!

PERE NOEL —

Les Filles d'Isabelle et quelques autres dames de la paroisse se sont grandement dévouées afin de préparer avec éclat l'arrivée du Père Noël dans notre paroisse.

Une foule nombreuse est attendue à la gare pour accueillir ce légendaire personnage qui descendra du train à 2.21 hres, le jour de Noël après-midi.

Le garage Clément & Frère Enrg., de Louiseville s'est engagé à fournir le convertible qui servira à transporter le Père Noël de la gare à la Salle paroissiale.

Au nom des jeunes, nous remercions bien sincèrement toutes les personnes qui se sont dévouées pour cette organisation.

TRAVAUX DU BELL TELEPHONE —

La Cie de Téléphone Bell vient de faire l'installation d'un cable téléphonique reliant St-Justin à Maskinongé.

Apparemment ce câble devrait remplacer les lignes téléphoniques déjà existantes.

INGENIEURS MINIERS A ST-JUSTIN —

Des ingénieurs du Ministère des Mines ont effectué certains travaux de forage sur les terres de MM. Roland Lafrenière et Charles-Edouard Bellemare, situées au pied de la montagne. Ces mêmes ingénieurs ont même jalonné le terrain à plusieurs endroits et tout laisse prévoir que ce sol contiendrait des minéraux de valeur.

St-Justin deviendrait-il un deuxième klondike? C'est ce que l'avenir nous dira !

(suite à la page 16)

À VENDRE OU À LOUER

Maison neuve, cinq appartements plus chambre de bain, située à proximité de la Manufacture de Meubles à Saint-Justin. S'adresser à : **ADÉLARD CLÉMENT, Tél. : 910 s 12, SAINT-JUSTIN.**

Tél: Bur. Victoria 1132
Tél: Rés. CAlumet 8086

J.-J. Mandeville, O.D.

Docteur en Optométrie

SPÉCIALISTE DE LA VUE

7712, ST-HUBERT MONTRÉAL

MESSAGE DU PÈRE NOËL

Fort Providence,
le 29 novembre 1954.

Bien chers enfants,

Je suis sauvé!... Ne craignez plus chers petits, je me rendrai certainement à Saint-Justin. Voici comment je me suis sauvé du grand danger qui me menaçait. Après être tombé sans connaissance en bas de ma voiture, mes rennes ont continué quand même leur chemin et arrivèrent à une mission des Pères Oblats. Ces bons religieux en voyant passer mon attelage sans occupant se sont douté que j'étais en danger de périr à cause de la mauvaise température, et c'est alors qu'ils se mirent à ma recherche accompagnés d'un chef indien et me trouvèrent inconscient près de la mission Notre-Dame de la Délivrance sur les bords de la Baie d'Hudson.

Après avoir passé une bonne nuit au fort, je me remets en route pour continuer mon voyage, quoique ce soit bien pénible de voyager par un temps semblable. J'ai bien hâte d'être arrivé à Saint-Justin pour vous raconter toutes mes peines et misères, car j'en ai eu beaucoup.

Mes chers petits, je viens de courir un grand danger. Je hâtais la marche de mes rennes, afin d'arriver à bonne heure à la mission la plus rapprochée pour y passer la nuit, quand tout à coup, un ours blanc d'une énorme grosseur surgit devant moi, se dressa sur ses pattes pour s'élancer sur mes rennes. Sans perdre une seconde, j'arrête ma voiture, et j'épaule mon fusil pour lui en décharger un coup dans la tête. L'ours tomba mort et je pus continuer ma route.

Aurevoir mes chers petits et à la semaine prochaine.

Père Noël.

PEINTURES DE QUALITÉ "PITTSBURGH"

CADRES
PLINTHES
MOULURES toutes sortes
ARMOIRES DE CUISINE

LÉO PÂQUET
Menuiserie générale
PORTES ET CHASSIS
SAINT-JUSTIN
Tél. 918-s-21

VENEER
GYPROC
ARBORITE
MASONITE
VITRE, ETC.

LA PLUS GROSSE DES VOITURES À PRIX POPULAIRE...

ENTIÈREMENT NOUVELLE!



Voyez la sensationnelle nouvelle

DODGE 1955

à la nouvelle LIGNE ANIMÉE et au nouveau STYLE ÉLANCÉ

Si vous n'avez pas encore vu la toute nouvelle Dodge 1955, présentée il y a quelques jours, ne manquez pas de la voir très bientôt!
Avec Dodge, la plus grosse voiture à prix populaire, vous faites le MEILLEUR achat pour votre argent. Cette année, elle est plus large, plus spacieuse, plus longue *de plus d'un pied!* Dodge l'emporte aussi par son apparence, son élégante nouvelle *ligne animée* et son *style élancé*. Elle donne l'impression de mouvement, même quand elle est au repos.

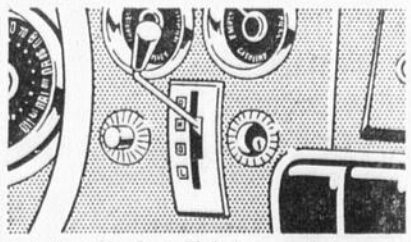
Vous découvrirez une foule de changements dans la nouvelle Dodge—une nouvelle carrosserie, un nouveau châssis, un nouveau tableau de bord incurvé, de nouvelles teintes harmonisées à l'intérieur et à l'extérieur. Sous le capot, les moteurs 6 cylindres et V-8 fournissent une nouvelle puissance accrue, jusqu'à 157 c.v. Même les pneus sont nouveaux . . . sans chambre à air, ils assurent une plus grande résistance aux dégonflements et aux crevaisons.

Pour connaître tout ce qu'il y a de nouveau dans cette merveilleuse voiture, voyez, dès maintenant, votre dépositaire Dodge-DeSoto.

Construite au Canada par la Chrysler Corporation of Canada, Limited



Le nouveau pare-brise "plein horizon" l'emporte sur tous les pare-brise enveloppants précédents. Les montants d'angle déplacés vers l'arrière agrandissent le champ visuel au niveau des yeux, là où cela compte vraiment



Le levier "Flite Control" de la transmission automatique PowerFlite* est situé sur le tableau de bord, lequel ressemble à celui d'un avion.

*La transmission PowerFlite, la servo-direction et les servo-freins s'obtiennent moyennant supplément sur tous les modèles. Les dispositifs de relevage automatique des glaces et de réglage automatique des sièges s'obtiennent moyennant supplément sur les modèles Mayfair et Regent.

V-8 ou 6

Voyez votre dépositaire DODGE-DE SOTO bientôt!

CLEMENT & FRERE ENRG.

TÉL: 8-2701 ET 8-2702 **277, BLVD OUEST** **LOUISEVILLE, P. Q.**

Pour Vous, Madame

HEUREUSE IGNORANCE

Il y a beaucoup à observer quand on fait antichambre à la porte du dispensaire d'un grand hôpital; tous les patients défilent à tour de rôle, les uns nerveux et inquiets, les autres insouciants. J'observais les uns et les autres avec intérêt, essayant de supposer un peu, d'après les seules apparences, quel pouvait être le statut social de chacun, son occupation, voire sa maladie.

Une petite femme décharnée, au regard sans vie, m'avait impressionnée plus que tout autre; il faut dire que tout en faisant la queue, elle avait engagé conversation avec moi pour me dire que, malade depuis des mois, le médecin impuissant à trouver son mal lui avait conseillé une consultation avec plusieurs confrères afin de mieux diagnostiquer. Et la consultation était pour ce matin . . .

Quand elle passa dans la salle d'examen, personne ne me parlant plus, j'eus tout loisir pour réfléchir sur les pauvres misères humaines. Hommes, femmes, enfants qui étaient là, ne présentaient qu'un faible échantillon des maux de tout acabit qui atteignent l'humanité. Des facies émouvants, des regards engoissés, des expressions désespérées, des tremblements convulsifs . . . autant de symptômes de la peur inévitable en face du verdict.

Ma petite dame sortit du cabinet de consultation. Elle n'avait rien perdu de son calme, ce qui fait que je pensai in petto : "Tant mieux, ce n'est pas grave!" Elle vint droit vers moi: "Madame. connaissez-vous ça "UN TUMEUR CELEBRALE?" . . . Ils m'ont trouvé ça . . . Est-ce que c'est grave? Je lui répondis que non, que ce n'était pas grave . . . je crois même que je lui expliquai que c'est bénin, archi-bénin . . . Elle souriait . . .

Elle ne semblait pas inquiète le moins du monde . . . et je la regardais aller en me disant: "Heureuse ignorance!" Ce n'est que par la connaissance des choses que nous nous créons des complications inutiles, des angoisses obsédantes qui ne font qu'augmenter le mal réel. Dans bien des cas, l'ignorance aplanit la vie, ne serait-ce que parce que les difficultés présentes s'acceptent mieux quand l'imagination ne va pas les augmenter à plaisir.

MADELEINE.

Pour votre foyer, Madame —

SUGGESTIONS UTILES POUR VOS REPAS DES FÊTES

A l'approche des Fêtes l'image des mets que la ménagère aura à préparer défile tout naturellement dans son cerveau et elle éprouve le besoin de récapituler ses connaissances culinaires; cette revue dénote chez elle le souci de bien faire. L'item "viande" capte son attention plus longuement car c'est celui qui présente le plus de problèmes.

Madame, vous désirez n'est-ce pas, servir une volaille bien à point, dorée uniformément, gonflée, juteuse, facile à dépecer, tendre et savoureuse? Alors qu'achèterez-vous? Une volaille absolument fraîche, bien en chair et assez grasse naturellement.

Et la farce? Eh! bien vous préparerez "votre préférée" en ayant soin de l'assaisonner délicatement sans forcer les condiments tout juste pour faire ressortir le goût fin de la volaille. Avez vous l'habitude de saler l'intérieur avant de farcir?

Placez-vous la volaille sur le dos, directement dans le fond de la rôtissoire? Les os du dos font ainsi office de gril et dans ce cas l'on n'a pas besoin de retourner durant la cuisson.

Savez-vous qu'une rôtissoire à rebord pas trop haut permet une meilleure évaporation et assure un rôtissage plus uniforme?

La volaille que vous préparerez ne reposera peut-être pas d'aplomb sur son dos et vous devrez la placer sur le côté. Vous n'oublirez pas alors de l'isoler du fond de la rôtissoire ou simplement de la déposer sur un gril afin qu'elle ne trempe pas dans le jus.

Penserez-vous à la retourner à peu près à mi-cuisson afin qu'elle dore sur l'autre côté? A propos, savez-vous qu'il est plus facile de retourner une volaille en s'aidant de poignées ou de linges secs plutôt que de fourchettes et de cuillers?

Vous vous rappelez, n'est-ce pas, que le rôtissage est une méthode de cuisson à chaleur sèche c'est-à-dire effectuée au four à découvert et sans addition de liquide?

Question des plus importantes: Faites-vous cuire la volaille dans un four modérément chaud, soit 325 . 350°F. en maintenant cette température pour toute la durée de la cuisson?

Vous accordez-vous une demi-heure de grâce en calculant le temps de cuisson de sorte que la volaille repose au chaud quelque temps avant de la servir? La plupart des chefs affirment qu'elle est ainsi plus gonflée, plus juteuse et plus facile à dépecer.

Vous est-il possible de mettre un frein à votre curiosité et de laisser cuire en paix sans ouvrir le four? A chaleur douce, le rôtissage s'opère pratiquement sans surveillance et sans arrosage.

Pouvez-vous vous abstenir de piquer la volaille durant la cuisson afin de conserver tous les sucs à l'intérieur de la viande?

Avez-vous soin de dégraisser le jus et de récupérer les sucs attachés au fond de la rôtissoire en posant celle-ci quelques minutes sur un bon feu pour y faire bouillir une ou deux tasses de bouillon de viande ou de légumes?

Avez-vous soin de cuire la volaille seulement jusqu'à ce qu'elle soit bien dorée, que la cuisse se détache facilement et que les quelques gouttes de jus qui s'échappent au dépeçage soient incolores? Ceci est important car la volaille trop cuite se défait au dépeçage et la chair molle et flasque n'a pas de goût. Par contre, si la volaille n'est pas assez cuite les os cèdent difficilement aux jointures, la chair adhère aux os et n'est pas tendre.

Ces petits détails de rien du tout sont souvent les secrets du succès. En les observant, les ménagères canadiennes présenteront sur leur table aux temps des Fêtes une belle volaille dorée et savoureuse.

POUR L'ACHAT DE VOS PRODUITS DE BEAUTE

CONSULTEZ

Marcelle Assaf

REPRESENTANTE AUTORISEE DES FAMEUX PRODUITS

"AVON"

74, Saint-Laurent Tél. : 8-2762 Louiseville

Rés. : 22, St-Augustin Tél. : 8-4585 Louiseville



GRANDS SPÉCIAUX

POUR LE MOIS DE DÉCEMBRE

AU SALON DE

Mlle E. Morin

Vaste choix de manteaux de fourrures de haute qualité tels que :

- CASTOR
- CHAT RASÉ
- MOUTON DE PERSE GRIS ET NOIR
- RAT MUSQUÉ NATUREL ET TEINT VISON
- SEAL FRANÇAIS
- LAPIN TEINT GARNI DE VISON JAPONAIS
- PATTES DE MOUTONS

VENEZ CHOISIR LE VÔTRE AU PLUS TÔT

PRIX ET SATISFACTION GARANTIS

Mlle E. Morin

36, RUE ST-LAURENT — TEL. : 8-4524 — LOUISEVILLE

Une croûte dorée en six heures avec la Farine à tout usage

Robin Hood



Nouvelle méthode de panification en dix points:

		Temps
1.	Assembler les ingrédients et les ustensiles	10 minutes
2.	Mesurer les ingrédients	15 "
3.	Mélanger et pétrir la pâte	15 "
4.	Laisser fermenter	120 "
5.	Pétrir et façonner en boules	10 "
6.	Laisser reposer la pâte	15 "
7.	Façonner en pains. (Par méthode de pâte roulée)	20 "
8.	Laisser fermenter	90 "
9.	Faire cuire	50 "
10.	Badigeonner et refroidir	5 "
		5 hrs. 50 minutes



Du sac de farine à la boite à pain . . . en six heures. Pendant 3½ heures de ces 6 heures, le travail se fait seul . . . et vous êtes libre de faire autre chose. L'horloge et le thermomètre prennent soin de votre pain. Une seule chose importe, c'est l'emploi de la farine ROBIN HOOD, Enrichie de Vitamines, la farine utilisée par les experts dans la panification.

Les Meuniers de la farine Robin Hood

Maskinongé

BAPTÊME : —

Le 28 novembre, a été baptisé : Joseph, René, Jacques, fils de M. et Mme Roland Livernoche (Lucile Bastien). Parrain, M. René Bellemare de Louiseville ; marraine, Mlle Thérèse Bastien, tante de l'enfant.

MARIAGE : —

Le 4 décembre, fut bénit en l'église paroissiale, le mariage de Mlle Huguette Marchand, fille de M. et Mme Adrien Marchand, à M. Marcel Lefebvre, de Sorel, fils de M. et Mme Alphonse Lefebvre de Saint-Justin. Au cours de la messe nuptiale, la chorale féminine de la paroisse fit les frais du chant, sous la direction de Mlle Louise Langlois. A la tribune de l'orgue Mlle M.-R. de Carufel. Après la cérémonie, il y eut réception à l'hôtel Royal du Boulevard de Maskinongé, où un grand nombre de parents et d'amis assistaient.

Vers la fin de l'après-midi, les nouveaux époux partirent en voyage à Lowell, Mass., et autres villes des Etats-Unis. A leur retour, ils habiteront Sorel.

Nos voeux de bonheur les accompagnent !

MESSE DU SOIR : —

La grand'messe en l'honneur du Sacré-Coeur, dite de réparation, chantée par la chorale des hommes, en l'église paroissiale à 9 h. du soir, le premier vendredi du mois de décembre, fin de l'année mariale, a attiré un grand nombre de fidèles. Les paroissiens se sont fait un pieux devoir d'y assister, tout en faisant la Sainte Communion. La cérémonie religieuse se termina par le salut du Saint-Sacrement.

RÉCOLLECTION : —

Lundi, le 30 novembre, avait lieu en la salle paroissiale, la récollection générale jaciste. Elle était présidée par M. l'abbé Charles Pellerin, vicaire de la paroisse et aumônier du cercle.

Monsieur l'abbé nous a parlé en termes précis de l'intimité qui doit exister entre les membres d'une même famille et des causes qui menacent souvent le bonheur familial.

La famille, dit-il, doit être une source d'épanchement où chacun des membres doit se sacrifier pour le bien commun.

Il continua en disant que quand il y a désaccord, mésentente et désenchantement sous le toit familial, c'est qu'il y a égoïsme et manque d'union de la part des membres.

Il est donc du devoir de chacun de travailler à créer plus d'intimité et de bonne entente dans la famille, afin d'en assurer l'union et le bonheur de tous.

Souhaitons que les membres des familles de la paroisse lisent attentivement le résumé de cette causerie et qu'ils en fassent leur profit.

C. D.

CARNET MONDAIN : —

Le Dr et Mme Léo Lebeau, de Grand'Mère, en visite chez leurs parents, dimanche.

Mlle Eva Rainville, chef opératrice au Téléphone Bell, à Drummondville, chez sa mère en fin de semaine.

M. et Mme Alfred Dupuis, de Montréal chez leurs parents, le 5 décembre dernier.

M. et Mme Lionel Dupuis, de Montréal, chez M. et Mme Honoré Dupuis, ces jours derniers.

M. et Mme Roger Deshaies et leurs enfants à Trois-Rivières, samedi dernier.

Mme Alfred Hubert, de Montréal visitait dernièrement son père, M. Pierre-Henry Lemyre, en convalescence.

M. et Mme Jean-Charles Lemyre, Mme Laurent Lemyre ainsi que Mme Chs-Olivier Lemyre, à St-Germain, Cté Bagot, où ils visitaient des parents, au cours de la semaine dernière.

M. et Mme J.-O. Croisetière, M. et Mme A. Clément étaient les invités de M. et Mme Sinaï Lupien, du Lac à la Tortue, dimanche dernier.

Le Dr Julien Sicard, de Trois-Rivières, en visite chez sa mère, samedi dernier.

M. et Mme Gilles Boucher et leurs enfants de Montréal, visitaient des parents, en fin de semaine.

Mlle Raymonde Boucher, commis à la Banque de Montréal, à Trois-Rivières, dans sa famille, dimanche dernier.

SAVEZ-VOUS QUE . . .

— Denise admire souvent les vitrines de bijoux, as-tu un choix à faire Denise ? . . . Ne nous fait pas de surprise.

— Claude a vendu du Monde Rural en si grande quantité et avec tant de difficultés qu'il fut obligé d'attacher le reste avec sa ceinture de pantalons ! . . . Attention ! . . .

— Gilles risque beaucoup en conduisant les jeunes après les assemblées de J.A.C. . . . Prends garde au banqueroute avec tous les paiements que tu en reçois ? . . .

— Les trois aimes (M) Laurendeau ont charmé le public Louisevillien par leurs nouvelles toilettes de dimanche, c. vrai . . .

— Le déjeûner aux "beans" fut réussi à merveille. Merci aux organisateurs.

C. Tuqui
C. Moé.

ERRATA : —

Vous avez lu dans une des dernières éditions de notre journal local, mon nom comme étant l'auteur de la chronique "Savez-vous que".

Je regrette mais ces louanges allaient à une autre plus spirituelle que moi. Donc en votre nom, je lui transmets ce message.

Jeanne Gravel.

ST-ALEXIS DES MONTS

NAISSANCES : —

Le 1er décembre est né: Marie, Véronique, Louise, fille de M. et Mme Maurice Baribeau (Alice Lacombe). Parrain et marraine: M. et Mme Paul Corriveau, oncle et tante de l'enfant.

Le 2 décembre est né: Joseph, Gilbert, Robert, fils de M. et Mme J. Roger Dupuis (Cécile Baril). Parrain et marraine: M. et Mme Alphonse Baril, grand-parents de l'enfant.

Le 5 décembre est né: Joseph, Robert, Michel, fils de M. et Mme Maurice Lacoursière (Noella Armstrong). Parrain et marraine: M. et Mme Rodolphe Dupuis, oncle et tante de l'enfant.

Le 24 novembre est né: Joseph, Mario, Rodolphe, Jean-Louis, fils de M. et Mme Walter Lemay (Gisèle Pichette). Parrain et marraine: M. et Mme Rodolphe Lacoursière, oncle et tante de l'enfant.

Le 29 novembre est né: Joseph, Yvan, Marion, fils de M. et Mme Raymond Lambert (Marielle Vallières). Parrain et marraine: M. et Mme Florian Ferron, oncle et tante de l'enfant.

Le 5 décembre est né: Marie, Emélie, Christiane, fille de M. et Mme Gabriel Vallières (Rose Vincent). Parrain et marraine: M. et Mme Antonio Vallières, oncle et tante de l'enfant.

Le 4 décembre est née: Marie, Jocelyne, fille de M. et Mme Donat Julien (Bernadette Fréchette). Parrain et marraine: M. et Mme Alide Fréchette, oncle et tante de l'enfant.

SÉPULTURE : —

Vendredi le 3 décembre est décédée Mme Donat Paquin, née Jeannette Frappier, à l'âge de 42 ans. Le service funèbre eut lieu lundi le 6 décembre à 9 heures.

Sincères condoléances!

FILM : —

A la salle du couvent sera présenté le 11 décembre, un film au profit des Cercles Lacordaire et Sainte Jeanne d'Arc. Bienvenue à tous!

Un seul prix... Une seule Qualité: "La Meilleure"



QUE CE SOIT pour NETTOYAGE ou TEINTURE PRESSAGE

Adressez-vous en toute confiance à:

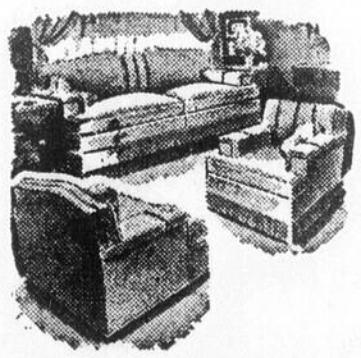
LA TEINTURERIE ST-LAURENT

22, St-Aimé (rue de la gare), Tél.: 8-4477, LOUISEVILLE

QUELQUES SPÉCIAUX AVANT LES FÊTES



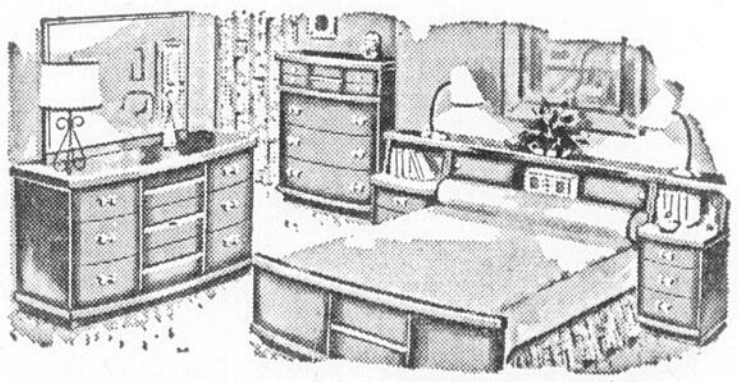
Il n'est pas trop tôt pour y songer



MOBILIERS DE SALON

Nous avons en magasin quatre sets de salon complètement neufs, mais légèrement défraîchis.

PRIX TRÈS SPÉCIAUX



MOBILIERS DE CHAMBRES

Mobiliers de chambres à coucher, beaux styles dans différentes teintes. Prix réduits.

• • •

SPÉCIAL AVANT LES FÊTES
VOYEZ-LES !

Profitez dès aujourd'hui du grand choix qui existe actuellement à notre magasin

COUPONS DE PRÉLART

Nous avons en magasin plusieurs coupons de prélart que nous vous offrons pour la moitié du prix régulier.

Ne tardez pas, venez faire votre choix.

D. DULUDE

MARCHAND DE MEUBLES
TAPIS — PRÉLART — APPAREILS DE T. V.

Téléphone : 8-4675

19 St-Laurent Louiseville

Le Sport Régional dans les 8 jours



Par Paul Guillemette

Le jovial Pat Lapointe de l'Hôtel du Boulevard fêtait lundi dernier son 34e anniversaire de naissance. Aux noms de sa petite famille, de ses nombreux clients et amis, meilleurs voeux de bonne fête... Chaque fois que je vois une photo sur laquelle apparaît Léo Leblanc de l'O.T.J., de Louiseville, j'ai peine à le reconnaître parce qu'il semble vouloir se dissimuler en arrière de son épaisse moustache noire. Cet homme à la moustache travaille toujours ferme pour la bonne cause des sports dans sa ville....

Les personnes qui ont vu la photo des joueurs des Loups recevant le coupe-vent récompense à la Maison Oscar (2/12/54) ont trouvé curieux que Richard Baribeau tournait le dos à une gentille demoiselle. Par la suite, on pouvait en déduire que cette fille était un mannequin de la maison Oscar. Donc Richard ta situation n'était pas inconvenante... Le petit professeur de Noranda, Gérald Lebeau, ne sait sûrement pas que le mois de novembre ne contient que 30 jours. Il m'a adressé une lettre datée du 31 novembre. Quelle erreur! Il est dans les patates chronologiquement parlant. "Je suis fier m'écrivait-il, de lire que tes principes découlent de l'enseignement du Pape même, continue dans ces voies Paul"... Le froid et la neige ont envahi notre territoire canadien. Romuald Lemay, co-fondateur de la Rurale et ingénieur de la ville de Louiseville, en profite pour se faire chauffer la peau sur les plages de la Floride... Le Stan Labrie du programme radiophonique de la Famille Flouffe, malgré qu'il fut un athlète, a dû encaisser une râclée aux mains de l'intellectuel Ovide "saperlotte" Plouffe. Quelle ne fut pas la surprise des sportifs: Guillaume et Napoléon Plouffe!... Bruno Lamy, instructeur du club d'Yamachiche, se spécialise dans l'installation des antennes de Télévision... André Gélinas, de jour en jour, se spécialise dans les histoires les plus "plates". Je préfère de beaucoup les histoires du Président de la jeune chambre de Commerce, Fernand Globensky... Saviez-vous que le fondateur de la ligue de baseball de la Jeunesse était M. Jean-Robert Barrette de Saint-Barthélemy. C'est à lui que revient cette heureuse initiative. Cette ligne opère depuis déjà quatre années... Le Club Nautique de Louiseville a fermé ses portes pour la saison de l'hiver. Cependant le secrétaire Roger Hogue continuera régulièrement à rédiger ses intéressantes chroniques... Le projet de la construction de l'Hôpital Comtois a fait l'objet d'une très longue suite de pourparlers. En sera-t-il ainsi de la construction de l'ARENA? Il est à souhaiter que le responsable de ce projet, Marcel Bertrand, réussira à conclure une entente pour que l'ARENA fonctionne dès 1955...

* * *

Histoire de la semaine

Le juge — Avec qui êtes-vous marié?

L'accusé — Avec une femme.

Le juge — En connaissez-vous beaucoup de personnes qui ne sont pas mariées avec une femme?

L'accusé — Oui, ma soeur est mariée avec un homme.

LISEZ PAS

Je me suis marié à une veuve qui avait de son premier mariage une grande fille dont mon père tomba amoureux et épousa. Mon père devint ainsi mon gendre, tandis que ma belle-fille devenait ma belle-mère, puisqu'elle avait épousé mon père. Bientôt, ma femme eut un fils qui fut le fils de la mère de la femme de mon père et en même temps mon oncle, puisqu'il était le frère de ma belle-mère; voilà donc mon propre fils qui devient mon oncle.

La femme de mon père, elle aussi, devint mère d'un garçon qui fut à la fois mon demi-frère et mon petit-fils, vu qu'il était le fils de la fille de ma femme. Bref, ma femme se trouvait être ma grand'mère, car elle était la mère de la femme de mon père.

Moi, je n'étais pas seulement le mari de ma femme, mais mais j'étais aussi son petit-fils. Et comme le mari de la grand'mère d'une personne est appelé grand-père de celle-ci, il arrive que je devins mon propre grand'père.

(Histoire colligée par Paul Guillemette)

Patinage de l'O. T. J. de Louiseville

M. Yvon Trudeau, président de l'O.T.J. de Louiseville, nous communique que le patinage pour les enfants a lieu tous les jours de quatre à six heures et est gratuit.

Les enfants qui iront patiner le soir seront tenus de payer le prix d'admission exigé.

Les personnes âgées doivent suivre un régime rationnel, sans quoi elles s'exposent à la sous-alimentation. Si leurs dents ne sont pas bonnes, elles pourront passer les aliments dans le moulin à viande.



Claude Gagné

DU NOUVEAU

La nouvelle caricature qui apparaîtra désormais au haut de cette rubrique hebdomadaire est l'oeuvre ou plutôt le chef-d'oeuvre de Maurice Gagnon, linotypiste à L'Echo. Félicitations à cet habile dessinateur. Nous soulignons que Maurice Gagnon occupe une partie de ses loisirs à l'étude du dessin artistique, c'est son "hobby" préféré. Actuellement il est l'élève par correspondance du Révérend Frère Raoul-Joseph, de l'Ecole Supérieure I.C. de Shawinigan Falls, éminent professeur de dessin.

SOUHAITS

Meilleurs voeux de prompt rétablissement à ROLAND LEMIEUX, ex-président de L'O.T.J. de Louiseville qui est sorti de l'Hôpital Comtois, mardi. Même voeux à YVON BERGERON, trésorier de L'O.T.J. de Louiseville qui doit bientôt y subir une opération pour l'appendice; à PHILIAS BEAUDOIN et GEORGES LATOURELLE, ex-promoteurs de lutte, hospitalisés au même endroit. Pour continuer sur la même note, offrons nos voeux de prompt rétablissement à "mon oncle Tonin" qui doit bientôt passer sous le bistouri du chirurgien pour une double intervention chirurgicale. Et pour terminer cette série de voeux, souhaitons un prompt retour à la santé à ROBERT HEBERT, arbitre de hockey et marchand bien connu, opéré d'urgence dans la nuit de dimanche à lundi. Il paraîtrait que même vêtu d'une jaquette d'hôpital, l'ami PHILIAS BEAUDOIN demeure très photogénique.

UN PEUT DE TOUT...

Les "BUCHERONS" de Saint-Alexis ont été éprouvés récemment par la perte d'une partie de leur équipement qui a péri dans l'incendie du Restaurant Goudreault. Le feu a détruit les bâtons, les balles et l'équipement du receveur. Heureusement que les costumes avaient été remisés ailleurs!

●

MM. EMESON PLANTE, gérant-général des "Bûcherons", EPHREM FLAGEOL, Secrétaire-Trésorier et BERTHOLD McMURRAY, joueur-gérant, ont donné leur démission lors d'une récente assemblée du club de baseball de cet endroit. — Les époux BERTHOLD LEMAY attendent la visite de la cicogne. Félicitations à M. et Mme ROBERT LAFOND, de Saint-Paulin, qui sont les heureux parents d'un joli poupon de dix livres, depuis la semaine dernière.

●

Saviez-vous que "Poléon" Fleury est membre du conseil municipal de Saint-Léon. Il est conseiller au siège No 5. — Il se peut que le "Mathusalem" de la Ligue Rurale fasse un retour dans le circuit Gaucher l'an prochain... Verrons-nous la fusion du Saint-Léon et du Sainte-Ursule? Il est peu probable, car les joueurs d'une paroisse ou d'une autre ne seraient pas intéressés à aller évoluer sous la livrée d'un autre village car la chose amènerait beaucoup d'inconvénients... PAUL LEMAY, l'ex-champion frappeur de la Ligue Rurale, serait prêt à aller jouer à Saint-Paulin, paroisse où il a pris femme cet été. Il voudrait peut être ainsi récompensé Saint-Paulin du bonheur que lui a procuré la vie matrimoniale. On aura beau dire ce qu'on voudra l'absence des durs cogneurs qu'étaient les trois frères Lemay s'est grandement fait sentir lors de la finale contre Champlain alors que les "Bûcherons" ont été dans une léthargie inexplicable au bâton. En deux joutes, ils ont amassé plus d'erreurs que de coups sûrs; ce qui est inconcevable pour le club Champion de la Section Maskinongé.

CAMILLE HENRY QUITTE NEW-YORK AVEC PLAISIR

A notre avis, le joueur le plus heureux de la Ligue Professionnelle du Québec est aujourd'hui CAMILLE HENRY, récemment vendu aux AS de Québec par les Rangers de la L.N.H. Nous ne pouvons comprendre l'attitude des newyorkais à moins que Muzz Patrick ait de l'apathie pour les joueurs canadien-français. Henry n'a jamais été un joueur aussi spectaculaire que les Richard, Béliveau et Geoffrion, mais il a quand même été capable de trouver le fond du filet à vingt-quatre reprises l'an dernier avec les Rangers. Ce total de buts ne paraît peut-être pas imposant, mais il l'est si l'on considère les rares apparitions que le joueur québecois a fait sur la glace. Henry était surtout utilisé pour "tuer" le temps lorsque le club jouait à cours d'un homme. Sa magnifique tenue lui a mérité le trophée "Calder" accordé annuellement au joueur qui est choisi la recrue de l'année. Le trophée Calder n'a pas porté la chance plus à Henry qu'à Lorne "Gump" Worsley. Ce dernier avait aussi réussi sous la livrée des Rangers à se mériter ce trophée en 52-53, mais l'année suivante, il fut envoyé aux Canucks de Vancouver.

Camille Henry n'est pas un joueur costaud, mais il est poison près des filets. Plusieurs petits bons hommes ont déjà fait leur preuve dans le hockey majeur, mentionnons les frères Bentley, Buddy O'Connor, Aurèle Joliat pour ne nommer que ceux-là.

(suite à la page 12)



TÉL. 8-4192
JEAN-PAUL LUPIEN



Huile à chauffage — Gas 1ère qualité
PRODUITS: IRVING OIL INC.
4 camions à votre service

Les activités de la ligue de ballon-balai débuteront en janvier

TROIS EQUIPES FORMENT LES CADRES DE CE CIRCUIT.

C'est maintenant chose décidée, la Ligue de Ballon-Balai présentera son premier programme en janvier, avons-nous appris de M. Léo Leblanc, organisateur de cette ligue.



LEO LEBLANC

Trois équipes sont formées à date et voici la liste des joueurs qui s'aligneront avec les clubs. Malheureusement, nous n'avons pu obtenir l'alignement de l'équipe du Magasin People.

JEUNE COMMERCE

Albert Gélinas, Jean-Jacques Côté, Dr Yvon Morinville, Claude Gagné, Pat. Lapointe, Marcel Caron, Roger Bertrand, Fernand Globensky, Yvon Saucier, René L. Béland, Guy Cloutier et René Jourdain.

MAISON OSCAR INC.

Gaston Desfonds, Réginald Paillé, René Baribeau, Gilles Guérette, Laurent Lambert, Roger Vallières, Germain Millette, Gaston Casaubon, Roland Lamy, Herthel Grandchamp, Yvon Grandchamp, Léopold Paillé et Léo Leblanc, capitaine.

Ceux qui seraient intéressés à évoluer dans cette ligue n'ont qu'à donner leurs noms à Léo Leblanc de la Maison Oscar Inc., ou Albert Gélinas, du Peaple's Store.

Napoléon Fleury et Maurice Savard gouverneurs de la Ligue Rurale

BUREAU DE DIRECTION REELU AU COMPLET, SAUF FIDELE ALARIE QUI A DEMISSIONNE.

Mardi dernier, avait lieu aux Trois-Rivières, l'assemblée d'automne de la Ligue Rurale Albert Gaucher. Huit clubs étaient représentés à ce meeting au cours duquel eut lieu l'élection du nouveau bureau des Gouverneurs qui se compose maintenant comme suit : Armand Martel, président, Jacques Laberge, secrétaire ; le Docteur Janelle, MM. J. A. Ed. Baril, Napoléon Fleury, Maurice Savard, Duncan Breese et le Notaire J.-U. Grégoire, gouverneurs et Armand Fleury, président du comité d'arbitrage.

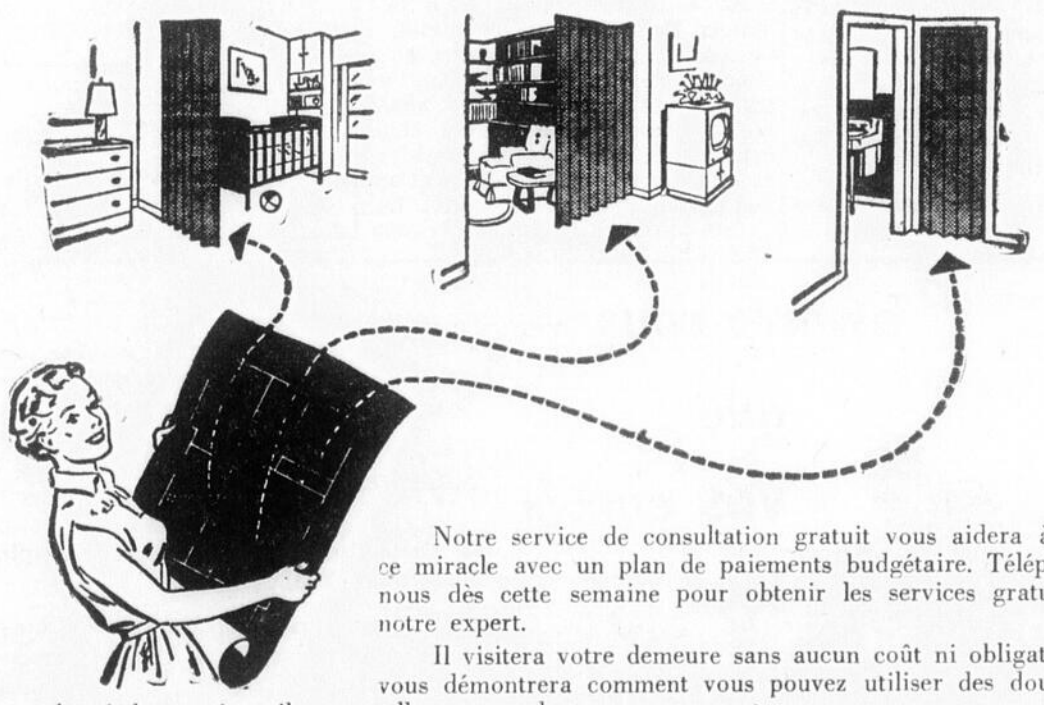
Le président fit une rétropective des divers incidents qui sont survenus au cours de la saison 1954 et ne ménagea point ses reproches à l'endroit du Saint-Alexis qui se montra très peu sportif lors de la joute d'étoiles.

Howie Morenz Jr. fils du célèbre joueur de hockey du même nom, était à l'assemblée pour présenter son projet d'une balle officielle qui porterait la signature du président. Projet qui fut adopté par les représentants des clubs.

Quoique l'agenda fut très chargé, les discutions se déroulèrent en un temps record.

TRANSFORMEZ VOTRE DEMEURE COMPLÈTEMENT

Sans remodeler! — Sans reconstruire!



Notre service de consultation gratuit vous aidera à faire ce miracle avec un plan de paiements budgétaire. Téléphonez-nous dès cette semaine pour obtenir les services gratuits de notre expert.

Il visitera votre demeure sans aucun coût ni obligation. Il vous démontrera comment vous pouvez utiliser des douzaines de pieds carrés utiles, actuellement perdus . . . comment y ajouter une nouvelle apparence . . . en un mot, donnera à votre demeure une spacieuse et gracieuse apparence.

Et comment arriver à tout cela sans remodeler — pour seulement quelques dollars par mois?

Téléphonez dès aujourd'hui! Souvenez-vous bien, sans charge ni obligation aucune. Demandez dès maintenant un appointement à l'expert de FOLDOOR.

HOLCOMB & HOKE
FOLDOOR
THE SMARTEST THING IN DOORS

Louiseville Construction Ltée

9 rue Royale Nord — Tél. 8-2891 — Louiseville

CEUX QUI SE DEVOUENT POUR LE SPORT REGIONAL

ROSAIRE ST-CYR

Président du Club de Baseball "Maskinongé.

Qui ne connaît pas Rosaire St-Cyr, président de la "Caillette" de Maskinongé et l'ami d'une légion de personnes.

Rosaire St-Cyr, le troisième d'une famille de sept enfants, est né à Champlain, du mariage de Philibert St-Cyr et de Jeannette Dolbec. Il est âgé de 41 ans.



ROSAIRE ST-CYR

Son cours primaire terminé chez les Révérendes Filles de Jésus au Jardin de l'Enfance aux Trois-Rivières, il alla poursuivre ses études à l'Académie Commerciale de Québec. Il fit aussi un stage d'un an au St. Jérôme's College de Kitchener, Ontario, afin de se perfectionner en anglais et d'apprendre couramment la langue de Shakespeare.

Lorsqu'il prit charge du corps de gymnastique de l'Académie Commerciale de Québec en 1932, il succéda à ce poste au Major Paul Triquet, décoré de la Croix Victoria au cours du dernier conflit mondial.

Les religieux de cette institution tellement enchantés de la façon de procéder de leur jeune instructeur, lui offrirent de lui donner gratuitement cours et pension en échange de ses services.

Au cours de son séjour dans la province voisine il figura avantageusement sur l'équipe de football de cette ville.

A sa sortie du collège ontarien, en 1934, et pour une période de dix ans, il opéra une beurrerie à Grondines. En mai 1944, il arrivait à Ste-Ursule comme fabricant de produits laitiers.

A ce dernier endroit il montra un grand dévouement pour la cause du sport. Il fut au nombre des membres-fondateurs de L'O.T.J. de cette paroisse. Au cours de l'interview, il nous signala la grande coopération que lui avait donnée MM. J.-A.-Ed. Baril et Philippe Baril. Il occupa le poste de joueur-gérant du club de hockey et d'instructeur-gérant et gérant-général de l'équipe de baseball.

Son plus bel exploit sportif fut réussi en 1931 alors qu'il remporta haut la main le championnat du Canada au tir à la carabine de calibre .22, au Manège Militaire de Québec, ayant réussi un maximum possible de 400 sur 400. Il est donc reconnu comme un habile tireur et rien de surprenant qu'il ait abattu un magnifique orignal de plus de 1200 livres lors d'une récente excursion de chasse avec son ami Lucien Morin. Son sport préféré a toujours été et sera toujours la chasse générale.

En 1951, en compagnie des Frères Dalpé il fonda la "Caillette", mais depuis l'an dernier il est le président et propriétaire de cette florissante industrie qui fait honneur à la région et dont les produits sont connus de toute la province et même de l'extérieur.

Marié en 1936 à Thérèse Guilbeault, de Grondines, il est le père d'une famille de huit enfants: Pierrette, qui graduera en juin prochain à Rawdon, Denise, Gilles, Louis, Gisèle, Hélène, France et Jean.

L'an dernier, connaissant son grand dévouement pour le sport, les sportifs de Maskinongé n'ont pas hésité un seul instant à le nommer président de leur club de baseball. A cause de ses nombreuses occupations, son activité sportive est un peu restreinte, mais il n'en demeure pas moins le partisan numéro un du "MASKI" en contribuant pour le mieux au succès de cette équipe. Il demeure le pilier de la Direction du "MASKI".

Nos meilleurs voeux de succès l'accompagnent dans toutes ses entreprises.

Claude Gagné.

NOS MARCHANDS MÉRITENT TOUT NOTRE ENCOURAGEMENT

(LE JEUNE COMMERCE DE LOUISEVILLE INC.)

STE-ANGÈLE de PRÉMONT

BRILLANTE SOIRÉE DE RETOUR : —

Samedi dernier les paroissiens ont fêté au Couvent le retour de leur curé qui revenait d'un voyage de deux mois en Europe. Il y eut chant par les élèves.

Puis les paroissiens lui ont présenté une substantielle bourse de 135.00.

M. le Curé a fait un récit de son voyage et remercie ses paroissiens pour leur accueil et leur générosité!

SOUHAITS : —

Meilleurs voeux de bonne fête et longue vie à M. Dieudonné Bélanger, qui fêtera son anniversaire de naissance le 10 décembre, de la part de son fils Robert, et ses neveux Jean-Claude et Jacques Pichette étudiants au Collège Yamachiche.

DÉCÈS : —

Le 3 décembre est décédé accidentellement M. Alcide Lessard à l'âge de 44 ans époux en première noce de Réna St-Yves et en deuxième noce de Thérèse Leblanc. Il laisse aussi dans le deuil une fille Pearl. Nos sincères condoléances à la famille.

Alcide Lessard asphyxié dans son camion.

Le Dr Camille Michaud, coroner du district a rendu un verdict de Mort accidentelle, vendredi soir, dans le cas de Alcide Lessard 44 ans retrouvé asphyxié dans son camion, vendredi matin.

C'est son épouse qui a retrouvé la victime vers 9 hres vendredi matin dans le garage où il avait remisé son camion.

M. Lessard était encore assis au volant de son véhicule. Apparamment il aurait mis le moteur en marche et se serait endormi en attendant que quelqu'un le rejoigne pour aller au bois comme il l'avait projeté.

Selon le médecin, la mort provient d'asphixie par monoxyde de carbone.

Le détective Laurent Marineau de la sureté provinciale a mené l'enquête et a conclu que la mort était purement accidentelle. M. Roméo Lessard père de la victime a identifié son fils à la morgue Georges Marion de Louiseville où s'est déroulé l'enquête.

En découvrant le corps inanimé de son mari Mme Lessard née Thérèse Leblanc a appelé de l'aide c'est le frère de la victime qui vint le retirer de son siège.

On s'aperçut alors que M. Lessard respirait encore faiblement. Mandé sur les lieux le Dr Léonce Mayrand pratiqua la respiration artificielle et l'abbé J. Edouard Camirand curé de Ste-Angèle administra les derniers sacrements sous conditions.

Transporté d'urgence à l'Hôpital Comtois, M. Lessard reçut une quantité appréciable d'oxygène et quelques transfusions de sang mais il expira vers 1 h. 15 p.m.

ORDO DES GRAND'MESSES : —

SAMEDI 11 décembre: pour l'âme de M. et Mme Gonneville, par M. et Mme Wilbrod St-Yves.

Semaine du 12 décembre

LUNDI: pour les âmes, par M. et Mme Roland Beauregard.

MARDI: pour l'âme de M. et Mme Henry St-Yves, par la quête.

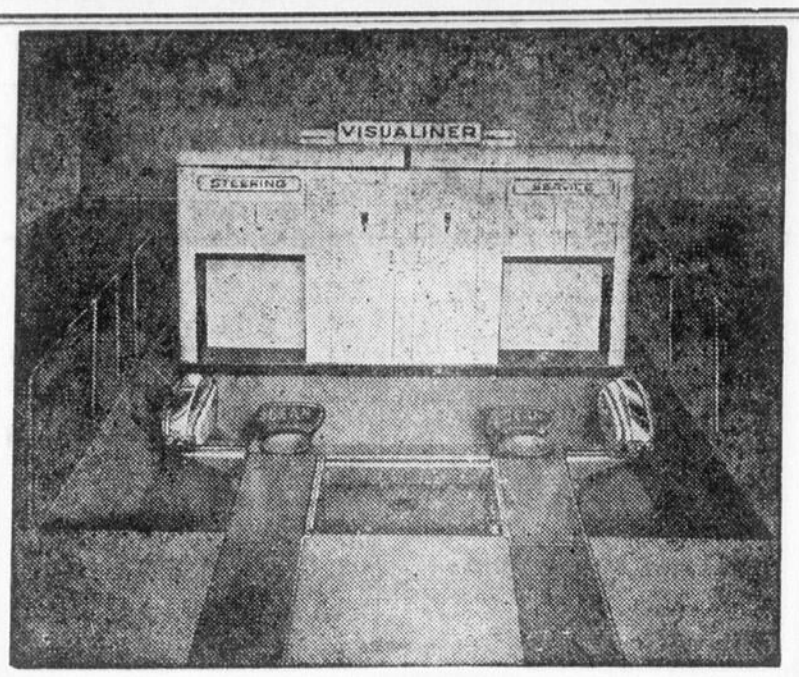
MERCREDI: pour l'âme de Majorique Boucher, par un particulier.

JEUDI: service de Bonne Mort de M. Alcide Lessard.

VENDREDI: en l'honneur de la Ste-Vierge pour faveur obtenue par une jeune fille du village.

SAMEDI: en l'honneur de la Sainte Vierge, pour faveur à obtenir, par une famille du rang Waterloo.

LAMPE du Sanctuaire : aux intentions de Frank Boucher.



L'ALIGNEMENT scientifique des ROUES

NOTRE APPAREIL "JOAN BEAN" EST CE QU'IL Y A DE PLUS MODERNE.
Nous vous assurons une vérification d'une précision absolue.

L'OEIL MAGIQUE QUI NE PEUT SE TROMPER

Obtenez une conduite plus facile et un meilleur rendement de votre automobile, en faisant voir à l'alignement et au balancement de vos roues

POUR UN MAXIMUM DE SECURITE ?

— FAITES VOIR IMMÉDIATEMENT À L'ALIGNEMENT DE VOS ROUES —

SPECIALITES :
- MISE À NEUF DES RADIATEURS D'AUTOS
- SOUDURE SUR TOUS LES MATÉRIAUX
- RÉPARATION SUR SYSTÈME ÉLECTRIQUE
- LAVAGE
- GRAISSAGE, ETC.

Garage Julien, Enrg.

BOULEVARD-OUEST — Tél. : 8-2909 — LOUISEVILLE

Les ACIDES des REINS Gâchent votre Repos

Beaucoup de gens semblent ne jamais avoir une bonne nuit de repos. Ils se tournent et se retournent—blâment leurs 'nerfs'—quand il devraient peut-être blâmer leurs reins. Les reins doivent filtrer les toxines et l'excès d'acidité, sinon les impuretés restent dans l'organisme—et le sommeil est brisé. Si vous ne vous reposez pas bien, prenez des Pilules Dodd's pour les Reins. Elles améliorent l'état des reins, de sorte que vous vous reposez mieux et vous sentez mieux. 136-F

Pilules Dodd's POUR LES REINS

L'ASSURANCE-CHÔMAGE OU LE PLACEMENT?

Nous publions sous la présente rubrique des questions concernant l'assurance-chômage et le placement ainsi que les réponses données par la Commission d'assurance-chômage.

Si un point en particulier touchant l'assurance-chômage vous semble obscur, n'hésitez pas à adresser votre question au bureau de la Commission d'assurance-chômage : 36C, Ste-Elisabeth, Louiseville. Nous vous en communiquerons la réponse sous la présente rubrique.

Voici quelques questions et réponses susceptibles de vous intéresser :

Q. — Je suis âgé de 22 ans et depuis deux ans je travaille dans une manufacture. Il n'y a pas de travail pour moi à l'heure présente et je touche des prestations d'assurance-chômage en attendant que la compagnie me reprenne à son service ; il se peut que ce ne soit pas avant trois mois. D'ici là, j'aimerais m'inscrire à une école d'économie domestique. Puis-je, dans ces circonstances, toucher des prestations d'assurance-chômage ! Il est bien entendu que j'irai à cette école aux fins d'augmenter mes connaissances et non pas pour toucher un salaire.

R. — Vous pouvez suivre des cours tout en étant réclamant, pourvu que vous continuiez de vous présenter au BUREAU LOCAL, à l'heure et au jour indiqués. Il doit être bien entendu, toutefois, que s'il se présente une chance d'obtenir un emploi approprié et que vous le refusez, sans motif valable, vous pouvez être exclu du bénéfice des prestations au même titre que si vous n'étiez pas disponible pour un emploi. Le désir de terminer le cours ne constituerait pas, dans les circonstances, un motif valable.

Q. — Le 5 juin 1953, j'ai eu un accident durant mon travail et depuis lors, je n'ai pas été capable de travailler en raison des complications qui ont suivi. Mon emploi est encore vacant et je le reprendrai sous peu. Puis-je toucher des prestations depuis la date de mon accident ?

R. — Non, vous n'avez pas droit aux prestations tant que vous ne serez pas capable de travailler.

CONFIEZ-NOUS vos PROBLÈMES de COLLECTION

BUREAU DE COLLECTION DE ST-PAULIN

Marcel Mayrand, prop.
LICENCIÉ
en vertu de la loi des agents de recouvrements pour la P. de Qué.
Tél. : 32 ST-PAULIN

Téléphone : 8-2748

Camille Béland

COMMERÇANT D'ANIMAUX

Représentant
DION FRERES INC.

Manufacturiers de :
- Moulins à battre
- Coupe-ensilage
- Coupe-fourrage
- Souffleurs à grain portatifs

31, rue Saint-Aimé
LOUISEVILLE



IL N'EST PAS TROP TÔT POUR PENSER À VOS CADEAUX DES FÊTES

OFFREZ alors des CADEAUX qui feront plaisir.

Profitez du choix chez FERNAND DEVEAULT



- Chocolat en boîtes
- Chocolat à la livre
- Bonbons de toutes sortes
- Empaquetages spéciaux pour les Fêtes

• • • VENDEUR EXCLUSIF • • •

Page and Shaw, Lowneys, Black Magic, Dairy Box, Neilson's, Ganong's, Smiles'N Chuckles

FERNAND DEVEAULT

34, RUE ST-LAURENT LOUISEVILLE

assurez-vous que **vos** *envois* **leur** *arrivent pour Noël!*



Suivez ces simples conseils:

1 Postez tout votre courrier local au plus tard le **17 DÉCEMBRE.**

2 Postez **plus tôt** pour l'extérieur—demandez les dates à votre maître de poste.

3 Sur les cartes de souhaits non cachetées, mettez un timbre de 2c.

4 Soignez l'emballage de vos colis. Mettez dessus une adresse complète.

POSTES CANADIENNES

Le Ministre des Postes, l'hon. Alcide Côté, C.R., M.P.

Le Sous-ministre des Postes W. J. Turnbull

Louiseville . . .

(suite de la page 2)

l'accommodation désirable aux voyageurs venant de Montréal ou de Québec.

●

VOIRIE: La route nationale entre Montréal et Québec, le réseau de nos routes du comté, les rues de Louiseville: tout est bien pavé. Les autobus, les taxis assurent des communications commodes et rapides avec Montréal et les cités voisines.

●

INSTITUTIONS BANCAIRES: Trois institutions bancaires jouent un rôle de premier plan dans le développement de Louiseville et contribuent à la prospérité locale. Elles sont: la Banque Canadienne Nationale, la Banque Provinciale du Canada et la Caisse Populaire. Un personnel courtois et affable assure les divers services de ces trois institutions progressives.

●

TRADITIONNELLE BONNE HOSPITALITE: Louiseville se signale par de beaux hôtels, de bons restaurants dont quelques-uns, spécialisés, des clubs sociaux actifs, un centre récréatif remarquablement bien organisé, des équipes sportives de belle mentalité.

●

EDUCATION ET HOSPITALISATION: Louiseville possède un collège ultra-moderne et un couvent de bel architecture, de spacieuses écoles où l'éducation donnée est à point. Aussi, un magnifique hôpital à l'organisation parfaite. Un fort beau quartier résidentel est à s'y ériger, tout près, rapidement, de mois en mois. Louiseville a aussi l'Hospice de la Providence qui accomplit discrètement beaucoup de bien. La communauté médite un agrandissement devenu rigoureusement nécessaire, pour abriter les couples âgés, si elle a l'aide du député provincial. Ce qui est hors de tout doute . . .

●

NOTRE ACTIF PRESENT: Louiseville compte huit industries (incluses deux manufactures de bois situées, pour l'instant dans la paroisse) dont la diversité assure une assiette économique convenable. De ces industries, il faut souligner l'importance prépondérante de l'industrie textile qui agrandirait considérablement dans un avenir prochain.

●

NOS AMBITIONS: La Ville de Lousieville veut prendre une plus large place sur la carte industrielle de la province et entend bénéficier sur une plus haute échelle de l'industrialisation générale qui s'opère rapidement dans le Québec.

●

INVITATION PRESSANTE: Industriels désireux de bénéficier d'un beau site: "VENEZ A LOUISEVILLE, CITE D'AVENIR! Vous y serez accueillis, à bras ouverts, par toute la population !

●

A LA MESURE DE NOS MOYENS: Ceci est une modeste contribution de L'Echo de Louiseville à l'édification de l'avenir de la Ville comme du comté de Maskinongé !

9 Déc. 1954 —

Aux éleveurs de Poussins

Comme par les années passées
LE COUVOIR COOPÉRATIF DE SAINT-BARTHÉLEMY
vous offre des poussins d'un jour pour livraison à une date de votre choix.
Faites vos réservations dès maintenant avant que les commandes affluent.

Pour informations, consultez

RENÉ SAVOIE, gérant.

Téléphone : 50 ST-BARTHELEMY, Cté Berthier



O'Keefe a-t-elle tant de popularité? PARCE QUE de plus en plus nos gens trouvent que O'Keefe est la bière qu'ils ont toujours voulu—elle a si bon goût et elle est si *douce.*



. . . éclatera le prochain incendie

Toutes les cinq minutes, jour et nuit, un incendie se déclare quelque part au Canada.
En moyenne, ces incendies coûtent plus de $75,000,000 par année aux compagnies d'assurance — et indépendamment de toutes les réclamations d'autre nature. C'est le montant des pertes subies qui régit les taux des différents genres d'assurances contre l'incendie, les accidents d'automobile et les autres risques dans les diverses régions du Canada. Quand le montant des pertes ne cesse d'augmenter, il faut augmenter les taux d'assurance. Au contraire, quand les pertes diminuent, les taux d'assurance diminuent également. Ce sont donc les Canadiens eux-mêmes qui, par leur prudence ou leur négligence, déterminent les taux d'assurance.

ALL CANADA INSURANCE FEDERATION

ALL CANADA INSURANCE FEDERATION

porte-parole de plus de 200 compagnies concurrentes d'assurances feu, automobile et accidents.

LE PÈRE NOËL DIT:

SOYEZ PRATIQUES, DONNEZ DES CHAUSSURES COMME CADEAUX



Choisissez ce qu'il vous faut dès maintenant.
Profitez de notre grand choix.

UN LEGER DEPOT VOUS RESERVERA TOUTE MARCHANDISE D'ICI LES FETES.



POUR PAPA OU LE GRAND FRERE, une paire de souliers dans les marques les plus réputées telles que : **SLATER, RITCHIE, TEBBUTT, etc., PANTOUFLES DOUBLEES EN MOUTON.**

LA MAMAN apprécierait sûrement des souliers **SLATER, WHITE CROSS,** etc., une bourse ou une valise, **PANTOUFLES DOUBLÉES EN MOUTON.**

Meilleur choix de la région dans les pardessus en nylon et caoutchouc pour dames ou messieurs à des prix défiant toute compétition.

APPAREIL RAYONS-X

Comme on vous l'annonçait dernièrement, G.-R. CHRETIEN CHAUSSURES est maintenant équipé d'un APPAREIL RAYONS X afin de donner à sa clientèle un ajustement parfait.

AVANT DE FAIRE VOTRE CHOIX, VENEZ NOUS VOIR, VOUS SEREZ CONVAINCUS.

G. R. CHRÉTIEN CHAUSSURES

LE SEUL SPECIALISTE EN AJUSTEMENT DE LA REGION.

(*Diplômé des plus grandes écoles de chaussures*)

96, ST-LAURENT — TEL: 8-2883 — LOUISEVILLE.

Rôle important des "Rêveurs Salariés" à la Bell Tél.

Un appareil qui répond automatiquement au téléphone et prend vos communications quand vous êtes absent, un autre qui "entend" les chiffres de 0 à 9 et appelle un abonné quand on lui donne le numéro à haute voix figurent au nombre des dispositifs que les "rêveurs salariés" des laboratoires du Bell Telephone System ont inventés ou sont en train de mettre au point, lit-on dans le numéro de décembre de Sélection du Reader's Digest.

La tâche de ces chercheurs — 230 ingénieurs, physiciens et mathématiciens — est de prévoir les progrès de la science et d'échafauder des projets en conséquence. Ils envisagent même le jour de la transmission simultanée d'une communication téléphonique et d'images télévisées — le télévisipho,-ne", grâce auquel on verrait la personne avec laquelle on parle sur le fil. Un autre de leurs projets est une machine à traduire électronique.

Selon l'article de Sélection, ces "précurseurs scientifiques" commencèrent, dès 1926, à tâtonner dans la voie de la télévision. Ils étaient certains que la télévision était appelée à prendre un jour un essor considérable et qu'il faudrait alors acheminer les images et les sons sur les réseaux téléphoniques. Lorsque la télévision prit enfin son vrai départ, les compagnies de téléphone étaient prêtes à louer aux stations d'émissions les câbles coaxiaux et les tours de relais hertziens qui transmettent aujourd'hui la télévision aux Etats-Unis et au Canada.

Il y a plus de 40 ans, les ingénieurs de la Bell prédirent avec une extraordinaire clairvoyance ce qui se passerait dans le domaine du téléphone. Ils eurent l'audace d'envisager le jour où chaque foyer aurait son téléphone. "Si nous ne trouvons pas le moyen de faire composer le numéro par l'abonné lui-même, dirent-ils, le système tout entier finira par s'effondrer. Il sera impossible de recruter assez d'opératrices pour le faire fonctionner." Et il est vrai que si l'on ne s'était pas aiguillé sur le téléphone automatique, les compagnies de téléphone nord-américains auraient besoin de 1,500,000 opératrices au lieu de 250,000.

Dans plusieurs villes nord-américaines on a déjà installé les communications interurbaines automatiques. On projette de les étendre à tout le continent.

Le Canada, souligne Sélection, vient au troisième rang, après les Etats-Unis et la Suède, pour le nombre de téléphones par millier d'habitants. Et les Canadiens sont les gens les plus bavards du monde. Un Canadien fait en moyenne 388 appels téléphoniques par an, soit six de plus que son voisin américain.

Il existe au Canada sept grands réseaux téléphoniques: tout d'abord celui de la Compagnie de téléphone Bell du Canada, qui dessert presque les deux tiers des abonnés canadiens et qui n'opère que dans les provinces de Québec et d'Ontario. Viennent ensuite la British Columbia Telephone Company et le Manitoba Telephone System. Il convient d'ajouter aux principaux réseaux 2,093 compagnies de moindre importance, dont certaines ne desservent qu'une centaine d'abonnés. Les réseaux téléphoniques canadiens bénéficient des progrès réalisés par les spécialistes des laboratoires Bell grâce à des accords passés à cet effet.

Les diners à la dinde seront plus économiques cette année

Les dîners à la dinde seront plus économiques, dans le Québec, cette année, grâce à l'élevage sans précédent de ce volatile qui se vendra dix sous de moins la livre.

Les aviculteurs ont élevé 946,-795 dindes, représentant 22,000,-000 de livres contre 736,000, l'an dernier, représentant 14,000,000 de livres.

La division avicole du ministère de l'Agriculture déclare que pas un de ces volatiles ne sera vendu en dehors de la province de Québec, cette année.

Mais les profits des producteurs ne seront pas plus élevés que l'an dernier, soit environ $5,000,000.

Le ministère déclare que la baisse dans le prix, la température humide qui a affaibli les dindes et une baise très faible dans le prix de leur nourriture ont sérieusement nui à de plus gros profits.

Au 30 novembre dernier, un producteur recevait 30 à 32 cents la livre pour une dinde de grade "A" pesant moins de 18 livres. L'an dernier, à cette même date, il recevait 44 à 45 cents. Les plus grosses dindes de grade "A" valent au producteur 25 cents, comparativement à 35 cents la livre, l'an dernier.

Le prix de détail pour une dinde de grade "A" et pesant moins de 18 livres, se chiffrait à 53 cents la livre, ces jours derniers, à Québec, comparativement à 62 l'an dernier.

D'ici le temps de Noël, le prix de la livre aura peut-être augmenté de cinq à 10 cents, comme ce fut le cas, l'an dernier, disent des porte-parole du ministère.

L'élevage de la dinde a considérablement augmenté dans la province de Québec, au cours des neuf dernières années, principalement à cause que la hausse du prix était parallèle à l'élevage. C'est la première année de baisse.

En 1946, 3,000,000 de livres ont été produites pour les Québecois qui en achètent 20,000,000 par année.

Un demi-million de dindes ont été mises sur le marché, en 1950, et 100,000 de plus, l'année suivante. Le nombre a augmenté, chaque année, pour atteindre le chiffre sans précédent de 1954.

Donald Jack, qui possède les plus vastes entreprises prives d'élevage de dindes, du Québec, à Valcartier, a élevé 67,000 de ces volailles, cette année. C'est la plus grosse production, en 18 ans.

Ce qu'il pense de la baisse des prix?

"Nous recevrons moins pour les dindes, cette année, mais nous les vendrons encore. Tant que les prix seront accessibles aux ménagères pour leur permettre de continuer la bonne vieille tradition des dindes de Noël, cela me rendra heureux", dit-il.

SECTION DES PETITES ANNONCES

Il y a quelque chose pour vous dans les annonces classées.

POMMES ! POMMES !

Nous venons de recevoir une quantité de pommes d'Ontario et de la Nouvelle-Ecosse dans les variétés suivantes : Délicieuses, Spy, Stark, Baldwin et Wagner. **JOS.-L. LAFRENIÈRE, Tél. : 31, MASKINONGÉ, P. Q.**

AUTO À VENDRE

Pontiac coach, modèle 1952, deux couleurs, avec radio, air conditionné et en parfait ordre. S'adresser à : **JACQUES LEMYRE, 72, ST-LAURENT, Tél. : 8-9091, LOUISEVILLE ou ST-JUSTIN.**

LOGEMENT À LOUER

Logement de 5 apartements plus chambre de bain, 2e étage, très propre situé à 257A, Notre-Dame, Louiseville. (Près de l'Associated Textiles). S'adresser à : **66, rue Notre-Dame, Tél. : 8-2939, LOUISEVILLE, P. Q.**

À VENDRE

Poêle à l'huile de marque "Enterprise" avec deux ronds à l'électricité. Aussi à vendre : réservoir à l'huile de 90 gallons. S'adresser à : **JOS.-L. LAFRENIÈRE, Tél. : 31, MASKINONGÉ, P. Q.**

À VENDRE

Fournaise à l'huile de plancher, marque "Roy", en parfaite condition. S'adresser à : **J.-H. BELLEMARE, 21 rue St-Laurent, Tél. : 8-4021, LOUISEVILLE, P. Q.**

À VENDRE

Réservoir Chauffe-Eau électrique, capacité de 5 gallons, avec intérieur en verre, en parfait état. Vendra à bonnes conditions. S'adresser à : **ERNEST GAGNÉ, Téléphone 21, SAINT-JUSTIN, P. Q.**

À VENDRE

Un réfrigérateur, 1 poêle, 1 laveuse, 1 machine à coudre, 1 fournaise-éleveuse, lits, bureaux, etc. S'adresser à : **MME EDMOND CHAMPOUX, MASKINONGÉ-VILLAGE.**

MONTRES ET BIJOUX À PRIX SPÉCIAUX.

Pour montres automatiques calendrier 25 pierres, autres montres assorties, bagues à diamants, bijoux et chapelets, s'adresser à : **L. LEMIRE, Tél. : 908 s 2, ST-JUSTIN, P. Q.**

DINDES À VENDRE

Si vous désirez avoir une belle dinde pour les fêtes, faites vos réservations immédiatement chez : **ADÉLARD NEVEU, Tél. : 81-J, MASKINONGÉ, P. Q.**

À VENDRE

Dix volumes neufs "Pays et Nations" édition 1954. Vendra à très bas prix. S'adresser à : **Tél. : 8-2300, SAINTE-URSULE, (Le jour seulement).**

À VENDRE

RESTAURANT à vendre à Contrecoeur. Route nationale entre Montréal et Sorel. Restaurant moderne, une capacité de 60 personnes, deux grands logis neufs de quatre appartements chacun. S'adresser à : **YVON BAZINET, Tél. : 49, CONTRECOEUR, Cté Verchères, P. Q.**

ATTENTION ! ATTENTION !

Hâtez-vous de réserver vos chapons pour les fêtes. Aussi à vendre : Deux vaches venant de mettre bas; deux "sleighs" doubles, laine filée. S'adresser à : **WILFRID LEBEAU, Tél. : 901 s 31, MASKINONGÉ, P. Q.**

LOGEMENT À LOUER

Logement de six appartements modernes, avec chauffage central. $40 par mois. S'adresser à : **JOS. LAURENDEAU, Tél. : 4-4311, 677, rue Berlinguet, CAP-DE-LA-MADELEINE ou Tél. : 8-4634, LOUISEVILLE, P. Q.**

À VENDRE

Une vache d'hiver, venant de mettre bas. S'adresser à : **EMMANUEL DÉZIEL, MASKINONGÉ.**

POÊLE À VENDRE

Poêle combiné à l'huile et à l'électricité de marque "Enterprise", émaillé blanc, en très bon ordre. S'adresser à : **CLÉMENT & FRÈRE ENRG., Tél. : 8-2701, LOUISEVILLE, P. Q.**

À VENDRE

Quatre cents poulettes de 5 mois. S'adresser à : **Téléphone : 905 s 15, MASKINONGÉ, P. Q.**

À LOUER

Une maison finie moderne avec garage et grand jardin, située dans le rang Beauséjour à Maskinongé. S'adresser à : **SYLVAIN GERVAIS, Tél. : 8-2456, LOUISEVILLE, P. Q.**

COURS D'ANGLAIS

Conversation anglaise pour élèves de 8e année et plus ; aussi cours de sténographie et dactylographie en trois mois pour élèves de 10e année et plus. Pour plus amples détails, s'adresser à : **J.-R. BÉLAND, 10A, St-Laurent, (en face de l'église), Tél. : 8-4470, LOUISEVILLE (Entre midi et 1 h., et 5 h. et 6 h. tous les jours).**

MACHINES À COUDRE

À vendre : machines à coudre neuves et d'occasion de différentes marques, Domestic et Zig Zag. Aussi moteurs à prix spécial, transformation de votre vieille machine à coudre en une portative électrique, échange, réparation. S'adresser à : **J.-R. TRUDEL, 33, Notre-Dame, Tél. : 8-4364, LOUISEVILLE. (Même local que le salon de barbier).**

AUX ABONNÉS DE LA REVUE REDIFFUSION,

Télévision

Tous les documents se rapportant aux nouveaux abonnés recrutés dernièrement à Louiseville et Maskinongé ayant été volés, la direction de **LA REVUE REDIFFUSION** demande aux personnes qui se sont abonnées de faire parvenir leurs nom et adresse à : **1675 Est, rue Laurier, MONTREAL,** afin que cette revue leur soit adressée.

À VENDRE

Un "Jeep Willis" avec commandement sur quatre roues. Pratiquement neuf. Aussi à vendre : Tracteurs usagés et machines agricoles de toutes sortes. **GARAGE HOULE, Tél. : 8-4323, Boulevard-Est, LOUISEVILLE, P. Q.**

AVIS

Je désire vendre cette propriété dans le plus court délai possible. J'accepterais $3000 comptant, balance comme loyer.



Propriété commerciale située sur route No 2 (Montréal-Québec) à Maskinongé. S'adresser à :

MLLE M. J. L. GELINAS

Route No 2 Tél. : 65

MASKINONGÉ

DINDES À VENDRE

Désirez-vous acheter une dinde pour Noël ? Faites vos réservations dès maintenant. Livraison à votre domicile à une date de votre choix. **HUBERT COULOMBE, Rang Petit St-Jacques, Téléphone : 606 s 6, ST-BARTHÉLEMY, P. Q.**

À VENDRE

Un poêle émaillé blanc l'Islet avec lance-flamme, deux poêles McLary émaillés blanc, une fournaise à charbon, un poêle en fonte 22 pouces, cinq lits avec tête-bibliothèque, une voiture "Ste-Catherine", quatre pneus de tracteurs 11-38 et quatre pneus 12-24, deux pardessus de chat sauvage. Aussi : un logement à louer. **OMER CROISETIÈRE, vendeur autorisé Cockshutt, Tél. : 37-J, MASKINONGÉ. P. Q.**

LES POTINS... (suite de la page 8)

"Pete" Morin est un autre petit joueur qui a fait lui aussi son chemin dans la défunte Ligue Senior du Québec. Ce même Morin doit se mordre les pouces d'avoir laisser aller MICHE PERREAULT aux Cataractes de Shawinigan. Le cerbère trifluvien a de nouveau passé le pinceau au club de son ancien instructeur Jack Toupin, en fin de semaine. En quatre joutes, Perreault n'a été déjoué que deux fois. Aujourd'hui par la suite du repos de Claude Evans, Pete Morin doit se contenter de Gilles Boisvert dans les filets du Royal. Ce dernier est du même acabit qu'Evans et n'ira jamais plus loin que substitut d'un club de la Ligue Professionnelle. Avec le prochain retour de JACQUES PLANTE, Charlie Hodge sera tout probablement cédé au Royal.

Un hebdo montréalais a récemment choisi MICHEL NORMANDIN comme étant le "cave" de la semaine. Honneur peu enviable. — Ce même journal annonçait aussi que le fameux PRINCE MAIVA était un grec natif de la Pointe-St-Charles. Il y a loin de cette dernière place aux Iles Fudji d'où est supposé être natif ce tueur de lions, de tigres et de panthères. Comme dit le proverbe : "Mentez, Mentez et il restera toujours quelque chose de vraie".

A PENSER ET REPENSER...

Un homme aime se sentir aimé, une femme aime se l'entendre dire.

Il faut à un bébé à peu près deux ans pour apprendre à parler, et de soixante à soixante-quinze pour apprendre à se taire.

L'homme moyen est une créature déraisonnable qui recherche l'atmosphère familiale quand il est à l'hôtel, et veut être servi chez lui comme à l'hôtel !

RECEPTION PEU AMICALE

Dernièrement on nous racontait le fait qu'un rédacteur sportif de la région s'était présenté au Forum avec cinq de ses amis et alla demander six bons billets complimentaires au gérant de la vente des billets. Ce dernier lui déclara qu'il n'était pas de ses attributions de donner les billets gratuits et le référa à Frank Selke, le gérant-général du Forum. Le "Grand Manitou" de la Canadian Arena reçut notre confrère et lui demanda d'attendre quelques instants. A la grande surprise du journaliste, un constable vint le chercher et le conduisit près de la bande... du trottoir, c'est-à-dire qu'il fut ni plus ni moins mis à la porte de l'Amphithéâtre de la rue Sainte-Catherine. Malheureusement, nous n'avons pu nous faire certifier la véracité de cette odyssée.



LA PREMIERE VISITE CHEZ LE DENTISTE

Que le besoin s'en fasse sentir ou non, l'enfant devrait être conduit chez le dentiste, au plus tard, vers l'âge de 3 ans. Cette visite peut avoir un léger caractère d'intimité: l'enfant visite le bureau du praticien, s'intéresse à ses nombreux instruments et le dentiste met à profit sa curiosité pour l'initier au rite quotidien du brossage des dents.

Il est vraisemblable que les parents, pour un temps, devront brosser eux-mêmes les dents de leur enfant. Une heureuse idée est de laisser d'abord l'enfant brosser lui-même ses dents: la mère fait ensuite le brossage final. L'enfant acquiert ainsi l'habitude du brossage quotidien tandis que la propreté de sa bouche est assurée par sa mère.

Les enfants qui ont contracté de bonne heure l'habitude du brossage quotidien la conservent généralement tout le temps de leur vie. Les dentistes assurent que l'enfant qui présente un problème est celui qui, à la maison, n'a pas reçu d'éducation d'hygiène dentaire et qui n'a été conduit chez le dentiste qu'entre sa sixième et sa douzième année.

Il est faux de croire qu'il importe peu de traiter les premières dents. Au contraire, conseille le dentiste, elles devraient être surveillées avec autant de soin que les dents permanentes.

La perte prématurée d'une première dent peut entrainer la déviation des autres dents. La dent permanente, rencontrant un obstacle, ne peut opérer sa sortie à l'emplacement prévu par la nature; les dents présenteront alors un alignement défectueux.

Quand les premières dents tombent, les dentistes recommandent parfois l'emploi d'un appareil qui empêchera les autres dents d'occuper l'espace ainsi laissé libre et qu'on appelle: "appareil de maintien".

Bien des mamans se soucient peu de l'entretien des premières dents puisque, après tout, elles doivent tomber! Cette attitude est non seulement la source de souffrances pénibles et de nuits sans sommeil pour l'enfant mais, fait beaucoup plus grave, entraine la formation de nombreux abcès qui rendra souvent nécessaire l'extraction de toutes les dents. Dernière conséquence regrettable, l'enfant ne mastiquera plus et le développement normal de la mâchoire en sera affecté.

Les visites de l'enfant chez le dentiste seront-elles fréquentes? Tout comme les adultes, les enfants sont plus ou moins soucieux de la propreté de leur bouche et leur prédisposition à la carie dentaire varie grandement. Règle générale, les enfants devraient être conduits chez le dentiste au moins tous les six mois.

Publié conjointement à titre de service de la santé publique par la Ligue d'Hygiène Dentaire et le Collège des Chirurgiens-Dentistes de la Province de Québec.

St-Léon

FÊTE DE MONSIEUR LE CURÉ : —

Les élèves du couvent dirigé par les religieuses Filles de Jésus dont la Révérende Mère St-Rupert en est la supérieure et Mlle Marie-Laure Paquin, titulaire, fêtèrent en novembre saint Eugène, patron du curé de la paroisse, M. l'abbé Lamy. Parents et paroissiens assistèrent à cette belle soirée.

Il y eut représentation cinématographique "Epi d'une moisson d'or" film illustrant la vie de cette communauté enseignante, les Filles de Jésus, et le second, représentant les fêtes du 150e anniversaire de la paroisse.

Présentation d'un cadeau, bouquets de fleurs, adresse, chants et saynètes, dont voici le programme :

Duo : Sim flower Dance, par Lise Béland et Céline Lesage.
Chant de fête : par les filles.
Au piano : Impromptu, par Mme Adrien Carbonneau.
Chant : Quand j'étais petite, par un groupe de la 3e classe.
Jeu scénique : Porte du Ciel
Prière à Marie, par un groupe de la 2e classe.
Râfle : La Vierge de l'Assomption.
Films : Epi d'une moisson d'or et film de Saint-Léon.
Adresse et demande de congé.
Mot de Monsieur le curé.
Congé accordé.
O Canada.

MMLE REINA BENOIT SE CLASSE PREMIÈRE : —

Mlle Reina Benoît se voit décerner trois beaux volumes. Collection "L'Histoire Régionale" pour s'être classée première dans le travail demandé en faveur des développements de la Mauricie : "Album Ma Paroisse".

Sincères félicitations à Mlle Reina Benoit et merci aux autorités nommément M. l'abbé Paul-Emile Trépanier qui daignent aussi honorer Mlle Benoit et l'Institut des Filles de Jésus de notre paroisse où Mlle Benoit a terminé ses études.

Les élèves de la 1re classe

GRANDE SOIRÉE LACORDAIRE : —

Le 23 novembre dernier les cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc marquent le douzième anniversaire de leur fondation par une soirée sous la présidence de leur aumônier, M. le curé J.-Eugène Lamy et de M. Gaumont, président diocésain M. Bernard Auger, président local et Mlle Cécile Paquin présidente dirigèrent la soirée. Il y eut initiation, changement de décoration, morceaux de piano, chant mimé par un groupe de Lacordaire et Jeane d'Arc, une pièce : "La Coupe de Satan", par Roland Jetté de Montréal.

Une salle comble ne ménagea pas les applaudissements. La soirée fut un franc succès et Monsieur le curé dit le mot de la fin.

Pas de stationnement . . .

(Suite de la page 1)

les durant la nuit dans toutes les rues de Louiseville pour la saison hivernale. Cette mesure a été prise afin de faciliter le travail des employés municipaux pour l'enlèvement de la neige.

Ceux qui ne se conformeront pas à ce règlement verront leurs véhicules remorqués au garage à leurs frais.

POUR LUI PLAIRE . . .



VOTRE MAGASIN PRÉFÉRÉ POUR TOUS VOS ACHATS DES FÊTES !

A la

Maison Oscar Inc.

(M. Geltman, Prés.)

TÉL: 8-2852 LOUISEVILLE, Qué.



sûrement!

Tout le monde fait des plans: celui-ci rêve d'avoir sa maison, son automobile, son commerce; celui-là rêve d'entreprendre un voyage, de donner à ses enfants une solide instruction, d'être indépendant sur ses vieux jours. Autant d'ambitions que l'épargne permettra à chacun de réaliser . . .

A partir d'aujourd'hui, déposez régulièrement à un compte d'épargne une partie de votre salaire: vous serez en mesure de réaliser un jour les plans que vous faites maintenant.

$5. déposés chaque semaine et placés à 2% vous rapporteront $1000. en 3 ans et neuf mois!

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

2% D'INTÉRÊT SUR LES DÉPÔTS D'ÉPARGNE

St-Edouard

FUNÉRAILLES : —

Mercredi, le 1er décembre avaient lieu en l'église paroissiale, les funérailles de Mme Rosaire Pichette née Germaine Lemay, décédée à l'nôpital St-Joseph de T.-Rivières.

M. le curé Benoît Trépanier officiait au service, assisté par M. l'abbé Hervé Matteau, V.F., et M. l'abbé Antoine Caron respectivement curé et vicaire à Saint-Paulin.

Elle laisse pour pleurer sa perte, outre son époux ; ses enfants Claire, Michel, Jacques, Jacqueline, Renée, Renaud, Lisette et Francine.

Son père et sa mère M. et Mme Arthur Lemay de Saint-Edouard, son beau-père et sa belle-mère, M. et Mme Louis Pichette de Saint-Didace ; scs soeurs, Mme Rosario Charbonneau de Saint-Alexis des Monts, Mme Léo Lacombe de Montréal et Mme Wellie Lysight, de Louiseville. Ses frères M. Joseph Lemay de Coaticook ; Régis, Alphonse et Onias, de St-Edouard.

Ses beaux-frères et belles-soeurs : M. Rosario Charbonneau, M. Léo Lacombe, M. Wellie Lysight, Mmes Joseph Lemay, Alphonse Lemay et Régis lemay, M. et Mme Albert Morin et M. et Mme Genest Hamelin.

Les porteurs étaient MM. Camille Micnaud, Alpha Morin, Robert Hamelin, Yvon Charbonneau, Florent Lambert et Bernard Lacombe.

La collecte fut faite par Mmes Albert Morin et Viateur Lambert.

Une foule nombreuse de parents et d'amis assistait aux funérailles, qui étaient sous la direction de M. Irénée Gagnon & Fils de Ste-Ursule.

CRÈCHE DE NOËL : —

Il appert que Saint-Edouard aura cette année sa crèche de l'enfant Jésus en plein air. Les Révérendes Soeurs Servantes du Saint-Coeur de Marie sont à terminer la peinture des personnages qui figureront autour de la crèche, tandis qu'un groupe de paroissiens s'occupera de la construction de la crèche.

NOTES DES ÉLÈVES AU COUVENT : —

1re année : Marie-Paule Lemay, Marc-Paul Noël.
2e année : Lise Casaubon, Roger Hamelin
3e année : Yvon Hamelin, Jean-Yves Lafrenière.
4e année : Lorraine Michaud, Mariette Roy.
5e année : Richard Noël, Nicole Lafrenière.
6e année : Lucile Michaud, Lorraine Bellemare.
7e année : Noël Lafrenière, Denise Hamelin.
8e année : Jules Morin, Lise Michaud.
9e année : Noëlla Deschênes, Yvette Pellerin.

St-Didace

SAINT-DIDACE.

ADIEU AU MONDE : —

Le 22 novembre, Mlle Fernande Paquin quittait sa famille pour entrer chez les Soeurs Servantes de Jésus-Marie, à Hull.

De nombreux parents sont venus la visiter à cette occasion. Nous lui souhaitons beaucoup de persévérance dans sa nouvelle vie et beaucoup de bonheur.

VA ET VIENT : —

Mme Léonidas Lefrançois, de Montréal est venue visiter sa mère, dangereusement malade.

M. Roger Paquin nous revient du Juvénat de Berthier pour cause de santé. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

M. Lucien Pépin a donné sa démission comme conseiller municipal. Son remplaçant n'est pas encore nommé.

Le troisième centenaire de Sainte-Anne en 1958

C'est en effet, en 1658, que fut bâtie la première chapelle à Sainte-Anne et que la première grande guérison — celle de Louis Guimont — fut accordée.

Il y aura donc, en 1958, de GRANDIOSES CELEBRATIONS pour marquer le trois centième anniversaire de ce "coin de paradis sur terre", de cette "demeure terrestre de la bonne sainte Anne".

Il reste trois années avant l'année tri-centenaire. Déjà à Sainte-Anne de Beaupré, on se prépare à fêter LES TROIS CENTS ANNEES DE Bénédictions que la bonne sainte Anne a fait descendre sur l'Amérique du Nord tout entière.

1958 sera aussi le centenaire des apparitions de l'Immaculée à la petite sainte Bernadette. A Sainte-Anne de Beaupré — en 1958, comme on l'a fait en 1954 — on unira dans un même hommage et une même célébration la mère et la fille, la bonne sainte Anne et la Vierge Immaculée.

Encouragez nos annonceurs

À L'OCCASION DE LA NOËL QUI S'EN VIENT ET DE LA NOUVELLE ANNÉE QUI POINTE GRADUELLEMENT À L'HORIZON, NOUS DÉSIRONS PRÉSENTER À NOTRE NOMBREUSE CLIENTÈLE, NOS VOEUX LES MEILLEURS ET LES PLUS SINCÈRES !

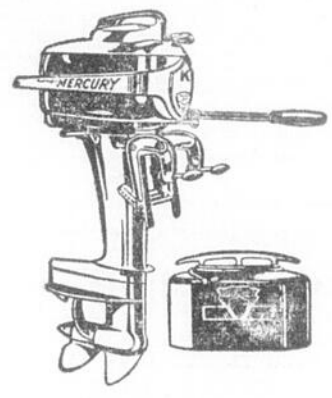


La période des FÊTES étant TRADITIONNELLEMENT une période de BONS SOUHAITS et de PRÉSENTATIONS de GAGES D'AMITIÉ et D'ESTIME, nous prions donc notre DISTINGUÉE CLIENTÈLE de visiter notre ÉTABLISSEMENT afin de se CONVAINCRE de la QUALITÉ des marchandises que nous leur offrons à des PRIX les plus AVANTAGEUX !



Pour la ménagère

- Un vaste assortiment d'ustensiles de cuisine.
- Appareils électriques, tels que Grilles-pain, Cafetières, Fers à repasser électriques ou à la vapeur, Radios, Radiateurs électriques, etc.
- EN SPÉCIAL . . . TOUS NOS RÉFRIGÉRATEURS de marque "FRIGIDAIRE" vous sont offerts à des prix défiant toute compétition.
- Poêles "FRIGIDAIRE" et "FINDLAY".



SUGGESTIONS POUR LE SPORTIF

- Articles de Pêche et de Chasse.
- Moteurs hors-Bord Mercury : un moteur de distinction et très puissant en plus d'être le plus économique . . . UN VRAI BIJOU . . . !
- Embarcations de marque : "LAKEFIELD" et "LAKECRAFT".
- Équipements complets pour le yatching, etc., etc.



POUR LA JEUNESSE ET LES PLUS PETITS

- Traîneaux de tous genres.
- Traînes sauvage — Patins C.C.M.
- Equipements complet C.C.M. à prix variés.
- Gourets de toutes les grandeurs pour tous les âges.





POUR VOS DÉCORATIONS D'INTÉRIEUR ET À L'EXTÉRIEUR

- Une variété de JEUX de LUMIÈRES à prix très spéciaux.
- Articles de DÉCORATIONS divers, et accessoires variés . . . !

Casier Postal 268 Tél: 8-2781

ARTHUR GIGUÈRE, Enrg.

FERRONNERIE - QUINCAILLERIE

43 ST-LAURENT LOUISEVILLE, P. Q.

Helena Rubinstein

. . . le cadeau qui toujours fait plaisir!



VOITURE DE NOEL—Brillante voiture dorée qui contient cologne. Magnolia blanc, "Heaven-Sent", "Apple Blossom Time". 3.00



COMPAGNONS DE VOITURE—Joli set de cologne et poudre de corps. Magnolia Blanc, "Heaven-Sent", "Apple Blossom Time". 2.75



"LUCKY DRAW"—Cologne et mousse de bain dans coffret. Magnolia blanc, "Heaven-Sent", "Apple Blossom Time". 2.75



PARFUMEUSE—Brillant "poisson" décoré contenant parfum. "Command Performance", "Heaven-Sent", Magnolia Blanc, "Apple Blossom Time". 2.75

HR-3354F

PHARMACIE BONIN

Aristide Bonin, B.Ph., LPh.
Jacques Mondor, B.S.A., B.Ph., L.Ph.

TELEPHONE : 8-4125 LOUISEVILLE

Ste-Ursule

OFFICES DE L'ÉGLISE, SEMAINE DU 12 DÉCEMBRE : —

LUNDI, 6 h. 30, messe pour l'âme d'Ernest Bellemare, par son fils Henry.

7 h., messe pour l'âme de Mme Joseph Leblanc, par Off. de Bureau de Montréal.

MARDI, 6 h. 30, messe pour l'âme de Mme Alphonse Béland, quête au service.

7 h., messe pour l'âme de Wellie Vincent, par employées de la teinturerie.

MERCREDI, 6 h. 30, messe pour l'âme de Mme Wilfrid Branchaud, quête au service.

7 h., messe pour l'âme de Mme Lessard, quête au service.

JEUDI, 6 h. 30, messe pour l'âme de M et Mme Frank Foisy, par René Turner.

7 h., messe pour l'âme de Mme Joseph Carles, quête au service.

VENDREDI, 6 h. 30, messe en l'honneur du Sacré-Coeur, par les paroissiens.

7 h., messe aux intentions de Joseph St-Louis.

SAMEDI, 6 h. 30, messe en l'honneur de la Sainte Vierge, par une paroissienne.

7 h., messe en l'honneur de la Sainte Vierge, par une paroissienne.

LAMPES DU SANCTUAIRE, SEMAINE DU 12 DÉCEMBRE:—

La première payée par Adrien Beauregard.

La deuxième, par Adélard Trudel.

La troisième, par Joseph St-Yves.

BAPTÊME : —

Le 2 décembre, à M. et Mme Gérard Philibert (Fortunate Bellemare) un fils baptisé sous les noms de Joseph Denis Michel. Parrain et marraine : M. et Mme Deus Bellemare, de Louiseville, oncle et tante de l'enfant.

DÉCÈS : —

A l'âge de 9 ans, après une très courte maladie, survenue à la suite d'une intervention chirurgicale, est décédée, à l'hôpital Comtois de Louiseville, Mlle Huguette Thibodeau, fille de M. et Mme Léo Thibodeau (Marie-Ange Gerbeau) de la concession du Ruisseau-Plat, à Sainte-Ursule.

Son service et sa sépulture eurent lieu, à l'église paroissiale, au milieu d'une nombreuse assistance de parents et d'amis.

A cette famille en deuil nous offrons nos sincères condoléances.

SUCCÈS EN CLASSE : —

Succès en classe au couvent de la Providence.

Année	Elève	%
9e :	Marcelle Livernoche	89
	Nicole Dumoulin	87
	Denise St-Louis	82
8e :	Gabrielle Lafontaine	88.6
	Hélène Bellemare	83
	Lisette Robitaille	81.5
7e :	Madeleine Mayrand	89
	Colette Arsenault	86
	Lise Binette	78
6e :	Marie-Paule Vincent	82
5e :	Mireille Lessard	93
	Lise Bellemare	89
	Gaétane Gauron	86
4e :	Louise Lafrenière	89
	Nicole Letiecq	88
	Céline St-Louis	82
3e :	Adèle Lessard	93
	Rolande Bellemare	91
	Lucie Vadeboncoeur	85
2e :	Madeleine Livernoche	85
	Nicole Damphousse	83
	Michelle Lessard	82
1e :	Céline Beauregard	95
	Louise Juneau	92
	Diane Lessard	90

ROSAIRE PERPÉTUEL, AU CAP : —

Environ 25 membres de la Fraternité du Tiers-Ordre de Sainte-Ursule, se sont rendus au Cap de la Madeleine, pour la récitation du Rosaire Perpétuel, le premier décembre.

Sincères remerciements de Madame la Supérieure de la Fraternité.

* * *

Le 9 décembre ce sera au tour des Dames Fermières et de leurs familles de se rendre au Cap, pour la récitation du Rosaire perpétuel, de 8 heures du matin à 4 heures, après-midi. Il faudrait bien que comme d'habitude un nombre raisonnable de paroissiens représentent notre paroisse auprès de la Madone du Rosaire.

* * *

Le 12 décembre, viendra le tour de la Ligue du Sacré-Coeur, d'aller réciter le Rosaire Perpétuel. Les heures seront les suivantes : de 4 heures de l'après-midi à minuit. Il serait bien de mise qu'un grand nombres d'hommes, se rendent auprès de la Vierge du Cap, ce jour là, et ainsi montrer que la Ligue, à Sainte-Ursule, est bien vivante.

* * *

Enfin, le 4 janvier 1955, viendra le tour des Lacordaire et des Jeanne d'Arc. Que tous les membres s'efforcent d'être présents, pour demander à Notre-Dame du Cap . . . la faveur, pour les membres présents, de la persévérence, et d'obtenir des adhésions nombreuses afin de diminuer le fléau de l'intempérance.

SOIRÉE CONCERT : —

Il ne faudrait pas oublier, mes amis, d'acheter son billet, chez M. Philippe Baril, à la Banque Canadienne Nationale et ailleurs où il y en a de déposés, pour la grande soirée concert du 16 décembre courant, à la salle paroissiale, de Ste-Ursule. Rappelons-nous, aussi, qu'il y aura tirage de dindes durant la soirée.

Alors, qui ne voudrait pas prendre la chance de rapporter une belle dinde pour les Fêtes qui approchent.

L'O.T.J. qui est la bénéficiaires des recettes de cette soirée, compte bien que les paroissiens et leurs parents ou amis des paroisses environnantes se rendront nombreux à cette soirée pour s'amuser tout en faisant une bonne oeuvre.

Qu'on se le dise, afin de faire salle comble à ce régal artistique que sera cette soirée-concert, donnée par M. François Desrosiers, de Berthierville, chanteur de réputation nationale.

Sorel

NAISSANCE : —

Le 18 novembre, à l'Hôtel-Dieu de Sorel, est née une fille à M. et Mme C.-Edouard Ladouceur (Reine-Aimée Boivin) et baptisée sous les noms de Marie, Rollande, Carmen. Parrain : Pierre Boivin ; marraine : Rollande Ladouceur.

On ne devrait jamais laisser un petit enfant seul dans le bain, ne serait-ce que pour quelques minutes.



NOUS VENONS DE RECEVOIR
LES PLUS NOUVEAUX

TWEEDS

★ ❁ ★

Mais oui, . . . nous venons de recevoir les plus nouveaux tweeds récemment sortis sur le marché soit le MAHONY'S BLARNEY TWEED dans les plus belles teintes telles que:

- GRIS CHARCOAL
- BLEU CHARCOAL
- BRUN CHARCOAL

poivrées de

- BLEU
- ROUGE
- ORANGE

PRIX RÉGULIERS :
$49.50 à $69.50

J.-Jacques Côté MARCHAND EXCLUSIF DE Tip Top Tailors LTD.

50 RUE ST-LAURENT TÉL: 8-2739 LOUISEVILLE, QUÉ.

Un peu plus de fierté —

Ô CANADA

The "God Save the Queen" est un bel hymne national, il n'y a aucun doute. Cependant, il ne nous appartient pas, c'est l'hymne national de l'Angleterre.

Le Canada n'est pas une colonie, il a son chant distinctif. "O Canada" est reconnu par les deux races, qui forment la population du Canada.

Dans nos manifestations patriotiques, laissons à l'Angleterre son hymne national, soyons satisfaits du nôtre.

Communiqué S.S.J.B.



— A QUI LA CHANCE ? —

À VENDRE
TRACTEUR

légèrement usagé et entièrement reconditionné.
avec CHARRUE et HERSE NEUVES
A PRIX TRES REDUIT.

NOUVEAUX BAS PRIX
sur Réfrigérateurs "International"
Consultez-nous avant d'acheter votre machinerie agricole.

BARNABE FRANCOEUR

Représentant la Cie "International"
TEL: 602-31 ST-BARTHELEMY, Qué.

BUTS POURSUIVIS PAR LA J.A.C.

La Ligue du Sacré-Coeur de Louiseville a tenu dimanche son deuxième déjeuner-causerie de la saison au centre récréatif St-Antoine. Près de 200 personnes ont tenu à y assister et ont entendu à cette occasion, M. Léo Vigneault, de Montréal, président national de la J. A. C.

Les membres de ce mouvement d'action catholique se trouvaient être les hôtes d'honneur de ce déjeuner-causerie. On sait qu'une section locale de la J.A.C. est en voie de formation ici tant pour les jeunes filles que pour les jeunes gens.

Au début du déjeuner-causerie, M. l'abbé Camille Caron, vicaire, a souhaité la bienvenue à tous les convives et les a incités à continuer leur action apostolique dans leur milieu. M. Marcel Brissette, président de la ligue du Sacré-Coeur de Louiseville, a aussi porté la parole.

Le conférencier fut présenté par M. Laurendeau, président diocésain de la J. A. C. et remercié par M. J.-Rolland Brassard. M. Vigneault a résumé l'action de la Jeunesse Agricole Catholique en mentionnant ce qu'elle était, ce qu'elle pouvait accomplir dans la paroisse, en démontrant son but et ses réalisations.

AUX CULTIVATEURS

Pour l'achat de machines agricoles et tracteurs de bonne renommée,

CONSULTEZ:

Irénée Bellemare

REPRÉSENTANT
MASSEY-HARRIS-FERGUSON

SAINT-JUSTIN

Téléphone : 918 S 13



LE PÈRE NOËL



NE MANQUEZ PAS L'ARRIVEE DU PERE NOEL SAMEDI APRES-MIDI, A 1½ HEURE, A LA SORTIE DE LOUISEVILLE, BOULEVARD EST, POUR ENSUITE SE RENDRE AU

MAGASIN PEOPLE'S

LOUISEVILLE

Aussi tous les jeudi, vendredi, samedi après-midi, de 2 heures à 5 heures.
Les vendredi, samedi soirs, de 7 à 9 heures, et ce, jusqu'à Noël.

TOUT ACHAT D'UN JOUET AU MAGASIN PEOPLE'S VOUS DONNE DROIT DE VISITER GRATUITEMENT LE PERE NOEL QUI VOUS REMETTRA UN CADEAU-SOUVENIR.

N'oubliez pas les enfants pauvres

Achetez vos jouets et déposez-les dans la boîte du PERE NOEL. Les Compagnons en feront la distribution la veille de Noël.

Nouvelles de St-Justin...

(suite de la page 5)

VA ET VIENT : —

M. Arthur X. Gagnon, Mlle Noëlla Gagnon, M. et Mme Armel Clément de Maskinongé, ainsi que M. et Mme Germain Gagnon de Montréal, sont allés à Winooski, Vt., dernièrement.

* * *

M. et Mme Sylvestre Valois, de Saint-Jérôme, chez M. Arthur Carufel, mercredi.

* * *

M. et Mme Angelbert Alarie, de Sorel, chez des parents récemment.

* * *

Mlle Pierrette Boisvert des Trois-Rivières, de passage chez M. C. Mayer, au début de la semaine.

* * *

M. André Boivin et sa soeur Claudette du Cap de la Madeleine, chez M. Isidore Thibodeau, en fin de semaine.

* * *

M. et Mme Jean-Jacques Nantel de Laprairie, chez M. Odilon Lemyre, récemment.

M. Réal Brissette, de Montréal, chez son père M. Hormisdas Brissette en fin de semaine.

* * *

MM. et Mmes Léonard et Paul Carufel de Chertsey, chez M. Arthur Carufel, en fin de semaine.

* * *

M. et Mme Guy Sicard, de Montréal, chez M. Edouard Sicard, en fin de semaine.

* * *

M. et Mme Louis Bourgeois des Trois-Rivières, en promenade chez Mme Joseph Gagnon la semaine dernière.

MM. et Mmes Léo Pâquet et Gabriel Philibert sont allés à Montréal, dimanche dernier

* * *

M. Claude Gagné dans la Métropole mercredi.

SOUHAITS : —

Meilleurs voeux à Mme Lucien Roch à l'occasion de son anniversaire de naissance. De la part de son époux et de ses enfants Alain et Michel.

On a besoin, en général, de huit heures de sommeil par nuit. Il en faut plus à certaines personnes, moins à d'autres. Chacun doit rechercher le nombre d'heures de sommeil qui lui convient et, ensuite, s'en tenir à ces heures.

Le Jeune Commerce sera tenace

Plusieurs se demandent actuellement de quelle manière le Jeune Commerce de Louiseville va s'y prendre pour construire le futur aréna de Louiseville.

Il faut bien mettre au clair que ce n'est pas le Jeune Commerce qui va faire construire l'aréna, car ceci est complètement en dehors des buts du mouvement Jeune-Commerce. Cependant, le comité de l'aréna du Jeune-Commerce, comprenant Yvon Trudeau, Pat. Lapointe et le soussigné, étudie présentement de quelle manière le projet lancé "*officiellement*" il y a quelques semaines, peut être concrétisé.

En un mot, nous étudions présentement, quel mouvement peut prendre charge d'un tel édifice, est-ce l'O.T.J., un Syndicat d'Hommes d'Affaires, la ville même? ? ? Egalement, nous devrons trouver l'endroit idéal pour le construire. — Est-ce dans l'entrée ouest de la ville, le terrain de l'exposition, la cour du collège??? Mais ce n'est là que la moindre des choses. Ce qu'il y a de plus important, c'est de trouver la manière de financer un tel édifice. Nul doute que nous devrons faire appel à la population de Louiseville et du comté par une grande souscription populaire. Serons-nous secondés par la population??? Aucun doute à ce sujet, si elle saisit l'importance du mouvement. Lorsque tout ceci sera bel et bien étudié et mûri à fond, le comité d'étude de l'aréna remettra à l'organisation qui prendra charge de l'aréna, tous les éléments nécessaires, pour la construction du futur aréna de Louiseville.

Et c'est là que tous les membres du Jeune Commerce Inc., de Louiseville accorderont leur appui à l'organisation en charge.

VOULEZ-VOUS UN ARENA À LOUISEVILLE??

Tous ceux qui sont intéresés à donner des idées sur le futur aréna de Louiseville, pourront le faire en faisant parvenir leurs suggestions au soussigné.

VOULEZ-VOUS UN ARENA A LOUISEVILLE?
— C'est le slogan immédiat !

MARCEL BERTRAND,
Président du Comité d'étude de l'Aréna.

N.D.L.R. — *Une série d'articles sera publiée dans notre journal relativement à ce projet majeur. L'hospitalité la plus large reste à la disponibilité de M. Bertrand et de son comité.*

POSTE DE TAXIS A VENDRE

IMPÉRIAL TAXI

Ronald Dubé, propriétaire

A VENDRE

$18,000 AVEC QUATRE AUTOMOBILES
DEUX AUTOS FORD 1954
DEUX AUTOS FORD 1953 EN PARFAIT ORDRE

Toute personne intéressée devra communiquer avec le propriétaire M. Ronald Dubé, Louiseville, Tél. : 8-4242 et peut être assuré d'obtenir de très bonnes conditions.

LA

PHARMACIE LOUISEVILLE

FERNAND GLOBENSKY, PROPRIÉTAIRE

vous aide à solutionner vos achats des Fêtes



Venez visiter notre luxueux bar où vous pourrez vous procurer des parfums, eaux de toilette, de cologne, etc., des marques des plus réputées telles que : Guerlain, Lanvin, d'Orsay, Milot, Shandra, Bali-Bali, Lucien Lelong, Coty, Revlon, Tussy, etc., qui seraient bien appréciés en cadeau.



La Pharmacie LOUISEVILLE offre toujours à sa clientèle un service prompt et courtois.

Nous nous rendons chercher vos prescriptions, et nous vous les livrons.

Nous remplissons les commandes postales.

La PHARMACIE LOUISEVILLE offre une livraison rapide et gratuite, au moyen d'une bicyclette et d'une automobile.

- SETS TOILETTE,
- CAMÉRAS,
- SETS MANICURE, ETC.

SERVICE AU BOUT DU DOIGT

— HEURES D'OUVERTURE —
Sur semaine: 9.00 a.m. à 10.00 p.m.
Le dimanche: 10.00 a.m. à midi.

47 RUE ST-LAURENT 8-2770

Le journal le plus lu dans le comté de Maskinongé

L'écho de Louiseville
ET DU COMTÉ DE MASKINONGÉ

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

34 ième Année – No. 7 | Louiseville. JEUDI, LE 9 DÉCEMBRE 1954. | MEMBRE ABC

Règlements de l'Hôpital Comtois concernant les visiteurs

Les visiteurs sont priés de collaborer avec les autorités de l'hôpital en observant les règlements ci-après :

Les enfants en dessous de 14 ans ne sont admis que le dimanche après-midi et sous la surveillance de leurs parents.

Pour favoriser le repos du patient visité, pas plus de deux visiteurs à la fois sont admis. Pour le même motif, les visiteurs devront éviter tout bruit, parler à voix basse, et s'abstenir de fumer dans les chambres, les salles, et les corridors.

HEURES DES VISITES :

Tous les jours: de 2 heures à 4 heures et de 7 heures à 8.30 heures p.m.

Pédiatrie : de 2 à 3 heures p.m. — Les enfants ne sont jamais admis à ce département.

●

N.D.L.R. — La population saura, sans doute, se conformer, de bonne grâce, à cette sage discipline, dans l'intérêt du prompt rétablissement des patients, et pour le bon ordre qu'on désire maintenir à l'Hôpital, l'un des plus modernes de la Province.

EST-CE VOTRE OPINION ? —

Un problème très simple

A la convention annuelle du Congrès des Métiers et du Travail, à Régina, M. Percy Bengough, président sortant de charge, a soutenu que le Canada n'a pas de problème de production.

Admettons. Alors, pourquoi la pénurie de logement? Pourquoi n'y a-t-il pas un réfrigérateur dans chaque maison? Pourquoi tant de personnes qui souhaiteraient posséder une automobile ne peuvent-elles s'en procurer une?

En vérité le Canada souffre d'un problème très grave de produiction.

Il s'agit de trouver le moyen de produire des marchandises à des prix que les consommateurs du Canada et de l'étranger pourront payer.

Et c'est précisément parce que ce problème n'est pas résolu que des dizaines et des dizaines de milliers de Canadiens sont acculés au chômage tandis que beaucoup d'autres doivent priver leur famille d'objets qui leur donneraient plus de confort, plus de bien-être.

Les Joyeux Troubadours



LES JOYEUX TROUBADOURS existent depuis toujours et jamais on ne se lasse d'entendre les chansons d'Estelle Caron et de Gérard Paradis et les blagues de toute l'équipe. Cette émission divertit les auditeurs du réseau Français de Radio-Canada tous les jours de la semaine, les samedis et dimanches exceptés, de 11 h. 30 à midi. Notre photo, prise au cours d'une répétition, réunit toute l'équipe. Ce sont de gauche à droite : Raymond Forget contrebassiste ; Margot Prud'homme, pianiste ; François Brunet, réalisateur ; Saturno Gentiletti, accordéoniste ; Gérard Paradis, chanteur ; Lionel Renaud, directeur musical ; Estelle Caron, diseuse ; et Jean-Maurice Bailly, annonceur attitré des JOYEUX TROUBADOURS.

ICI CJSO SOREL

DES JANVIER '1955 "LE MARATHON DES ECOLIERS"

Le premier samedi de janvier sera une grande fête pour les petits: ce sera le Jour de L'An. Le deuxième samedi de janvier, le 8, sera également une belle journée pour les jeunes auditeurs de CJSO. C'est en effet le 8 janvier que débutera sur les ondes des postes associés de la "Radio Française du Québec" une nouvelle série d'émissions dédiée à la jeunesse: *Le Marathon des Ecoliers*. Cette tranche-horaire vous parviendra, les petits amis, avec les hommages des *Soupes Campbell*, tous les samedis avant-midis, de 10 heures à 10 hres 30, soit cinq minutes exactement après "*Les Amis de Charlotte*". Incidément, on voudra bien noter que, les fêtes de Noël et du Premier de l'An tombant le samedi cette année, les programmes, "*Les Amis de Charlotte*" n'aura pas lieu ces jours-là.

A propos de l'Heure du Coke" . . .

Contrairement à ce que nous avons déjà annoncé dans cette colonne, L'Heure du Coke (qu'on avait l'habitude d'entendre le mercredi soir), à 9 heures) ne sera pas reportée au jeudi soir, 8 heures 30, mais plutôt au dimanche après-midi, une heure 30. Ceci, dès le 12 décembre. Donc, qu'on veuille bien en prendre note, c'est dorénavant le dimanche après-midi, à une heure 30, qu'on pourra entendre *Muriel Millard, Jean Coutu, Roger Garand*. Les musiciens de *Howard Higgins* et leurs invités à l'Heure du Coke", une présentation Coca-Cola Ltée.

Par suite de ce changement, le programme *L'Histoire de Dieu*, une imposante dramatisation des épisodes de la Bible qui passait jusqu'à ce jour le dimanche après-midi à une heure 30 sera maintenant diffusée l'après-midi du même jour, de 5 heures à 5 heures 30 et ceci, dès dimanche prochain, le 12 décembre.

Et puisque nous en sommes à l'horaire du dimanche après-midi, nous vous recommandons particulièrement, de 2 heures à 2 heures 30, *Le Kiosque aux Chansons* avec *Georges Codling, Fernand Robin, Ginette Ménard, Jean-Bernard Rainville* et leurs invités. Il y a aussi, pour la saison hivernale, le dimanche après-midi, à compter de heures 30, *Le Radio-Hockey* avec *Gaston Auclair*.

Bonne fin de semaine à l'antenne de Radio-Richelieu . . .

VOTRE MARCHAND LOCAL EST VOTRE MEILLEUR AMI

(Le Jeune Commerce de Louiseville)

"Vive la Canadienne"

PARTICIPEZ AUX CONCOURS "VIVE LA CANADIENNE"

Pour arriver à gagner la somme de $20.00 par jour, $500.00 par semaine, $2,000 par mois, $75,000 à la fin de l'année, faites vos achats d'épiceries chez P.-A. GRAVEL, membre des Magasins "REGAL" 236, Boulevard Ouest, Louiseville. Avec l'achat de chaque dollar au prix de détail et au comptant, on vous remettra un coupon vous donnant la chance de participer à ce concours.



Mme Gérard Picotte, de Louiseville a gagné jeudi, et avec ce même coupon peut encore gagner la somme de $500.00.

Dès l'ouverture du programme au Poste CJMS à 9 heures a.m., tous les jours de la semaine, on nous informe du titre d'une chanson qu'il faudra mentionner sur réception d'un appel téléphonique.

Nous voyons sur cette photo, Mme Gérard Picotte recevant un chèque de $20.00 des mains de M. P.-A. Gravel.

(*Photo: L'Echo, par Claude Gagné*)

Une théorie dangereuse

La théorie du libre-échange conduit au suicide économique quand elle est mal comprise, mal appliquée.

Il est bien entendu que les consommateurs ont droit à un vaste choix de marchandises; mais les travailleurs canadiens qui, au Canada, produisent des marchandises canadiennes, sont aussi des consommateurs. En les privant d'un juste salaire, en réduisant leur pouvoir d'achat, on nuit à toute la communauté et par conséquent à tous les autres consommateurs.

Devons-nous acheter à meilleur marché d'où que viennent les produits? Répondre affirmativement à cette question serait vouloir la ruine économique du Canada. Car la plupart des industries canadiennes en concurrence avec les industries américaines sont incapables (pour des raisons de population et autres) de fabriquer un produit et de le vendre au même prix que les Américains. On devrait donc éliminer la plupart de nos industries? Mais qu'adviendrait-il dans les périodes de rareté? Nous serions les derniers servis, parfois même nous manquerions de marchandises essentielles. Est-ce ainsi que l'on veut protéger le consommateur?

Ce raisonnement, il faut savoir gré à M. René Gosselin, de la Fédération N. C. du Textile (C.T.C.C., de l'avoir servi à la Commisison chargée à Ottawa d'étudier le problème du tarif sur les lainages. Citons-le textuellement: "Si le gouvernement canadien veut protéger véritablement les intérêts des consommateurs canadiens, ce n'est pas en favorisant une concurrence étrangère qui peut mettre en danger l'industrie canadienne et la faire mourir, car alors nous serions à la merci d'une industrie étrangère sur laquelle nous n'aurions aucun contrôle".

Il est évident qu'il serait dangereux pour le Canada de dépendre absolument, exclusivement, d'une industrie étrangère pour une certaine catégorie de marchandises. C'est elle qui alors déterminerait les prix de ces marchandises. Nous ne serions plus les maîtres chez nous; nous serions dans la servitude, dans l'esclavage économique. Et dès lors, notre indépendance politique ne vaudrait plus bien cher.

Que nos dirigeants réfléchissent là-dessus et agissent en conséquence!

"L'Information Ouvrière

POUR BÂTIR LA CITÉ OUVRIÈRE

TROIS SORTES DE PAIX

Même en des bouches honnêtes et sincères, les mots peuvent devenir menteurs. Aussi, les hommes d'action se défient-ils des mots. Le général Foch arrêtait parfois ses interlocuteurs en leur disant: "De quoi s'agit-il?" Prenons le mot "paix", par exemple. C'est un mot de caoutchouc. On peut, même inconsciemment, l'étendre et le déformer, lui donner les sens les plus variés et les plus contradictoires.

"Laisse-moi la paix!"

Que de chrétiens demandent quotidiennement la paix à leur entourage! "Mon cher, disent-ils à quelqu'un de mal pris, tout ce que je te demande, c'est de me laisser la paix. Arrange-toi avec tes ennuis. Je te le répète: La paix!" Ce qui, veut dire en d'autres mots: "La porte!" Comment un frère de Jésus peut-il ainsi parler à un frère dans l'épreuve? Vous avez vos problèmes vous aussi, dites-vous? Qui était plus noyé dans les tribulations que le grand saint Paul? Et pourtant, voyez comme il vibrait à toutes les épreuves des autres; "Qui est faible, que je ne sois faible aussi? Qui vient à tomber sans qu'un feu me dévore?'

On demande la paix, mais on veut la mort, c'est-à-dire la paix du cimetière, basée sur l'absence de relations. Chrétiens égoïstes, maudite soit votre paix! Que le Christ, qui est venu apporter la guerre, vous trouble dans votre indifférence, vous enflamme d'une sainte inquiétude pour que vous couriez au secours du prochain, pour que vous deveniez apôtres et sauveurs de vos frères.

La paix armée

Le monde, qui singe le Christ, prétend lui aussi doner la paix. Mais il garantit la paix politique par la bombe à hydrogène. Sois fort, dit-il, et tu auras la paix. Mensonge !Il oublie que seul le Christ peut donner la paix, et qu'il ne base sa paix que sur l'amour. De cette paix armée, toujours prête à mordre, le monde nous donne une variante bien spéciale dans ses salons. Tristes fêtes mondaines o les visages font des grimaces de joie et de paix! Dans le fond des coeurs, la jalousie et la haine rugissent, et sur les tapis moelleux, Satan voit ramper le serpent de la calomnie.

"Je vous donne ma paix"

La vraie paix n'est pas l'indifférence, moins encore un voile jeté hypocritement sur la haine. La vraie paix, celle que le Christ nous donne, est le fruit de l'amour. Mais comment le Christ peut-il nous donner à la fois la guerre et la paix? "Pensez-vous, dit-il, que je sois venu établir la paix sur la terre? Non, vous dis-je, mais bien la division" C'est le même Jésus qui dit à ses apôtres: "Je vous donne ma paix". De quelle paix s'agit-il? De la paix "qui surpasse tout sentiment", de celle qui ne peuvent arracher de nos coeurs ni la guerre ni la persécution. Pour perdre cette paix il faudrait perdre l'amour du Christ, mais dit saint Paul, "qui nous séparera de l'amour du Christ? Sera-ce la tribulation ou l'angoisse ou la persécution ou la faim ou la nudité ou le péril ou l'épée?"

Et avec une assurance toute surnaturelle, l'Apôtre de répondre: "Dans toutes ces épreuves, nous sommes plus que vainqueurs par Celui qui nous a aimés".

QUI BATIRA LA MAISON?

L'Action catholique est une force organisée et merveilleusement unifiée dans la variété de ses mouvements. L'Eglise laisse aux apôtres leur tempérament, leurs goûts particuliers, mais, pour éviter les caprices et le gaspillage d'énergie, elle exige de l'ensemble de l'A.C., une grande unité d'action.

Tous sur le même clou!

Cette année, tous les mouvements d'Action catholique frappent le même clou. L'écolier de la JEC, le papa et la maman de la Ligue Ouvrière ou la jeune travailleuse d'usine, militante de la JOC, tous étudient la famille comme institution de base de la société, tous vont travailler à la rendre meilleure.

D'abord un bon contremaître!

L'édifice de la famille est une construction morale, spirituelle. Quelles que soient les découvertes modernes en psychologie ou en médecine, la famille chrétienne ne saurait se bâtir à l'aide de ces seuls ouvriers humains. Il faut un contremaitre venu du Ciel, le Christ, né et élevé comme nous dans une famille, la Sainte-Famille.

(suite à la page 22)

Quel sera leur Noël?

"Comment comprendre que ces hommes préfèrent un coupon de $13 par semaine pour des aliments au lieu d'un chèque de paye de $60? . . . Ils ont déjà perdu des centaines de dollars et il leur faudra toute une vie pour se rembourser . . . "Oui, mon mari est un gréviste. Il arpente le plancher, ses nerfs sont ébranlés. Je le regarde faire jusqu'à ce que cela m'arrache les larmes . . . Quel sera notre jour de Noël? . . . Tout ce que l'on peut offrir aux hommes c'est de parader, gelés comme des morceaux de glace, pour quelques pauvres dollars . . . Mon mari est jeune, fort, dévoué, énergique. Pourquoi ne peut-il pas obtenir un emploi régulier, même à salaire moindre, avec la sécurité et la paix d'esprit? Cela vaut mieux qu'une augmentation de dix dollars par semaine . . ."

Ce sont là quelques phrases extraites d'une lettre que la femme d'un gréviste a adressée à un journal de Toronto. Et, malheureusement, à travers le pays, et même chez nous, il y a des milliers et des milliers d'épouses se trouvant dans une situation semblable, ne parvenant pas à comprendre pourquoi l'on fait ainsi des grèves et se demandant quel est l'avenir qui attend leur petite ou leur grosse famille.

Chaque journée de grève se traduit par une infinité de petits drames et de petites tragédies. Si l'on se contente de voir ce qui se passe sur les lignes de piquetage et dans les salles de réunion, on se dira souvent: "Le moral est bon!" Mais que se déroule-t-il dans chaque foyer? Quelles sont les conséquences de la grève pour la maman et pour les enfants?

Il y a des chefs d'entreprise qui, par leur égoïsme et leur intransigeance, poussent des ouvriers à faire la grève, car il ne reste à ceux-ci que ce moyen pour se faire respecter et faire respecter leurs droits.

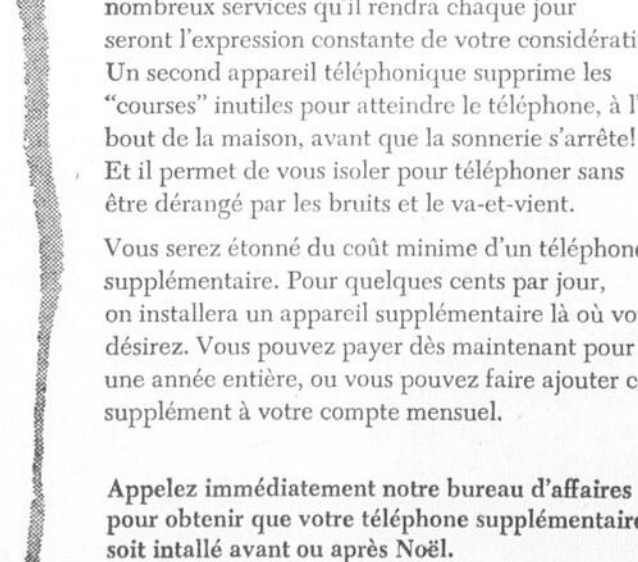
Il y a cependant des chefs ouvriers qui poussent les ouvriers à la grève alors que celle-ci n'a guère de chance de succès et, surtout, alors que celle-ci, quelle qu'en soit l'issue, fera souffrir, et durement souffrir, les travailleurs.

Le syndicat ouvrier existe pour protéger les intérêts de ses membres. Or, avec la mère de famille dont nous avons lu la lettre il y a un instant, nous sommes en droit de nous demander si l'on protège vraiment les intérêts des ouvriers en les obligeant au chômage et en leur faisant perdre des sommes qu'ils ne pourront jamais retrouver, même s'ils vivaient très vieux.

M. M.

Il ne faut jamais négliger les coupures, les égratignures ou les brûlures. Il faut, le plus vite possible, laver une blessure et la recouvrir d'un pansement stérile.

L'enfant n'est pas porté naturellement à la nervosité ; mais les menaces de croque-mitaine ou les punitions dans l'obscurité peuvent avoir sur son esprit une répercussion définitive.



Pour Noël...
QUELQUE CHOSE
DE vraiment original!



Pour le chambre à coucher ou la chambre d'amis . . .

...un téléphone supplémentaire!

Quel cadeau pourrait être plus utile, *plus agréable* et plus apprécié qu'un *téléphone supplémentaire!* Les nombreux services qu'il rendra chaque jour seront l'expression constante de votre considération. Un second appareil téléphonique supprime les "courses" inutiles pour atteindre le téléphone, à l'autre bout de la maison, avant que la sonnerie s'arrête! Et il permet de vous isoler pour téléphoner sans être dérangé par les bruits et le va-et-vient.

Vous serez étonné du coût minime d'un téléphone supplémentaire. Pour quelques cents par jour, on installera un appareil supplémentaire là où vous le désirez. Vous pouvez payer dès maintenant pour une année entière, ou vous pouvez faire ajouter ce léger supplément à votre compte mensuel.



Pour la cuisine ou la buanderie . . .

Pour l'atelier, le vivoir, le garage, la salle de jeux . . .

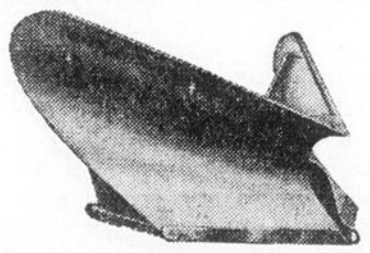
Appelez immédiatement notre bureau d'affaires pour obtenir que votre téléphone supplémentaire soit intallé avant ou après Noël.

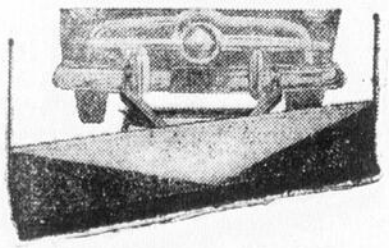
L'installation d'un second appareil ne représente aucun problème lorsque vous avez déjà le téléphone, car il ne requiert pas de ligne particulière reliée au central.

Pour toute autre pièce de la maison . . .

LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

CHARRUES À NEIGE
4 MODELES "V"
pour
CAMION
et
TRACTEUR





3 modèles "Sens-unique"
à lame reversible
pour
AUTOMOBILE
et
CAMION

Fabriquées par
LA FONDERIE "UNIVERSEL" ENR.
TELEPHONE 3588 VICTORIAVILLE, P. Q.

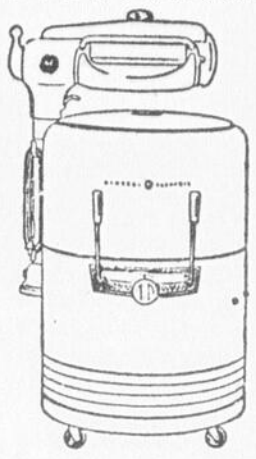


LE PÈRE NOËL

vous offre une solution pour vos

ACHATS DES FÊTES

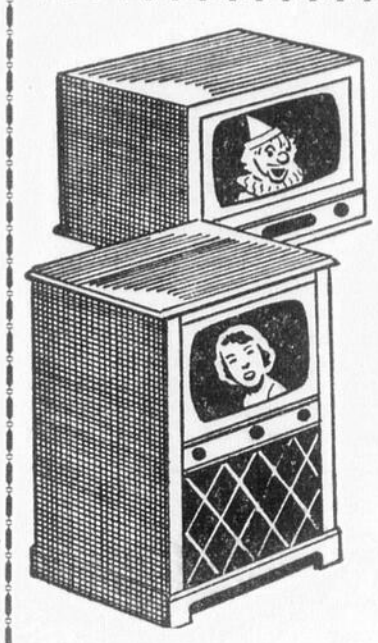
ACHETEZ MAINTENANT AFIN D'EVITER LES FOULES ET PROFITEZ DE NOTRE BEL ASSORTIMENT DE CADEAUX



Rendez la tâche de la ménagère plus facile. Offrez-lui une lessiveuse de marque GENERAL ELECTRIC, WESTINGHOUSE.

Un cadeau d'une grande utilité qui serait bien apprécié. Venez voir les modèles que nous avons en magasin.

Prix à partir de $149.00

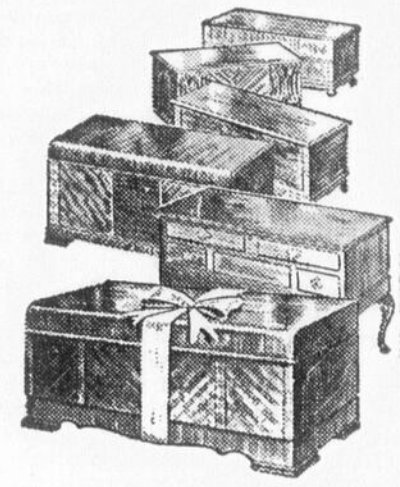


Un cadeau que toute la famille apprécierait:

TELEVISIONS: Nous avons actuellement en magasin un assortiment complet de télévisions dans les marques les plus réputées, telles que: **WESTINGHOUSE, GENERAL ELECTRIC, Etc.,** dans les 21 pouces.

Variétés de modèles, teintes différentes.

Prix à partir de $279.00



Un cadeau pour votre amie ou votre fiancée:

Un choix incomparable dans les coffres de cèdre. N'attendez pas pour faire votre choix. Venez aujourd'hui même.

Prix à partir de $38.00



Il ne faut pas oublier **PAPA?** Pourquoi ne pas lui offrir un beau fauteuil **LA Z BOY** pour lui faire profiter de ses heures de détente.

Nous avons plusieurs modèles en magasin à des prix modérés.

Prix à partir de $49.00



Un cadeau qui peut s'appliquer à toute la famille.

Des valises, soit pour le Papa, la Maman, le petit frère ou la petite soeur, c'est un cadeau très pratique.

Nous avons différents modèles à des prix très avantageux.

Sets de valises à partir de $15.95



Un cadeau dont la cuisinère sera fière. Un produit **WESTINGHOUSE** qui durera des années. Voyez-le !

Prix à partir de $229.00

Pour vos décorations d'arbre de Noël, nous avons un très grand choix de sets de lumières à différents prix.

Lumières en séries ou individuelles.



Autres suggestions

Fers à repasser: Marques des plus réputées.

Grille-pain ordinaire ou automatique.

Un radio de table ou cabinet.

Un tourne-disques dans différents modèles.

Malaxeurs, Sets de vaisselle complets, Batterie de cuisine.



SUGGESTIONS DE CADEAUX POUR ENFANTS :

Un bicycle, un set de tambours d'orchestre, une petite chaise berplets, Batteries de cuisine.

LE TEMPS DES FETES APPROCHE. "PENSEZ DES MAINTENANT A VOS CADEAUX POUR CETTE OCCASION".

UN LÉGER ACOMPTE RÉSERVERA VOS CADEAUX D'ICI NOËL

LOUIS JOURDAIN

106 St-Laurent — Tél. 8-2713 — Louiseville

LA PAGE AGRICOLE



HIVERNEMENT DES MOUTONS

Bientôt il sera temps de songer à l'hivernement des moutons. Pendant les quelques semaines qui précèderont la mise en hivernement, l'éleveur doit porter une attention spéciale à la préparation de la bergerie. S'il en a déjà une, il verra à a nettoyer parfaitement la blanchir avec un lait de chaux contenant au moins 5% d'acide carbolique pur ou de créoline. Celui qui n'en a pas doit voir immédiatement à la construction ou à l'aménagement d'une bonne bergerie. Une bonne bergerie n'est pas nécessairement coûteuse, il suffit qu'elle soit sèche en tout temps de l'année, bien éclairée, bien ventilée et de grandeur suffisante. Une brebis requiert de 12 à 15 pieds carrés de plancher et au moins 15 pouces de longeur de râtelier. L'on peut se procurer des plans de bergeries et de râteliers en s'adressant au Service de l'Industrie Animale, Section des Constructions Rurales, Ministère de l'Agriculture à Québec, ou aux bureaux des agronomes.

Sur bien des fermes, il n'est pas nécessaire de construire une bergerie neuve, un coin de grange ou un hangar peut très bien servir de bergerie. Il suffira d'y poser quelques fenêtres, d'y installer un bon râtelier et de percer une porte de bonne largeur du côté sud, donnant sur une cour où les brebis prendront de l'exercice au cours de l hiver. Question importante et moyen efficace pour maintenir les brebis vigoureuses et en bonne santé.

A l'entrée des brebis à la bergerie, il est conseillé par M. Napoléon Jourdain, agronome en élevage du Ministère de l'Agriculture de Québec, de les traiter contre les parasites internes (vers nodulaires et vers de l'estomac). Le traitement au phénothiazine s'est avéré le plus efficace. La brebis adulte doit recevoir trois comprimés de phénothiazine et les jeunes deux comprimés, si l'on veut que les sujets traités soient bien débarrassés.

Si l'éleveur constate chez ses moutons la présence de parasites externes, mélophages et poux, il pourra utiliser de la poudre sèche insecticide qu il trouvera dans le commerce tel que DDT à 5%, Dri-Kill Cooper, ou autres d'égale efficacité.

La vigueur et la grosseur des agneaux sera de beaucoup influencée par l'attention que l'éleveur aura portée à l'alimentation des brebis. Certains aliments donnent satisfaction lorsqu'il s'agit de maintenir la brebis en bon état de chair, mais n'assurent pas la production d agneaux forts et vigoureux.

Les meilleurs fourrages pour la brebis gestante sont les foins de luzerne, de trèfle et le foin mélangé. L'ensilage du foin de trèfle peut aussi être avantageusement servi aux brebis. A la station expérimentale de Normandin l'hiver dernier, on a servi aux brebis 3 lbs d'ensilage de trèfle par jour avec un bon foin mélangé et, ceci, jusqu'à environ 6 semaines avant la mise bas.

L'état de la brebis déterminera si l'on doit ou non la nourrir au grain. Les brebis maigres recevront une alimentation plus copieuse. Il est souvent nécessaire de servir du grain quand les fourrages sont de qualité inférieure surtout durant la dernière moitié de la période de gestation, ½ lb. par tête et par jour d'un composé mélange de "2 parties d'avoine et d'une partie de son" donne de bons résultats. Six ou sept semaines avant l'agnelage, il est à conseiller de supprimer peu à peu les aliments succulents, plante-racine et ensilage dans la ration de grain suivant l'état de chair des brebis.

Pour que les moutons profitent bien, il est également nécessaire dans la plupart des districts d'ajouter à leur ration un mélange de substance minérales composé comme suit: poudre d'os ou os carbonisés — 34 lbs., poudre de pierre à chaux — 33 lbs, sel -33 lbs, iodure de potassium -3 onces. Mélangez les trois premiers ingrédients, puis faites dissoudre l'iode dans de l'eau et arroser le mélange de cette solution. Laissez-le à la portée des animaux en tout temps.

L'exercice en hiver est absolument nécessaire pour maintenir les brebis en santé.

Le problème des semences pour le printemps prochain

L'aprovisionnement de semences posera un problème très sérieux le printemps prochain. Aussi croyons-nous devoir donner aux cultivateurs les conseils suivants:

Pour les céréales.

1— Conserver les meilleurs lots pour la semence, les faire cribler le plus tôt possible afin de pouvoir utiliser les criblures comme engrais. En cas de surplus pour ses propres besoins, aviser son agronome ou sa coopérative du surplus dont on pourra disposer.

2—A cause des pluies excessives qui sont intervenues au temps de la récolte, des quantités considérables de grain ont été endommagées soit en moyettes, soit en grenier. A certains endroits, le grain ne s'est pas rendu à maturité. La germination de ces grains étant pour le moins douteuse, nous recommandons fortement l'épreuve germinative.

3—La situation étant générale dans l'ensemble du pays, il sera très difficile de se procurer du bon grain de semence au printemps 1955. C'est pourquoi les cultivateurs seraient bien avisés de prendre les moyens de soutirer de leur dernière récolte tout ce qui peut être employé comme semence, quitte à acheter du commerce les grains dont ils ont besoin pour l'alimentation.

4—Que tous les cultivateurs qui prévoient devoir acheter leur semence de grain s'empressent de donner leur commande à leur coopérative ou à leur marchand afin que le commerce soit informé assez tôt des besoins et prenne les mesures nécessaires pour s'approvisionner.

Pour les graines fourragères

Il y aura pénurie sérieuse de semence de trèfle rouge et le prix de cette denrée sera très élevé. Quant aux autres espèces le plus communément employées, leur approvisionnement sera peut-être suffisant, mais de toute façon, les prix sont présentement élevés.

Saisi de ce problème, le Conseil des Semences a pris l'attitude suivante:

1— de maintenir les mélanges recommandés en 1954;

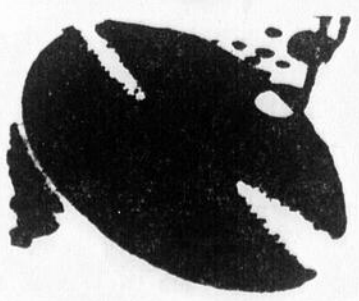
2— pour parer à la disette de

(suite à la page 22)

NOUVEAU - NOUVEAU
LES BIJOUX "PRINCESS"
SONT CE QU'IL Y A DE MIEUX.
Ce sont les dernières créations fini or, rhodium ou argent sterling.
LES PIERRES SONT TOUTES DE PREMIÈRE QUALITÉ
et d'un brillant étincelant.
ALORS CHEZ GEORGES-A. GIGUÈRE, LOUISEVILLE,
demandez à voir les bijoux
''PRINCESS''
ILS SONT GARANTIS CONTRE TOUTE DÉFECTUOSITÉ

CAMÉRAS — FILMS
DÉVELOPPEMENT
PLUMES — CRAYONS
• • •
Nous faisons des copies de tous genres de clés.
- Instruments de musique
- Tourne-disques (pick-up)
- Disques (records)

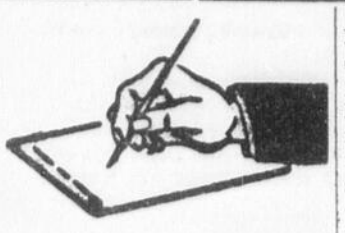




ULRIC GIGUERE
OPTICIEN D'ORDONNANCES
60A, rue St-Laurent — Tél. : 8-4187 — LOUISEVILLE



Lettre du Docteur



OÙ ALLONS-NOUS...

La médecine glisse-t-elle sans s'en douter vers une déchéance inévitable? Faut-il penser que les découvertes et les progrès des deux dernières décennies ne font que creuser davantage sa tombe? A une époque où depuis longtemps nous aurons cessé toute résistance, restera-t-elle l'apanage de quelques privilégiés qui garderont les postes de commande, entourés d'une armée de paramédicaux? Pessimisme, direz-vous. Et du plus noir, je l'avoue. Cependant . . .

Cependant, nous voguons béatement vers une médecine préventive sans penser que, toutes les maladies, nous ne parviendrons jamais à les prévenir. Enregistre-t-on une victoire plus ou moins définitive (le sont-elles jamais nos victoires?) que d'autres maux apparaissent, de plus en plus compliqués, de par la grâce de la science et du progrès, de plus en plus onéreuses à prévenir, à traiter même, de par la grâce et la multiplicité des moyens à employer. Onéreuses pour le malade comme pour la société. Qu'on ait enregistré ici et là quelques gains éclatants, d'accord; mais contre ce qui grève sérieusement notre civilisation, contre les ennemis 100% de la vie humaine, avons-nous tant fait? Affections cardio-vasculaires et rénales, ulcères gastro-intestinaux, maladies du sang, cancers, rhumatismes, psychasthénies, nous nous heurtons à cela tous les jours. Et j'en passe.

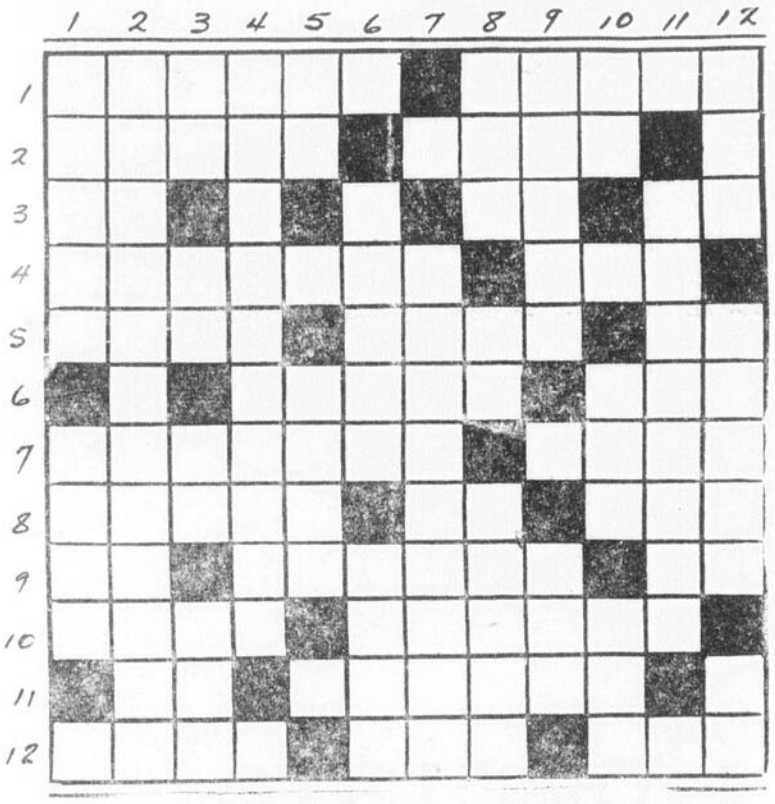
D'autre part, on limite de plus en plus le nombre des médecins. Quelles que soient les raisons invoquées, on ne saurait aller contre. N'empêche qu'on ne peut s'empêcher de penser que cette diminution — plus spécialement nord-américaine — ne va pas de pair avec l'accroissement de nos hôpitaux, l'augmentation des malades, l'extension de notre pays, les besoins de nos industries et de notre population, de celle qui paye comme de la plus déshéritée. Parallèlement, on augmente le nombre des chercheurs. Loin de moi de croire qu'on ait tort. Je serais mal venu de le prétendre: on n'en créera jamais assez. Je reste bien convaincu, cependant, qu'on se prive de bien leste façon d'une foule de bonnes volontés qui ne demanderaient pas mieux que de mettre l'épaule à la roue, si on ne semait pas sur leurs pas de stupides obstacles qui n'ont rien à voir avec les besoins médicaux d'une nation et qui les arrêtent en chemin, sinon au départ. Ce malthusianisme de mauvais aloi est en train de ruiner la profession médicale et crée de toutes pièces autour d elle une prolifération paramédicale, prête à envahir tous les domaines, à s'implanter carrément à la place des médecins, sous les prétextes les plus fallacieux.

Ajoutons que la médecine préventive, palliative ou curative est devenue un luxe, que les chercheurs sentent de plus en plus la nécessité de s'entourer de non médicaux de disciplines différentes et que les malades, les moins fortunés comme les autres, réclament obstinément, à tort ou à raison, le dernier bateau scientifique. Pas étonnant que la médecine tombe aux mains de puissantes administrations dont l'intérêt est de diriger l'acte médical selon un entendement qui n'a rien à voir avec l'éthique médicale — je ne dis pas: professionnelle — et à substituer autant que possible des paramédicaux aux médecins, ceux-ci n'étant pas faciles à caporaliser.

Et c'est à cause de cela, exception faite de savants, de quelques favoris ou favorisés que nous nous réveillerons un jour, simples dépisteurs pour ces puissantes autocraties, à peine infirmiers.

Roméo BOUCHER

MOTS-CROISES HEBDOMADAIRES



QUARANTE-ET-UNIEME PROBLEME

Horizontalement

1 – Toute graine contenue dans un noyau — Troublées
2 – Tourner autour en épiant — Situation
3 – Deux lettres de soi — Temps du verbe avoir - En lieu
4 – Qui parle de soi sans orgueil – Peigne de tisserand
5 – Anciens boucliers — Petit golfe — Pronom personnel
6 – Copie mime — Type représentatif des américains.
7 – Troc d'une chose pour une autre — Solde, salaire
8 – Remplir — Deux consonnes nasales — Grande étendue d'eau.
9 – Deux voyelles jumelles — Remis restitués — Négation
10 – Individu — Est.
11 – Adjectif possessif — Appendice charnu en forme de grain à l'entrée du gosier
12 – Crâne — Genre de légumineuse — Temps du verbe avoir.

Verticalement

1 – Principe odorant de certaines substances végétales — Arme blanche.
2 – Appareil de locomotion à deux roues mû par un moteur.
3 – Préposition latine — Article contracté — Exclamation — Petit rongeur.
4 – Dont on a absolument besoin.
5 – Abr. de docteur — Que nous apportons en naissant
6 – Etendue d'eau peu profonde et sans écoulement — Attache au moyen d'un noeud
7 – Produire, donner l'existence
8 – Lettre grecque — Pronom personnel — Soirées
9 – Premier citoyen d'une cité, d'une ville — Manche de tennis
10 – Note de la gamme — Type représentatif des Etats-Unis — Venue au monde
11 – Pleurent avec effort.
12 – Signe de détresse — Corindon granulaire qui sert à polir — Le premier mot de l'hymne de St-Jean Baptiste



Le problème . . .

(suite de la page 20)

trèfle rouge, il recommande le mélange suivant comme mélange d'urgence à défaut du mélange B: 8 livres de mil, 2 livres de trèfle rouge et 2 livres de trèfle alsike à l'arpent;

3— de remplacer le mélange A par le mélange G sur les fermes o la luzerne est une récolte assurée et de remplacer le mélange E par le mélange F dans certaines régions pour le foin mais surtout pour l'ensilage.

Il serait possible, croyons-nous, de récupérer un peu de graine de trèfle dans les regains en procédant de la façon suivante: dès que le sol sera gelé et par température très froide avant les neiges, se servir de la moissonneuse-batteuse. A défaut de cet instrument, se servir de la faucheuse, ramasser et engranger immédiatement. Ne se servir de la batteuse que par temps froid et sec.

Partout où la chose est possible et s'il y a de la graine dans les têtes de trèfle, il vaudrait la peine de récupérer toute la semence possible de trèfle rouge.

Ces recommandations sont de M. André Auger, directeur du Service de la Grande Culture, au Ministère de l'Agriculture de Québec.

Un achat chez
Clément & Frère
est un achat
qui saura vous plaire.

Clément & Frère Enrg.

DODGE, DE SOTO, CASE

Tél: 8-2701 et 8-2702
LOUISEVILLE, P. Q.

Cartes Professionnelles

Dr R.-P. PHILIBERT
MÉDECINE GÉNÉRALE
Téléphone : 76 MASKINONGÉ

EXAMENS DE LA VUE
Charles AUGER, O. D.
OPTOMÉTRISTE
(successeur de L. Charette)
TÉLÉPHONE : 8-4606
71A, St-Laurent LOUISEVILLE
(En face du Théâtre Royal)

Téléphone : 8-4202
Dr R. PAUL LESAGE
L.C.D., D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
75, St-Laurent LOUISEVILLE

Dr LUCIEN PICOTTE
B.A., D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
Tél. : 8-2685 — Rés. 8-4178
38, St-Laurent LOUISEVILLE

Téléphone : 8-4690
Dr Jean Rinfret D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
45B, St-Laurent LOUISEVILLE
(en haut de l'Épicerie Giguère)

Dr Marcel Marchand, M.D.
MÉDECINE GÉNÉRALE
Téléphone : 8-2888
20, St-Antoine LOUISEVILLE

Dr Léonce Mayrand, M.D.
MÉDECINE GÉNÉRALE
Rayons-X — Fluoroscopie
Téléphone : 8-4040
5, Ave de l'Église LOUISEVILLE

Dr Yvon Morinville, M.D.
MÉDECINE GÉNÉRALE
Téléphone : 8-2777
Boulevard Comtois LOUISEVILLE

Dr PIERRE CHAUVEAU
MÉDECINE GÉNÉRALE
Téléphone : 8 ST-BARTHÉLEMY

Dr AVELLIN DALCOURT
MALADIES DES OS
Maladies des enfants — Rayons-X
Téléphone : 8-4231
4, St-Laurent LOUISEVILLE

JOS. LANGLOIS
NOTAIRE
Téléphone : 100 SAINT-JUSTIN, P.Q.

PAUL N. VANASSE, B.A.
AVOCAT-PROCUREUR
Références : Les banques locales
Au service du public depuis 25 ans
Téléphone : 8-4664 Casier Postal 44
35B, RUE PRINCIPALE

Réparation de lunettes
EXAMEN DES YEUX
Léo-Paul TROTTIER
OPTOMÉTRISTE ET OPTICIEN
1654 est, Mt-Royal Tél. : FR. 1658
MONTRÉAL, P.Q.

Tableau du voyageur

Pacifique Canadien

Horaire des trains à Louiseville

Tous les jours :

Pour Québec	2 h. 09 a.m.
Pour Montréal	3 h. 17 a.m.
Pour Montréal	9 h. 43 a.m.
Pour Québec	10 h. 03 a.m.
Pour Montréal	5 h. 53 p.m.
Pour Québec	7 h. 05 p.m.

Samedi seulement :

Pour Québec	3 h. 07 p.m.

—oOo—

Horaire des trains à Maskinongé

Tous les jours :

Pour Montréal	9 h. 54 a.m.
Pour Québec	9 h. 54 a.m.
Pour Montréal	6 h. 01 p.m.
Pour Québec	6 h. 57 p.m.

Canadien National

Horaire des trains à St-Justin

Tous les jours, dimanche compris :

Pour Montréal	8 h. 28 a.m.
De Montréal	11 h. 04 a.m.

Tous les jours, dimanche excepté :

Pour Montréal	2 h. 21 p.m.
De Montréal	10 h. 03 p.m.

Tous les jours, excepté samedi :

De Montréal	7 h. 50 p.m.

Samedi seulement :

De Montréal	8 h. 59 p.m.

Dimanche seulement :

Pour Montréal	7 h. 50 p.m.
De Montréal	8 h. 32 p.m.

Carier & Frère Ltée

VILLAGE DE SAINT-JUSTIN

(Tous les jours)

Départ pour Louiseville	Arrivée de Louiseville
✦ 6 h. 45 a.m.	
8 h. 45 a.m.	12 h. 01 p.m.
10 h. 00 a.m.	3 h. 45 p.m.
✦ 12 h. 45 p.m.	5 h. 30 p.m.
2 h. 15 p.m.	7 h. 15 p.m.
3 h. 45 p.m.	10 h. 00 p.m.
✦ 6 h. 00 p.m.	11 h. 59 p.m.
7 h. 45 p.m.	
10 h. 30 p.m.	

✦ — Fait le tour de l'Ormière à Saint-Justin

La Cie de Transport Provincial

VILLAGE DE SAINT-JUSTIN

Tous les jours, dimanche compris :

Pour Berthier	8 h. 35 a.m.

Tous les jours, excepté dimanche :

Pour Louiseville	7 h. 00 p.m.

Samedi seulement :

Pour Berthier	7 h. 15 p.m.

Dimanche seulement :

Pour Berthier	5 h. 25 p.m.
Pour Berthier	7 h. 15 p.m.
Pour Louiseville	10 h. 00 a.m.
Pour Louiseville	7 h. 00 p.m.

Samedi et dimanche :

Pour Louiseville	3 h. 00 p.m.

GILLES BÉLAND
B.A., LL., L.
MADELEINE ROUSSEAU-BÉLAND
B.A., LL., L.
AVOCATS
31 Ste-Marie Tél: 8-4330
LOUISEVILLE

Le Courrier d'Yamachiche

PROCHAIN MARIAGE : —

Le 11 décembre prochain sera bénit en l'église de Sainte-Marguerite, de Montréal, le mariage de Mlle Murielle Maillé, fille de M. et Mme Guilbert Maillé (Marguerite Gagnon) à M. Pierre Galarneau de la paroisse St-Jean-Baptiste de Montréal, fils de M. et Mme André Galarneau (Catherine Perrault) de Ste-Anne d'Yamachiche. Meilleurs voeux.

RÉCEPTION DE "JEUNES CROISÉS" : —

Le 12 décembre prochain, à 3 hres p.m. à l'église, aura lieu une réception de "jeunes croisés et croisillons". Mlles les institutrices accompagneront ces derniers à la suite de la cérémonie à la salle du couvent des Religieuses de la Congrégation Notre-Dame pour étude ou conférence sur le sujet.

PÈLERINAGES AU CAP DE LA MADELEINE : —

Plus de 125 personnes de la paroisse d'Yamachiche se rendaient au Cap-de-la-Madeleine, vendredi soir dernier pour la veillée dite "du Rosaire". M. le Vicaire L. Dubois chanta une grand'messe à 3 hres a.m. . . tous les pèlerins s'approchèrent de la Table Sainte. La quête a été très généreuse, ce sont trois grand'messes qui furent collectées dans l'assistance. Puisse Notre-Dame bénir ses généreux pèlerins.

LES LACORDAIRE A YAMACHICHE : —

M. le Chanoine de Carufel annonçait au prône de la messe paroissiale ce matin que la collecte des contributions des Membres Lacordaire aurait lieu cette semaine. Nous comptons plus de 125 membres Lacordaire et Jeanne d'Arc dans la paroisse.

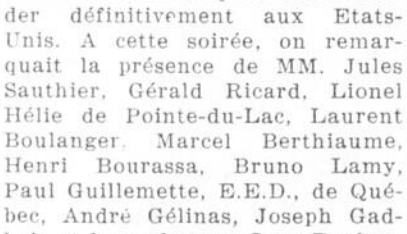
Notre Cercle marche bien, grâce au généreux concours de M. le Curé, aumônier du cercle, ainsi qu'à la bonne administration de ses membres dirigeants.

YAMACHICHE.

SOIRÉE D'ADIEU : —

Jean-Marie Pelletier a été l'objet d'une fête intime organisée par M. Jules Sauthier pour souligner son départ d'Yamachiche. En effet, Jean-Marie Pelletier et sa mère ont quitté en fin de semaine le Canada pour aller résider définitivement aux Etats-Unis. A cette soirée, on remarquait la présence de MM. Jules Sauthier, Gérald Ricard, Lionel Hélie de Pointe-du-Lac, Laurent Boulanger, Marcel Berthiaume, Henri Bourassa, Bruno Lamy, Paul Guillemette, E.E.D., de Québec, André Gélinas, Joseph Gadbois et le professeur Jean Duchesne de Sainte-Claire de Dorchester. Les souhaits d'usage ont été faits par Paul Guillemette et des cadeaux ont été remis à Jean-Marie Pelletier par André Gélinas. Nous souhaitons à nos deux ex-concitoyens d'Yamachiche beaucoup de bonheur dans leur nouveau pays d'adoption.

BROSSES À DENTS COLGATE



Les meilleures pour toute la famille

Soies de Nylon solidement fixées, résistent à l'humidité et à l'usure—ne se détrempent pas

Pour dames et pour hommes 35¢ Pour enfants 25¢

*Parfaites pour la première dentition

Pour bâtir...

(suite de la page 18)

Un trésor caché

La Bible n'existe pas que pour les Témoins de Jéhovah! Si les Catholiques la lisaient plus souvent, ils connaîtraient un bijou de psaume, un trésor caché qui contient d'admirables secrets sur la famille . . . "Si le Seigneur ne bâtit pas la maison, en vain travaillent ceux qui la bâtissent". Si les époux chassent de leur chantier le divin Contremaître, veulent bâtir sur l'égoisme et le plaisir, jamais ils n'auront un foyer solide.

"Le pain des douleurs"

Et l'auteur sacré nous parle de l'admirable bonheur, fait de confiance, qui règne dans les foyers chrétiens. Alors que les affamés de voluptés et d'argent travaillent, s'agitent et s'étourdissent jour et nuit, "mangeant le pain des douleurs", Dieu donne du pain "à ses bien-aimés durant leur sommeil".

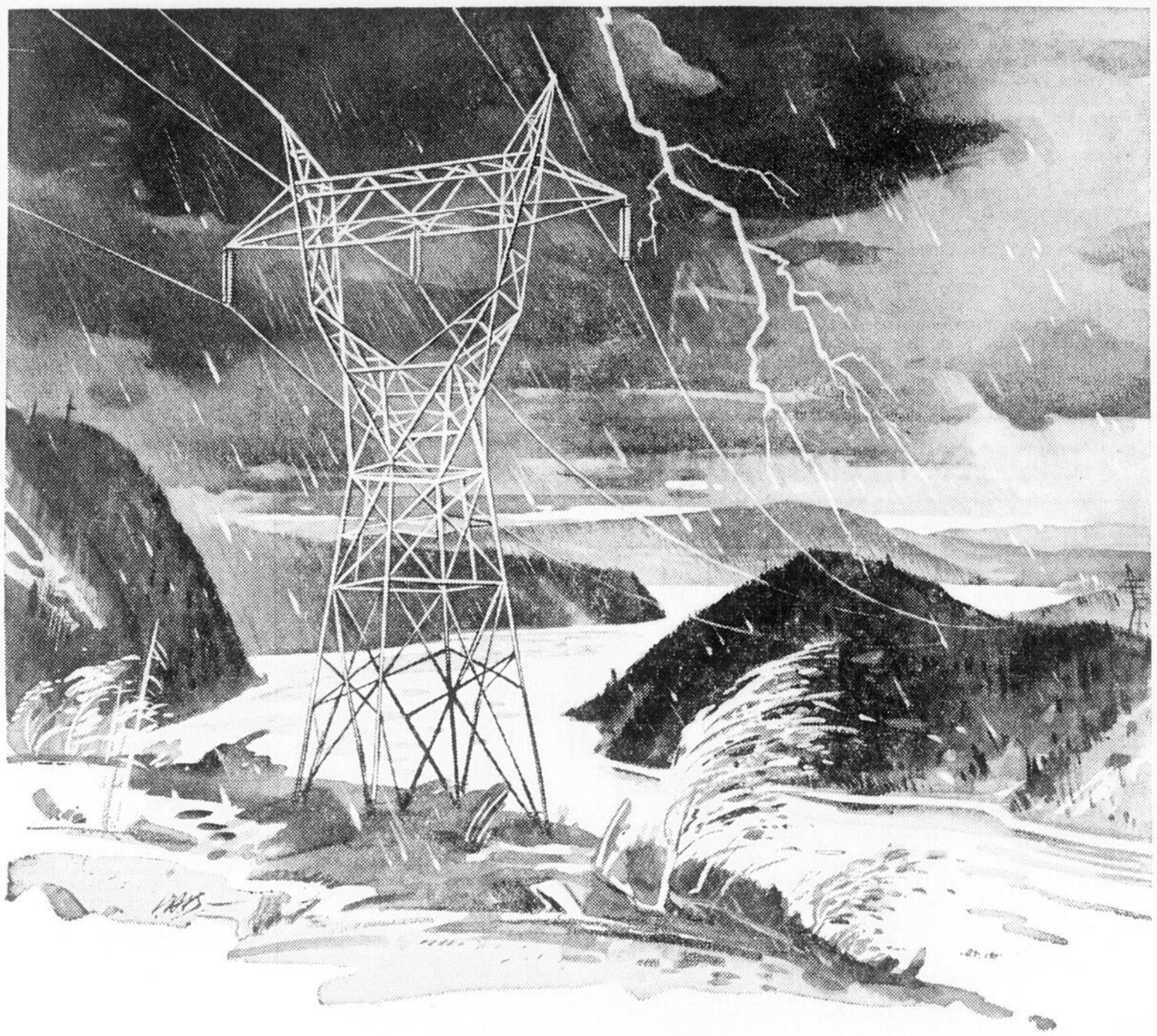
Paresse? Non, confiance!

Gardons-nous bien de voir dans cette générosité divine une récompense de la presse! C'est le bonheur que Dieu donne sur cette terre à ceux qui n'ont pas peur de la vie, de la fécondité . . . "C'est un héritage du Seigneur que des fils, une récompense que les fruits du sein. Comme les flèches dans la main du guerrier, ainsi sont les fils de la jeunesse"...

J.O.C.F.

Aux abonnés!

L'acquittement de votre abonnement comporte un double but: vous n'y penserez plus; et ça nous aidera! Merci d'y voir.



"Livraison Spéciale"

Jour et nuit, beau temps mauvais temps, l'électricité est au service des foyers, des fermes et des industries de la province de Québec. Par-dessus les hautes montagnes, à travers les forêts épaisses, un vaste réseau de lignes de transmission apporte cette précieuse énergie jusqu'aux sous-stations, d'où elle est transmise chez vous par 'livraison spéciale'.

Afin que l'électricité vous soit ainsi livrée en tout temps, il faut que le bon fonctionnement de tous ces circuits électriques compliqués et coûteux soit assuré, 24 heures par jour, par des équipes de techniciens compétents et de préposés à l'entretien.

Cette surveillance ininterrompue, un demi-siècle d'expérience et de recherches et des millions de dollars de machinerie et d'outillage . . . tout cela vous garantit la 'livraison spéciale' de l'électricité en tout temps et en tout lieu, à la simple pression du doigt. Et aujourd'hui, malgré le coût sans cesse croissant de l'entretien et des matériaux, l'électricité est encore l'item le moins coûteux de votre budget.



PRODUITS CHIMIQUES · GÉNIE

The Shawinigan WATER AND POWER CO.

ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

compagnies associées et filiales

La Semaine à la Télévision

GRACIEUSETÉ DE

La Maison Louis Jourdain

Vendeur autorisé "GENERAL ELECTRIC"

● RÉFRIGÉRATEURS ● POÊLES ● RADIOS
● TÉLÉVISIONS ● APPAREILS ÉLECTRIQUES

AMEUBLEMENTS COMPLETS POUR VOTRE MAISON
À BONNES CONDITIONS

106 ST-LAURENT – Tél. 8-2713 – LOUISEVILLE

CBFT MONTREAL — Canal 2

DIMANCHE, 12 DÉCEMBRE

1.30—Mire et musique
2.30—Eaux vives
3.00—Hockey du Québec
4.45—Le Babillard
5.30—Pépinot
6.00—L'actualité
6.30—Nations1Unies
6.45—Sur le Vif
7.00—Le manteau d'Arlequin
7.30—Fantaisies canadiennes
8.30—Opérette
9.00—Nez de Cléopâtre
9.30—Télé-Théâtre
11.00—Bulletin de nouvelles
A l'affiche demain

LUNDI, 13 DÉCEMBRE

3.00—Musique
5.30—Les Récits du Père Ambroise
6.00—Musique
7.00—Ce soir
7.15—Télé-journal
7.30—Weston présente
7.45—Rollande et Robert
8.00—14 rue de Galais
8.30—Quat'Fers en l'air
9.00—Porte ouverte
9.30—Fête au village
10.00—Boxe
11.00—Bulletin de nouvelles
A l'affiche demain

MARDI, 14 DÉCEMBRE

3.00—Musique
5.30—La Boutique fantasque
6.00—Musique
7.00—Ce soir
7.15—Télé-journal
7.30—Suivez le guide
7.45—Vous êtes témoin
8.00—Michèle Tisseyre
8.30—Le Survenant
9.00—Images d'art
9.30—Long métrage
11.00—Bulletin de nouvelles
A l'afifche demain

MERCREDI, 15 DÉCEMBRE

3.00—Musique
5.30—Ile aux Trésors
6.00—Musique
7.00—Ce soir
7.15—Télé-journal
7.30—Film
7.45—Encyclopédie sportive
8.00—Pays et merveilles
8.30—La Famille Plouffe
9.00—Lutte
10.00—Reflets
11.00—Bulletin de nouvelles
A l'affiche demain

JEUDI, 16 DÉCEMBRE

2.00—Musique
3.00—Rêve, Réalité
4.00—La Cuisine de la Bonne Humeur
4.15—Musique
5.30—Club des 16
6.00—Musique
7.00—Ce soir
7.15—Télé-journal
7.30—Toi et Moi
7.45—Croyez-le ou non
8.00—Les Idées en marche
8.30—L'Heure du Concert
9.30—Anne-Marie
10.00—Long métrage
11.30—Bulletin de nouvelles
A l'affiche demain

VENDREDI, 17 DÉCEMBRE

3.00—Musique
5.30—Grenier aux images
6.00—Musique
7.00—Ce soir
7.15—Télé-journal
7.30—Film
8.00—Le Sport en revue
8.30—Science en pantoufles
9.00—A l'auberge
9.30—Film
10.00—Trente Secondes
10.30—Conférence de Presse
11.00—Dernières nouvelles

SAMEDI, 18 DÉCEMBRE

11.00—Concert pour la Jeunesse
12.00—Musique
5.30—Tic Tac Toc
6.00—Musique
7.00—Ce soir
7.15—Télé-journal
7.30—Film
8.00—Aux 4 coins du monde
8.30—Regards sur le Canada
9.00—Chacun son métier
9.30—Long métrage
11.00—Nouvelles
11.02—Reprise de long métrage
A l'affiche demain

CBMT MONTREAL — Canal 6

DIMANCHE, 12 DÉCEMBRE

11.00—Church Service
12.00—Musique
12.25—Today on CBMT
12.30—This is the Life
1.00—Country Calendar
1.30—Film
2.00—Frankie Lane
2.30—Ray Bolger
3.00—You are there
3.30—Burn and Allen
4.00—TV Playhouse
4.30—Buried Treasure
5.00—Small Fry Frolics
5.30—Pépinot
6.00—Exploring Minds
6.30—My Favourite Husband
7.00—Our Miss Brooks
7.30—CBC News Magazine
8.00—Toast of the Town
9.00—Four Star Playhouse
9.30—Showtime
10.00—On the Spot
10.30—Musicale
11.00—CBC News
11.05—This Week
11.30—U. N. Newsreel

LUNDI, 13 DÉCEMBRE

3.00—Musique
3.55—To-day on CBMT
4.00—Looking at Animals
4.15—Junior Science
4.30—Youth Takes a Stand
5.00—Hidden Pages
5.30—Howdy Doody
6.00—Our Town
6.15—Bill Corum
6.30—Tabloid
6.50—News
7.00—My Hero
7.30—Living
8.00—NBC Spectacular
8.30—Quat'Fers en l'air
9.30—Mr. Showbusiness
10.00—Studio One
11.00—CBC News
Film
11.15—Film

MARDI, 14 DÉCEMBRE

3.00—Musique
3.55—To-day on CBMT
4.00—Find a Hobby
How About that
4.30—A Walk with Kirk
4.45—The World through Stamps
5.00—Let's Go To The Museum
5.30—Howdy Doody
6.00—Pantomine Quiz
6.30—Tabloid and Weather
6.50—CBC News
7.00—Jimmy Durante
7.30—Dinah Shore
7.45—Tele-Sports
8.00—Milton Berle
9.00—Pick the Stars
9.30—G. M. Theatre
10.30—What's my Line ?
11.00—CBC News
11.15—Crown Theatre

MERCREDI, 15 DÉCEMBRE

3.00—Musique
3.55—To-day on CBMT
4.00—What in the World
4.30—Super Circus
5.00—Folk Songs
5.30—Howdy Doody
6.00—Crossroads
6.30—Tabloid and Weather
6.50—News
7.00—Fabian of Scotland Yard
7.30—Living
8.00—Vic Obeck
8.30—Liberace
9.00—Ford Theatre
9.30—On Stage
10.00—Medic
10.30—Burns Chuckwagon
11.00—CBC News
11.15—This is your Music

JEUDI, 16 DÉCEMBRE

3.00—Musique
3.55—To-dayy on CBMT
4.00—Aventure
4.30—Telestory Time
4.45—Hobby Workshop
5.00—Let's Make Music
5.30—Howdy Doody
6.00—Janet Deane
6.30—Tabloid and Weather
6.50—News
7.00—Star Showcase
7.30—Dinah Shore
7.45—Pot-pourri
8.00—Press Conference
8.30—Amos 'n' Andy
9.00—Foreign Intrigue
9.30—Kraft Theatre
10.30—Passeport to Danger
11.00—CBC News
11.15—Favourite Story
11.45—The Passer-By

VENDREDI, 17 DÉCEMBRE

3.00—Musique
3.55—To-day on CBMT
4.00—Flim
4.30—Mr. Wizard
5.00—Children's Corner
5.30—Howdy Doody
6.00—Holiday with the Stars
6.30—Tabloid and Weather
6.50—News
7.00—Window on Canada
7.30—Wayne and Shuster
8.00—Jack Carson
8.30—The Plouffe Family
9.00—Frigidaire Entertains
9.30—Dear Phoebe
10.00—Gillette Cavalcade of Sports
10.45—Sports Magazine
11.00—CBC News
11.15—A.C.A. Theatre

SAMEDI 18 DÉCEMBRE

3.00—Musique
4.25—To-day on CBMT
4.30—Mickey Rooney
5.00—Children's Corner
5.30—Disneyland
6.30—Tabloid
6.50—CBC News
7.00—Life is worth living
7.30—Holiday Ranch
8.00—Jackie Gleason Show
9.00—On Camera
9.30—Hockey N.H.L.
10.45—Re : Fraynes
11.00—CBC News
11.10—Billy O'Connor
11.25—Lutte de Chicago

CHS-OMER DUFRESNE

NOUVEAUTÉS

Marchandises sèches

Chaussures de toutes sortes

Tél. : 48, St-Barthélemy, P.Q.

EN ROUTE POUR MONTREAL,
ne manquez pas d'arrêter à
L'HOTEL JUNEAU
Viateur Juneau, prop.
LAVALTRIE, Qué.
Un chaleureux accueil vous y attend !

AU THÉÂTRE ROYAL DE LOUISEVILLE

(Avec Ciné-France)

Cette semaine au ROYAL, vous aurez, comme d'habitude, tout un choix de bons films. Du 12 au 13 décembre, une magnifique production en couleurs naturelles: I'LL NEVER FORGET YOU, avec Tyerone Power et Ann Blyth. Vous vivrez avec ces deux célèbres vedettes le drame d'un amour tourmenté. Est-ce que deux êtres qui s'aiment profondément peuvent s'oublier?

En double programme, un film à la fois mouvementé et plein de gaieté par la musique qui l'accompagne, dans les décors de la chaude Espagne: L'ESPION DE CASTILLE.

Tous ces décors naturels sont mis en valeur par une bonne mise en scène et d'excellents artistes, comme Janette MacDonald et Allen Johns.

Mardi, 14, Mercredi 15 et Jeudi 16, un puissant film d'action à émotions fortes, avec Rhonda Fleming et Ronald Regan, dans TROPIC ZONE. Tout l'épopée des hommes qui vivent sous une chaleur torride, dans la jungle, où vous verrez des batailles sanglantes et acharnées entre hommes et animaux de toutes sortes. Un film bien réalisé en magnifique couleurs naturelles.

En programme double, une comédie dramatique avec Jean ARTHUR et Cary GRANT, LA JUSTICE DES HOMMES. Vous verrez comme les bruits courent vite dans une petie ville, et vous verrez combien il est dangereux d'accuser quelqu'un sans certitude de son méfait. Ici le sympathique Cary Grant est bien mal pris, son histoire vous émotionnera et vous tiendra du début à la fin.

Les 17 et 18 décembre, un film d'action qui connaît un vif succès partout où il passe, LES RAISINS DE LA COLERE, avec Henry FONDA et Jane DARWELL.

Vous suivrez passionnément l'histoire de toute cette famille, très unie, qui lutte contre la dureté de la vie; ils ont tous confiance et ne cessent de travailler et de prier. Seront-ils exaucés et récompensés?

Au même programme, une ravissante comédie avec Steve BARCLAY et Susan STEPHEN, en version Française GOSSES DE RICHE. Vous verrez combien des jeunes filles trop gâtées peuvent être capricieuses. C'est un film gai et entraînant qui ne manquera pas de vous faire rire.

Avec chaque programme, les Actualités FOX en primeur.

Chaque soir de la semaine, DISTRIBUTION DE LA MAGNIFIQUE VAISSELLE SERENADE aux dames et aux demoiselles.

J. ARMAND JULIEN
Assurances Générales
39A, St-Laurent — Tél. : 8-2817 — LOUISEVILLE

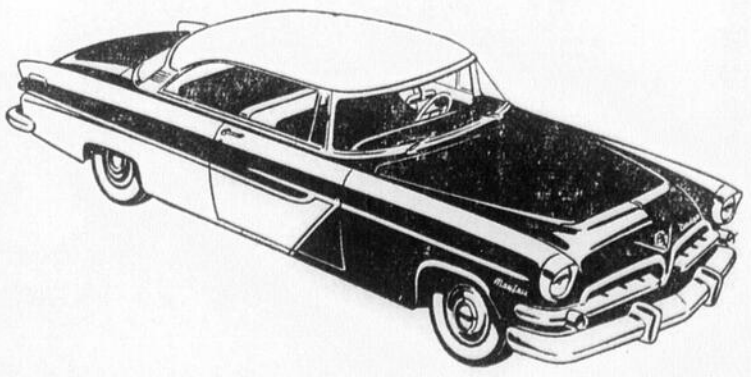
SPECIALITES :
Feu,
Automobile,
Responsabilité
de tous genres



● Sécurité
● Stabilité
● Service

● ATTENTION ! ●
LA NOUVELLE
DODGE '55
ELLE EST LA PLUS BELLE JAMAIS CONÇUE !

SES LIGNES GRACIEUSES ET SES COULEURS HARMONISEES FERONT L'ENVIE DE TOUS.



CLÉMENT & FRÈRE ENRG.
DODGE — DESOTO
Blvd Ouest — Tél: 8-2701 et 8-2702 — Louiseville

TÉL.: 8-2876

Cinéma Royal

LOUISEVILLE

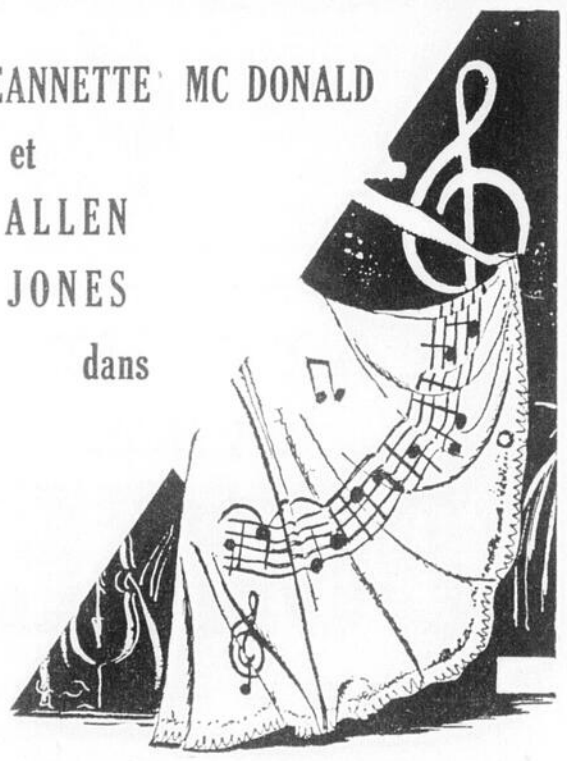
DIMANCHE, LUNDI, 12, 13 DECEMBRE

— EN COULEURS —



UN DES MEILLEUR DRAMES D'AMOUR PORTÉS À L'ÉCRAN.

— Au même programme —



L'Espion de Castille

UNE COMÉDIE À LA FOIS MUSICALE, MOUVEMENTÉE ET PLEINE D'AMOUR.

— AUSSI —

AVEC CHAQUE PROGRAMME, LES PLUS RÉCENTES ACTUALITÉS "FOX", EN PRIMEUR.

TOUS LES SOIRS DE LA SEMAINE
Distribution de la vaisselle
SÉRÉNADE aux dames et demoiselles

MARDI, MERCREDI, JEUDI, 14, 15, 16 DÉCEMBRE

EN COULEURS NATURELLES.



DES LUTTES FANTASTIQUES ENTRE HOMMES ET ANIMAUX SAUVAGES!

— DOUBLE PROGRAMME —

UNE BELLE COMÉDIE DRAMATIQUE

AVEC JEAN ARTHUR ET GARY GRANT, DANS :

LA JUSTICE DES HOMMES

UN FILM D'UNE BRUTALITÉ SANS PAREILLE !

VENDREDI, SAMEDI, 17, 18 DÉCEMBRE

Un grand film d'action, une histoire bouleversante, qui vous passionnera du début à la fin.

LES RAISINS DE LA COLÈRE

AVEC HENRY FONDA ET JANE DARWELL.
Toute une famille luttant contre la dureté de la vie.

EN PROGRAMME DOUBLE
EN VERSION FRANÇAISE.

GOSSES DE RICHES



Une ravissante comédie, qui ne manquera pas de vous faire rire, avec: Susan Stephen et Steve Barclay.

HORAIRE SUR SEMAINE

1er programme complet : 6h.30 à 9h.30
2e programme complet : 8h. à 11h.00
DIMANCHE : continuel à partir de 1h.00